

THE BUKHARIAN TIMES

ГАЗЕТА ОБЩИНЫ БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ АМЕРИКИ WWW.BUKHARIANTIMES.ORG

Address: 106-16 70 Avenue 5 Floor, Forest Hills, NY 11375. Tel: 718/261-1595; 261-2315; Fax: 261-1564. E-mail: bukhariantimes@aol.com

БЛАГОТВОРИТЕЛЬНЫЕ КОПИЛКИ УКРАДЕНЫ ИЗ СИНАГОГИ В КЬЮ-ГАРДЕНСЕ
СТР. 13

МОЛОДЕЖЬ – НАША ГОРДОСТЬ
СТР. 14

РАЗВОДЫ: УДИВИТЕЛЬНЫЕ ФАКТЫ И ОБЫЧАИ
СТР. 16

ЧТО СЛЕДУЕТ ИСКЛЮЧИТЬ ИЗ РАЦИОНА ПИТАНИЯ
СТР. 20

ИРИНА ЯДГАРОВА, ESQ: "СУПРУЖЕСКИЙ ОТКАЗ" И МЕДИКЕЙД
СТР. 40

СЕФАР-ТОЙ В СЕМЬЕ МЕИРОВЫХ



МИЦВА

14 сентября семья Бахора и Анжелы Меиоровых торжественно внесла в Канесон Калон новый свиток Торы, написанный в память о Фриде бат Бурхо Меиоровой – супруге активиста общины Елизера Меиорова и матери Бахора.
На снимке: Е. Меиоров, М. Юсупов, раввины З. Заволунов и Б. Бабаев, Б. Меиоров

12

СВЕТЛАНА ХАНИМОВА-ЛЕВИТИНА – ESHET CHAYIL



ПРИЗНАНИЕ

Синтия Залиски награждает Светлану Ханимову-Левитину

18 сентября Светлана Ханимова-Левитина, президент ведущей в нашей общине женской организации «World Women Immigrant», была награждена Почетными грамотами Queens Jewish Community Council в номинации «Eshet Chayil – a Woman of Valor» – «Благодетельная женщина» и Офиса президента Квинса Мелинды Кац, а также Грамотой Городского Совета Нью-Йорка, за подписью члена Совета Дэвида Веприна.

Родная община «Бейт-Гавриэль» выразила признательность Светлане и радостно чествовала ее.
С чем связан такой всплеск всеобщего признания и благодарности?

10

США ПРОДОЛЖАТ МИРИТЬ ИЗРАИЛЬ И ПА



ПОЛИТИКА

18

* реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама *

ARON'S KISSENA FARM: СУПЕРКИДКИ НА РОШ ХА-ШАНА!
718-380-7300 с.2

MONDRION LIMOUSINE & TUXEDO: МАШИНЫ НА ЛЮБОЙ ВКУС!
718-884-7777 с.5

АДВОКАТЫ ЭНТОНИ ЛОМБАРДИНО И БОРИС НЕКТАЛОВ. ВАС АРЕСТОВАЛИ? ЗВОНИТЕ!
347-249-5057 с.8

ПРОДАЁТСЯ ОФИСНАЯ МЕБЕЛЬ
718-775-8871 с.42

MEGA VISION CENTER 2: ОГРОМНЫЙ ВЫБОР ДИЗАЙНЕРОВСКИХ ОПРАВ
718-896-2020 с.50



В ARON'S УСТАНОВЛЕННЫ ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ КАССЫ ТЕПЕРЬ ВАМ СТАНЕТ УДОБНЕЕ РАСПЛАЧИВАТЬСЯ ЗА ПОКУПКУ!

**ТЕПЕРЬ
В МАГАЗИНЕ
СТОЛЬКО КАСС,
ЧТО ОНИ ДАЖЕ
НЕ МОГУТ ПОМЕСТИТЬСЯ
В ОДНУ
ФОТОГРАФИЮ!**

**УДОБНО
ВХОДИТЬ
И ВЫХОДИТЬ!**

**ВАС ЖДУТ НОВЫЕ СЮРПРИЗЫ
В НАШЕМ ПОСТОЯННО РАСШИРЯЮЩЕМСЯ МЕГА-МАГАЗИНЕ!**



ARON'S В КВИНСЕ НАЧИНАЕТ ПРАЗДНОВАТЬ НОВЫЙ ГОД С МЕДОВЫМ МИШКОЙ!



Glicks
HONEY BEAR
12 OZ BOTTLE
only **99¢**



**В ARON'S
ГРАНДИОЗНЫЕ
ПРЕДЛОЖЕНИЯ!**

При покупке на \$50. Лимит 2 шт.
Обычная цена – \$3.99

СУПЕР-СКИДКИ НА РОШ ХА-ШАНА!

Скидки действительны с 25 сентября по 2 октября

MEAT

WHOLE CHICKEN
TWO-IN-A-PACK

\$1.99

/lb.



American Black Angus Beef

WHOLE BRISKET
CUT TO ORDER
GREAT FOR SMOKING

\$6.99

/lb.



All Natural Grass Fed Beef

SHIN MEAT

\$4.99

/lb.



All Natural Grass Fed Beef

MINUTE ROAST
WHOLE ONLY

\$5.99

/lb.



All Natural Grass Fed Beef

EXTRA LEAN BEEF STEW

\$5.99

/lb.



GROUND CHUCK
SUPER FAMILY PACK

\$3.99

/lb.



PRODUCE

YELLOW BANANAS

49¢

/lb.



CELLO CARROTS
1 LB. BAG

6/\$2

/lb.



GINGER GOLD OR GALA APPLES

69¢

/lb.



RED BLISS POTATOES

49¢

/lb.



COOL CRISP REGULAR CUCUMBERS

8/\$2

/lb.



GROCERY

Beit Hashita CUCUMBERS IN BRINE
SMALL 18-25 • 21.5 OZ.

99¢

/ea.



Manischewitz TAM TAMS
ASSORTED • 9.6 OZ.

5/\$5

/ea.



Bnei Darom COUSCOUS
8.8 OZ.

79¢

/ea.



Chef Jeff PANKO CRUMBS
ORIGINAL, MEDITERRANEAN OR WHOLE WHEAT • 8 OZ.

2/\$5

/ea.



Manischewitz BROTH
BEEF, CHICKEN, CHICKEN REDUCED SODIUM, VEGETABLE • 32 OZ.

2/\$4

/ea.



DAIRY

Oivat YUMMY KIDS
ASSORTED • 4 OZ.

2/\$1

/ea.



Jack's EXTRA LARGE EGGS
1 DOZEN

79¢

/ea.



Fresh & Healthy SHREDDED CHEESE
ASSORTED • 2 LB.

\$7.99

/ea.



PROVISIONS

Empire TURKEY BACON
8 OZ.

2/\$7

/ea.



Empire CHICKEN SAUSAGES
ASSORTED • 12 OZ.

\$4.49

/ea.



Shor Habor TURKEY SCHWARMA

\$4.99

/lb.



FROZEN

Ta'anti BOUREKAS
ASSORTED FLAVORS & SIZES

\$4.49

/ea.



Fround's SALMON GEFILTE FISH
20 OZ.

\$4.49

/ea.



Dagim FROZEN TILAPIA FILLETS
16 OZ.

\$3.99

/ea.



Turkey Hill ICE CREAM
ASSORTED • 48 OZ.

2/\$7

/ea.



McCain FRENCH FRIES
5 MINUTE OR SEASONED CURLY FRIES
24 OZ.

2/\$5

/ea.



72-15 Kissena Blvd, Queens, NY • 718-380-7300 • kissena farms.com • info@kissena farms.com

Спешите – количество продуктов для распродажи ограничено. Мы оставляем за собой право ограничить распродажу продуктов на семью. Цены эффективны только в нашем магазине. Магазин не несет ответственности за типографские опечатки. Не принимаем cash checks. Спешите – Рош ха-Шана не за горами!

Even More Deals At

3 KILOS®

HAND
CRAFTED
BOTTLE

5 TIMES
DISTILLED
WHEAT
VODKA



ULTRA PREMIUM VODKA



WWW.3KILOS.COM



MORTGAGE, MORTGAGE, MORTGAGE

Q: HOW LONG WILL IT TAKE TO GET MY MORTGAGE APPROVED?
A: FAST AFTER RECEIPT OF A COMPLETED APPLICATION. IT'S SUBJECT TO UNDERWRITING REVIEW

Q: SHOULD I TAKE AN ADJUSTABLE OR FIXED RATE ?
A: WE NEED ALL OF THE FACTS, GIVE US A CALL

Q: IF I WAS TURNED DOWN FOR A MORTGAGE, WILL YOU CONSIDER MY APPLICATION?
A: ABSOLUTELY! NOT MANY "EINSTEIN'S" IN THE MORTGAGE BUSINESS, GIVE US A CALL.

Q: ARE YOU STILL MAKING "CASH OUT" LOANS ?
A: YES, WE CAN PAY OFF CREDIT CARDS, ETC. WITH THE LOAN PROCEEDS.

RUBEN GURGOV
MLO NMLS#8273

ROBERT YUSUPOV
MLO NMLS#7979

- PURCHASE-REFINANCE-CASH OUT
- DEBT CONSOLIDATION
- FHLMC / FNMA
- FHA / VA / 203K LOANS
- FAST CLOSINGS

CALL TODAY
718.969.7100

FM HOME LOANS

186-09 UNION TPKE. FRESH MEADOWS NY 11366
 OFFICE: 718.969.7100 • FAX: 718.732.0687
 LICENSED MORTGAGE BANKER, NYS DEPARTMENT OF FINANCIAL SERVICES
 NMLS# 2212

ЗАКАЗ НА ЛЮБЫЕ ЛИМУЗИНЫ И АВТОБУСЫ

**Свадьбы • Бар/бат-мицвы • Выпускные вечера
 • Корпоративные, семейные торжества
 • Встреча гостей в аэропортах**

MONDRION LIMOUSINE & TUXEDO

www.MondrionLimoNY.com
(718) 884-7777

Arsen 91-12 63rd Drive, Rego Park, NY 11374 **Isak**

Michael Katanov

Design Communication MK
 is a code & zoning consulting firm with a dedicated team of professionals that specializes in providing architectural & expediting services.

SERVICE

- Zoning & Code Analysis
- Architectural Design
- Expediting with Various City Agencies
- Change of Occupancy Use (New C of O)
- Vertical/Horizontal Enlargements
- Building Permits
- Property Record & Violation Search

CATEGORIES

- Single Family & Multi-family
- Sidewalk Cafes
- Landmark Buildings
- Restaurants & Bars

646 • 410 • 3950
mkatanov01@aol.com

7C-50 Austin St. #105
Forest Hills, NY 11375

Приобретайте жилье, достигая поставленной цели

WELLS FARGO HOME MORTGAGE

Независимо от того, покупаете ли вы свой первый дом или второй, или же рефинансируете свое нынешнее жилье, компания Wells Fargo Home Mortgage предлагает продукты и программы, которые помогут вам достичь своих целей в приобретении жилья.

- Широкий выбор стандартных кредитов и государственных ссуд
- Финансирование нового строительства и ремонта
- Ипотеки с фиксированной и плавающей процентной ставкой
- Финансирование инвестиционной собственности

Я помогу вам купить жилье с большей уверенностью. Свяжитесь со мной сегодня!

Елена Давыдова
 Консультант по вопросам ипотечных кредитов
 Рабочий телефон: 718-730-6068
 Мобильный телефон: 917-815-4704
 72 12A Austin Street
 Forest Hills, NY 11375
 yelena.davydova@wellsfargo.com
 www.wfhm.com/yelena-davydova

NMLS ID (идентификатор в Национальной системе и реестре лицензирования ипотек) 625205

Информация действительна на дату печати и может быть изменена без предварительного уведомления.
 Wells Fargo Home Mortgage является подразделением банка Wells Fargo Bank, N.A.
 © 2011 г. Wells Fargo Bank, N.A. Все права защищены.
 NMLS ID 399801. AS2045880 Срок действия истекает 07/2016

Together we'll go far

США

В качестве детонатора Ахмад Рахами использовал сотовые телефоны, приобретенные в соседнем магазине.

По данным следствия, человек, подозреваемый в подготовке взрывов, прогремевших в минувшую субботу в Нью-Йорке и Нью-Джерси, приобрел необходимые ему для теракта компоненты на eBay, а в качестве детонатора использовал сотовые телефоны, купленные в магазине, расположенном в 500 метрах от адреса, ранее указанного им как место проживания.

В обнародованном во вторник заявлении о возбуждении уголовного дела излагаются многочисленные обвинения против 28-летнего Ахмада Рахами. Максимальным наказанием по большинству из них является пожизненное заключение.

Рахами был арестован в понедельник после перестрелки с полицией, в ходе которой он и двое полицейских получили ранения.

ТЕРРОРИСТ КУПИЛ ДЕТАЛИ ДЛЯ БОМБЫ ПО ИНТЕРНЕТУ



Согласно документам дела, следствие полагает, что Рахами, используя на eBay аккаунт «Ahmad Rahami», в период между 20 июня и 10 августа приобрел лимонную кислоту, схемную плату, электрические воспламенители и сотни шарикоподшип-

ников. Все купленные им вещи были доставлены в город Перт Амбой, где Рахами работал вплоть до 12 сентября.

Шариковые подшипники были найдены в двух взрывных устройствах, изготовленных из скороварок, которые были заложены в субботу в четырех кварталах друг от друга в нью-йоркском районе Челси. Одна из самодельных бомб взорвалась, ранив 29 человек, другая не сработала. По словам следователей, вторая бомба состояла из многочисленных электрических воспламенителей.

Невзорвавшееся устройство было протестировано на отпечатки пальцев, в результате чего, согласно материалам следствия, было найдено 12 отпечатков паль-



цев Рахами. Отпечатки пальцев подозреваемого были также обнаружены на предметах внутри рюкзака, который был найден в воскресенье вечером на вокзале в городе Элизабет, штат Нью-Джерси, недалеко от Нью-Йорка. В рюкзаке было несколько взрывных устройств, одно из которых взорвалось, когда полиция пыталась обезвредить его при помощи специального робота.

Власти также связывают Рахами со взрывом бомбы в мусорной корзине, произошедшем в городе Сисайд Парк, штат Нью-Джерси в субботу утром.

21 ШТАТ США ПОДАЛ В СУД НА БЕЛЫЙ ДОМ В СВЯЗИ С ЗАКОНОМ О ПЕРЕРАБОТКАХ



Официальные лица 21 штата США подали в федеральный суд округа Шерман в Техасе заявление против администрации Барака Обамы, требуя признать нелегитимным вступление в силу закона об оплате переработок менеджеров среднего звена.

Закон, одобренный администрацией президента США Барака Обамы, должен вступить в силу 1 декабря. Он предполагает увеличение вдвое порога зарплат, после которого работодатель не обязан оплачивать переработки.

Таким образом, с декабря планка, выше которой заканчивается компенсация сверхурочных часов, устанавливается на отметке 47,5 тысячи долларов в год.

Сейчас этот зарплатный порог составляет 23 660 долларов в год.

Критики закона считают его подачкой "белым воротничкам" и менеджерам среднего звена и возможным препятствием на пути развития бизнеса.

"Опять президент Обама пытается единолично переписать закон, и теперь это может привести к катастрофическим последствиям для нашей экономики", - заметил генпрокурор Техаса Кен Пэкстон, поддерживающий иск 21 штата к Белому дому.

На прошлой неделе министерство труда США выразило уверенность в легальности постановления, вступающего в силу в декабре.

По предварительным оценкам, законодательное изменение, продвигаемое администрацией президента, коснется 4 млн работников по всей стране.

БЕСПОРЯДКИ В СЕВЕРНОЙ КАРОЛИНЕ ПОСЛЕ УБИЙСТВА АФРОАМЕРИКАНЦА

Протесты вспыхнули в штате Северная Каролина после того, как полицейский застрелил вооруженного афроамериканца. Инцидент произошел 21 сентября в городе Шарлотт.

Полицейские проводили рейд на северо-востоке города, когда заметили мужчину, вышедшего из автомобиля с огнестрельным оружием. Сообщается, что водитель сначала вернулся в машину, а потом снова вышел из нее с оружием. Так как он представлял "непосредственную смертельную угрозу для офицеров", они открыли огонь, говорится в отчете полиции. Об этом пишет РИА Новости.

Сотрудники правоохранительных органов попытались оказать мужчине первую помощь. Позднее он был доставлен в больницу, где медики подтвердили его смерть.

По словам источника в полиции, убитый оказался афроамериканцем, так же как и полицейский, который в него стрелял. Члены семьи убитого заявили, что у него не было при себе оружия. По



словам родственников, в руках он держал книгу и ждал, чтобы забрать своего сына из школы.

После инцидента на улицы города начали выходить люди в знак протеста против убийства мужчины. Сообщается, что митингующие заблокировали одну из центральных магистралей.

В результате столкновений с полицией двенадцать полицейских получили ранения. «Двенадцать офицеров полиции были ранены. Одному камнем попало в лицо», - сообщили из управления полиции.

800 ИММИГРАНТОВ ПОЛУЧИЛИ ГРАЖДАНСТВО ПО ОШИБКЕ



Генеральная инспекция Департамента национальной безопасности обнаружила, что иммигранты использовали различные имена или даты рождения, чтобы подать заявление на получение гражданства США и иммиграционные услуги. И такие несоответствия не были установлены, поскольку отпечатки пальцев отсутствовали в правительственных базах данных.

Правительство США ошибочно выдало гражданство для 858 иммигрантов из стран, представляющих интерес для Департамента национальной безопасности. Первоначальный анализ этих случаев показал, что некоторые люди могут в конечном итоге законно претендовать на гражданство, поскольку отсутствие цифровых записей об отпечатках не всегда свидетельствует о мошенничестве.

Сотрудники иммиграционной службы сейчас находятся в процессе загрузки файлов с оцифрованными отпечатками, и представителям власти также предстоит проверить все указанные случаи по факту, совершили ли просители права на гражданство мошенничество.

Всего в федеральной базе данных отсутствуют отпечатки 315 тысяч иммигрантов, многим людям грозит депортация, некоторые из них оказались беглыми преступниками.



Союз бухарско-еврейских писателей,
поэтов и журналистов США
Центр бухарских евреев Нью-Йорка

ВСТРЕЧА С УЧЕНЫМ
И ПУБЛИЦИСТОМ

**ДЖУРА
ЛАТИФОВЫМ**


25 сентября 2016 года в 11 часов утра в Центре бухарских евреев (106-16 70 Авеню, Форест Хиллз,

5-й этаж) состоится встреча с видным ученым и общественным деятелем Таджикистана Джуром Латифовичем Латифовым – доктором исторических наук, академиком Академии Педагогических и Социальных Наук Российской Федерации, заслуженным работником Республики Таджикистан, профессором кафедры истории и теории международных отношений Российско-таджикского (славянского) университета.

Профессор Д. Латифов автор ряда книг, изданных на таджикском, русском, английском и персидском языках.

- Влияние внутренних и внешних сил на безопасность Южного Кавказа. — Тегеран, 2005;
- Янки гоухом, отменяется — Нью-Йорк, 2005;
- Афганистан: семена надежды. (Урегулирование политической ситуации, укрепление государственных основ и проблемы постконфликтного восстановления Афганистана). — Душанбе, 2006, Нью-Йорк 2008 год (на английском языке).
- Афгонистон дар чор суи хаводис. Тегеран 2016

Glatt Kosher **Royal** Caterers [®] Under supervision [®] **Royal Caterers**



Crest Hollow Country Club

**TWO WORLD-CLASS LOCATIONS
ONE WORLD-CLASS CATERER**

Leonard's

Абраам Миеров (917) 807-5278 Гершон Миеров (917) 846-2425 Борис Устаев (917) 559-6590
Office: (718) 591-2777
www.facebook.com/royal.caterers.3
www.royalcaterersny.com

183-02 Union Turnpike, Jamaica Estates, Ny 11366



ROYAL
ADULT DAYCARE

**В РОСКОШНОМ ЦЕНТРЕ КВИНСА ОТКРЫЛСЯ
ДНЕВНОЙ ЦЕНТР ДЛЯ ПОЖИЛЫХ ЛЮДЕЙ**

- ✓ ЛУЧШИЙ ОТДЫХ ДЛЯ ДУШИ И СЕРДЦА
- ✓ ДОМАШНЯЯ И ДОБРОЖЕЛАТЕЛЬНАЯ ОБСТАНОВКА С ЗАБОТЛИВЫМ ПЕРСОНАЛОМ
- ✓ ВКУСНОЕ ДВУХРАЗОВОЕ ГЛАТТ КОШЕРНОЕ ПИТАНИЕ, ПРИГОТОВЛЕННОЕ В СООТВЕТСТВИИ С ДИЕТИЧЕСКИМИ РЕКОМЕНДАЦИЯМИ
- ✓ ОКАЗАНИЕ ПОМОЩИ ПРИ ЗАПОЛНЕНИИ ЛЮБЫХ ДОКУМЕНТОВ
- ✓ ИНТЕРЕСНЫЕ РАЗВЛЕКАТЕЛЬНЫЕ И ОБРАЗОВАТЕЛЬНЫЕ ПРОГРАММЫ
- ✓ УВЛЕКАТЕЛЬНЫЕ ПОЕЗДКИ
- ✓ КОНЦЕРТЫ С УЧАСТИЕМ ИЗВЕСТНЫХ ИСПОЛНИТЕЛЕЙ
- ✓ ОБРАЗОВАТЕЛЬНЫЕ МЕДИЦИНСКИЕ ЛЕКЦИИ И ЛЕКЦИИ ДИЕТОЛОГОВ
- ✓ НЕЗАБЫВАЕМЫЕ МУЗЫКАЛЬНЫЕ ПРЕДСТАВЛЕНИЯ
- ✓ РАЗНООБРАЗНЫЕ ИГРЫ И ПРИЗЫ
- ✓ УРОКИ АНГЛИЙСКОГО ЯЗЫКА
- ✓ КОМПЬЮТЕРНЫЕ КЛАССЫ
- ✓ КЛУБЫ ПО ИНТЕРЕСАМ
- ✓ ОБЕСПЕЧИВАЕМ ТРАНСПОРТОМ В ОБА КОНЦА



97-17 64TH ROAD, REGO PARK, NY 11374

ЭСТЕР
TEL: 646-668-2108 FAX: 646-214-0942

УСПЕШНЫЙ АДВОКАТ НЬЮ-ЙОРКА**ИЛАН
ЛАЙЛИЕВ****ПРЕДСТАВЛЯЮ И ЗАЩИЩАЮ
ВАШИ ИНТЕРЕСЫ В СУДАХ****БОЛЬШОЙ ОПЫТ РАБОТЫ
В АМЕРИКАНСКИХ КОМПАНИЯХ И ФИРМАХ**

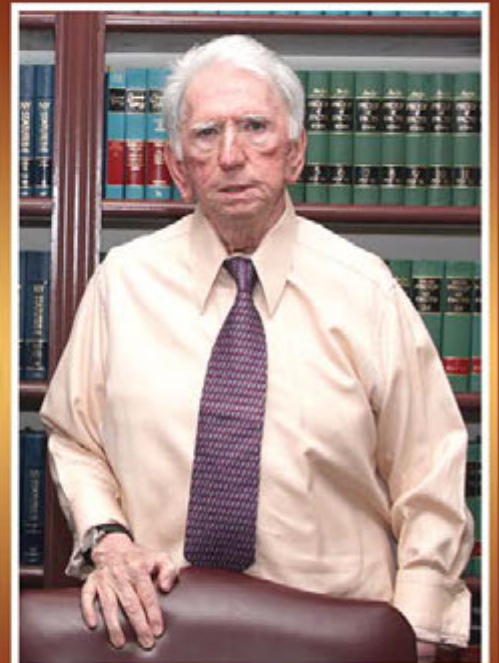
- Покупка и продажа жилой и коммерческой недвижимости (Real Estate)
- Конфликты между хозяевами и жильцами (Landlord – Tenant)
- Сдача недвижимости в аренду
- Нарушения муниципального строительного кодекса
- Покупка и продажа бизнесов
- Коммерческие сделки и операции
- Foreclosure and Loan Modification
- Medicare and Medicaid Audits (проверки)
- Иммиграционные дела
- Завещания, трасты, наследство
- Проверка и составление документов, контрактов

**БЕСПЛАТНАЯ
КОНСУЛЬТАЦИЯ**
Офисы в Квинсе
и Бруклине**(718) 412-3434**125-10 Queens Blvd. Suite 222
Kew Gardens, New York 11413**LAW OFFICES
of Irina Yadgarova,
PLLC**

- **ПЛАНИРОВАНИЕ И ПОДАЧА НА МЕДИКЕЙД
Medicaid Planning & Applications:**

Правильное и своевременное планирование позволит получить вам право на Медикейд, даже при высоком ежемесячном доходе и весьма значительном состоянии

- **ЗАВЕЩАНИЯ И ТРАСТЫ Wills & Trusts**
- **РАСПРЕДЕЛЕНИЕ НАСЛЕДСТВА И УТВЕРЖДЕНИЕ ЗАВЕЩАНИЙ
Estate Administration & Probate**
- **ЗАЩИТА ИМУЩЕСТВА Asset Protection**
- **COMMERCIAL LEASES**

**ИРИНА****Law Offices
of Irina Yadgarova, PLLC**
63-50 Wetherole Street
Rego Park, NY 11374**ЯДГАРОВА, Esq**347-699-5LAW (5529)
www.YadgarovaLaw.com**ВАС АРЕСТОВАЛИ? – ЗВОНИТЕ!****347.249.5057 718.849.7272****АДВОКАТЫ****Энтони****ЛОМБАРДИНО****Борис****НЕКТАЛОВ**101-05 Lefferts Blvd
Richmond Hills, NY 11419

Attorney advertisement

ПРЕДСТАВЛЯЕМ ЗАЩИТУ В ШТАТАХ НЬЮ-ЙОРК И НЬЮ-ДЖЕРСИ**50 ЛЕТ ПРАКТИКИ****Адвокаты успешно осуществляют защиту в разных аспектах уголовного права в Федеральном и Верховном судах страны, успешно представляя интересы своих клиентов на всех стадиях рассмотрения уголовного дела**

ПРОФЕССИОНАЛЬНАЯ ПОМОЩЬ “TEZ ERDAM” ПОСТРАДАЛИ?

Advertising Company



**Работаем
с самыми серьезными
адвокатами в Нью-Йорке.**

**Помогаем получить ссуду
Legal Funding.**

**Специальный подход
для выходцев из стран СНГ.**

**ГОВОРИМ
НА РУССКОМ
УЗБЕКСКОМ • ТАДЖИККОМ**



- Автомобильные аварии, аварии на траке
- Падение с высоты, с лестницы, дорогах, на тротуаре, в ресторане
- Несчастные случаи в метро, в автобусе, в Такси
- Пострадали на работе
- В случае перелома или серьезных травм звоните 24 часа в сутки. Выезжаем на дом, в госпиталь.

Бесплатная консультация

**Ваш иммиграционный статус
не имеет значения!**

Офисы в Бруклине, Квинсе, Манхэттене

718-971-4293



**ПЕРВЫЙ ШАГ
К УСПЕХУ:**

- НЕДВИЖИМОСТЬ
- КОНСУЛЬТАЦИИ С ПРОФЕССИОНАЛОМ

АДВОКАТ ИНЕССА МУЛЛОКАНДОВА

НЕДВИЖИМОСТЬ:

- ОФОРМЛЕНИЕ КОНТРАКТОВ НА КУПЮ/ПРОДАЖУ НЕДВИЖИМОСТИ
- CLOSING
- ПОЛНОЕ СОПРОВОЖДЕНИЕ В ПРОЦЕССЕ ПОКУПКИ/ПРОДАЖИ НЕДВИЖИМОСТИ
- ДОГОВОРЫ ОБ АРЕНДЕ
- ПРОБЛЕМЫ LANDLORD/TENANT
- КОНСУЛЬТАЦИИ ПЕРЕД ПОДПИСАНИЕМ ДОГОВОРА

**СПЕЦИАЛИЗИРУЮСЬ НА ВСЕХ ТИПАХ
НЕСЧАСТНЫХ СЛУЧАЕВ И ТРАВМ:**

- АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ
- СКОЛЬЖЕНИЕ И ПАДЕНИЕ НА РАБОЧЕМ МЕСТЕ
- СТРАХОВЫЕ ПРЕТЕНЗИИ • ПЕРЕЛОМЫ
- ТРАВМА ГОЛОВНОГО МОЗГА

УСПЕШНО ПОМОГАЮ ПОЛУЧИТЬ:

- ГРИН-КАРТЫ: БРАК, ВОССОЕДИНЕНИЕ, РАБОТА
- ВСЕ ТИПЫ ВИЗ В США
- ПОЛИТИЧЕСКОЕ УБЕЖИЩЕ

**НА КОНСУЛЬТАЦИИ
Я ПОДГОТОВЛЮ ДЛЯ ВАС
ОПТИМАЛЬНЫЙ ПЛАН
ДЕЙСТВИЙ
ДЛЯ ДОСТИЖЕНИЯ
ВАШЕЙ ЦЕЛИ
С МАКСИМАЛЬНОЙ
ВЕРОЯТНОСТЬЮ
УСПЕХА**

**КОНСУЛЬТАЦИЯ
БЕСПЛАТНАЯ
И НЕ ВХОДИТ
В ОПЛАТУ
ДАЛЬНЕЙШИХ
УСЛУГ**

Law Office of Enessa Mullokandova, Esq
63-51 Alderton Street, Rego Park NY 11374 • Tel: 646-793-4456
Email: Attorney@mulloklaw.com • www.mulloklaw.com

**Offices in Queens,
Manhattan and Long Island**

ПРИЗНАНИЕ



Рафаэль НЕКТАЛОВ

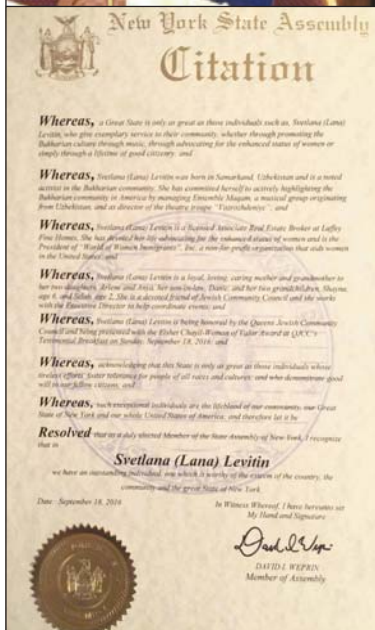
В течение многих лет Светлана Ханимова-Левитина активно работает в еврейских организациях Квинса, Лонг-Айленда и Манхэттена, отдавая свое время благотворительным проектам.

Уроженка Самарканда, Светлана в юности переехала в Таджикистан, закончила Душанбинский пединститут, факультет иностранных языков, затем, в 1972 году, репатрировалась в Израиль. Здесь она активно включилась в работу русскоязычных еврейских организаций, а также правительственных структур, работала в Европе, США, ей посчастливилось сотрудничать с офисом самой Голды Меир. В течение двух лет, проведенных ею в Израиле, она писала статьи в различные газеты и журналы. Кроме этого, помогала новым репатриантам интегрироваться в израильское общество.

Её переезд в Америку в 1974 году, не изменил стремления оказывать помощь своим соплеменникам, поддерживать тех, кто нуждается. В те годы небольшая американская община бухарских евреев составляла чуть более 1000 человек, и по-

ДОРОЖЕ ЖЕМЧУГА ОНА ЦЕНОЙ

ДОСТОЙНАЯ НАГРАДА СВЕТЛАНЫ ХАНИМОВОЙ-ЛЕВИТИНОЙ



миграции, Светлана знает по своему опыту, как сложно складывается жизнь в новой стране. Эта организация помогла многим иммигранткам моральной поддержкой и участием в их лечении от онкологических заболеваний. Не будучи доктором, она смогла быть полезной многим больным женщинам.

Светлана Ханимова-Левитина – это гордость нашей общины, – сказал о ней присут-

чит женщина благородная, богобоязненная, заботливая, трудолюбивая и скромная.

Сегодня трудно представить музыкальную, культурную жизнь бухарских евреев Квинса без Светланы, – делится певец и хазан, основатель детского хора «Атид» Эзро Малаков. – Это не только ансамбль «Маком» имени Ильяса Маллаева, но и театр «Возрождение», это и организация концертов, фестивалей в парке, которые она успешно проводит вместе ансамблем «Мазалтов» при содействии Queens Jewish Community Council в течение последних лет.

Светлана – большой патриот нашей об-



становивший на благотворительном вечере, почетный вице-президент Центра бухарских евреев Роман Некталов – крупный меценат и филантроп, оказывающий поддержку многим проектам Ханимовой-Левитиной.

Она воспитала замечательных дочерей, дала им блестящее образование и воспитание. Кроме всего, она успешная бизнес-леди, которой по плечу самые серьезные проекты реалстейта. Вся наша семья поздравляет ее с этой заслуженной наградой.

К сожалению, я не смогла принять участие в этом вечере, но могу с уверенностью сказать о том огромном вкладе, который внесла Светлана в жизнь иммигрантов из бывшего СССР, – подчеркнула Хелин Шварц-Кенвин, президент The Caucasus Network: An international, all-volunteer rescue organization in the Caucasus and Central Asia, в совете директоров которой значится Ханимова-Левитина. – От всей души поздравляю ее и уверена, что она соответствует этой номинации – Эшет Хаиль – зна-



и не мыслит себя вне мицвы – говорит о ней Алла Якубова, президент женской организации «Ор-Хана». – Она вся в добродетели и желании быть полезной в любом качестве. К ней подходят разные женщины, и они всегда находят отклик в ее большой и доброй душе, она поможет чем может. И самое главное – она не мыслит себя вне синагоги и еврейских ценностей семьи и общества.

Светлана Левитина-Ханимова активно сотрудничает и с бухарско-еврейскими СМИ. Это газета The Bukharian Times, журналы «Надежда», «Бет Гавриэль», «Женский мир», выступает по радио и на телевидении, интервью с ней, видным деятелем



общины бухарских евреев, публикуются в Jewish Week, New York Times.

Она является надежным мостом между общиной и нашими политиками.

Благодаря Светлане наш центр «Бет Гавриэль» имеет надежные связи с политиками города и района, – подчеркивает Велиям Кандинов, главный редактор журнала «Бет Гавриэль».

Я бесконечно благодарна своей родной общине за поддержку, а также Queens Jewish Community Council за признание моих скромных заслуг перед этой организацией, так много делающей для нашей общины в течение многих лет, – сказала мне Левитина-Ханимова. – Для меня полученная награда особенно дорога, так как все средства, собранные на этом вечере, пойдут на подарки еврейским малообеспеченным семьям к Рош ха-Шана – Новому году. Пользуясь случаем, хочу поздравить всех с наступающим праздником Рош ха-Шана и пожелать всем слад-



ставшая корифеев шашмакома, выдающихся исполнителей Михаила, Исроэля, Гавриэля Толмасовых, Гавриэля Муллокандова, Шумиэля Бобоханова, Бориса Балхиева, ставит перед собой цель популяризировать музыкальную культуру бухарских евреев.

Ее встреча с талантливым поэтом и музыкантом виртуозом Ильясом Маллаевым и певицей Мухаббат Шамаевой стало поворотным в ее жизни. Вместе с ними она создала ансамбль «Маком», ставший визитной карточкой общины бухарских евреев, набирающей силу, обновленной творческими возможностями талантливых иммигрантов.

С. Левитина-Ханимова организовала гастроли ансамбля «Маком» во многих городах Америки, его участие в фестивалях этнической музыки, выступления в Карнеги-холл и Линкольн Центре, а также в Австрии, Германии, Голландии, Марокко, Узбекистане.

Светлана активно участвует в деятельности Конгресса бухарских евреев США и Канады, Центра бухарских евреев «Бет Гавриэль», и ее по праву называют министром культуры бухарских евреев.

Одним из важных приоритетов в общественной жизни С. Левитиной-Ханимовой является создание организации «World Women Immigrant», поставившей перед собой цель интеграции женщин-иммигранток в американскую жизнь. Пройдя две им-

явление столь яркой и неординарной личности не осталось незамеченным. При этом Светлана всегда была и остается очень скромной женщиной, для которой любая свершенная мицва – повод подумать о своем предназначении перед Вс-вышним.

Светлана стала особенно востребованной, после того как началась новая волна иммиграции, последовавшая за коллапсом СССР. К 1993 году наша, американская община увеличилась в тридцать раз!

Приехали в Нью-Йорк видные деятели науки, литературы и искусства: певцы, художники, музыканты, актеры. Светлана Ханимова-Левитина, не мыслившая свою жизнь вне музыкального искусства родного народа, за-

кого и радостного Нового года, чтобы вы все были внесены в Книгу жизни!

Более 25 членов бухарско-еврейской общины Квинса пришли поддержать Светлану в этот день. Среди них раввин Имонуэль Шимонов с супругой, Мира Зиркиева, Эдуард Катанов, Рена Елизарова, Ицхак Хаимов и другие активисты нашей общины.

Конгресс бухарских евреев США и Канады, Центр бухарских евреев, редакция газеты The Bukharian Times поздравляют Светлану Ханимову-Левитину с достойной наградой и желают ей доброго здоровья, долгих лет жизни и семейного благополучия.

V.H.Q. **ИТАЛЬЯНСКИЙ КОШЕРНЫЙ РЕСТОРАН**

L'Bella Restaurant

Уникальный, уютный, самый популярный ресторан в центре Квинса

ЛУЧШАЯ ИТАЛЬЯНСКАЯ КУХНЯ,

включает десятки видов салатов, рыбные блюда, паста, суши

- Проводим семейные торжества
- Шева-барохот, брайдел парти

Просьба, резервировать места заранее! В Квинсе: (718) 261-0196

69-26 Main Str • Flushing, NY 11367 (at 69th Rd)

VHQ **Gabriel's Palace**

Glatt Kosher **Gabriel's Restaurant**

ПРИНИМАЕМ ЗАКАЗЫ НА ПРОВЕДЕНИЕ РОШ А-ШАНЫ

принимает заказы на дом

- Свадьбы
- Бар/Бат-мицвы
- Помолвки
- Дни Рождения
- Семейные Торжества
- Корпоративы

718-397-1818

90-17 63rd Dr, Rego Park, NY 11374

РЕСТОРАН GLATT KOSHER RESTAURANT **VVAAD HARABONIM of QUEENS**

PRESTIGE

СВАДЬБЫ • ПОМОЛВКИ, БАР- • БАТ-МИЦВЫ • ЮБИЛЕИ

на самом высоком уровне с любимыми артистами

Принимаем заказы на праздник Рош ха-Шана

Зал рассчитан на 200 человек. Мы проводим поминки (до 300 человек)

Шеф-повар Яша НЕКТАЛОВ порадует всех гостей кулинарными изысками

917-804-1075 Давид 91-33 63 Drive
718-275-2209 Rego Park, NY 11375

VSTRECHA KING'S KEBAB

GLATT KOSHER RESTAURANT **VHQ**

Место встречи изменить нельзя!

Приглашаем провести праздник Рош ха-Шана

Каждый вечер – живая музыка, кроме пятницы

Проводим семейные торжества, субботние трапезы, встречи друзей (шаби шаббот, рузи шаббот), бар- и бат-мицвы, поминки.

Проводим кейтеренги во всех залах Нью-Йорка и Лонг-Айленда

98-98 Queens Blvd • New York, NY 11374
718-263-4444; 347-396-5058; 917-559-2942

**ХРОНИКА ЦЕНТРА
БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ**



**Борис
БАБАЕВ,**
руководитель
информатдела
Канесои Калон

ДУХОВНАЯ ЖИЗНЬ ГЛАВНОЙ СИНАГОГИ КАНЕСОИ КАЛОН

12 сентября семья Моше Рубинова и Иланы Кандхоровой провела обряд брит-милы своему сыну. Сандок – дедушка новорожденного по отцу Симонтов Рубинов. Сандок ришон – дядя новорожденного по матери Рошель Кандхоров. Моэль – раббай Хеллер. Поздравили родителей и благословили новорожденного родные, близкие, друзья: Уриэль и Анжелла Кандхоровы, Малка Ягудаева, Симонтов Рубинов, Зебо Рубинова, Иосиф и Тамара Ягудаевы, Рошель и Сусана Пинхасовы, Симха Рубинов, Иосиф Рубинов, Славик и Надя Дабакаровы, Михаил Кандхоров, Яков Кандхоров и другие. Раббай Центра Барух Бабаев и дядя новорожденного по отцу Рошель Рубинов, активист нашей общины, певец и поэт, создали всем празд-

ственно произнес имя новорожденного – Овадия. Сэудат мицву провели в одном из красивейших залов Центра.

14 сентября произошло радостное событие в семье Меировых. Семья Бахора и Анжелы Меировых внесла в Канесои Калон свиток Торы. Бахор Меиров является старшим сыном активиста нашей общины Элезера Меирова. Свиток Торы был написан в память матери Баруха Фриды бат Бурхо Меировой. Уже три свитка Торы и одна Аф Тора внесены в синагогу семьей Меировых.

Вечер, посвященный этому важному событию, был проведен в ресторане "King David". Активное участие в организации и проведении вечера приняли раббай Барух Бабаев, Залман Завулунов, Ицхак Воловик и другие.

Вечер вел главный раббай центральной синагоги Барух Бабаев. Активное участие в аукционе и вписании недостающих букв в Сефар Тору приняли рав Залман Завулунов, Давид Меиров, Имануэль Аранбаев, Эдик Якубов, Давид бен Давид, доктор Давид Пинхасов, Михаил Юсупов, Израиль Меиров, Борис Тахалов, Эдик Абаев, Авраам Меиров, Борис Шаломов, Авнер Гилькаров, Израиль Давыдов и другие.

Ансамбль "Мазалтов" под руководством Рошеля Рубинова и Альберта Наркалаева весь вечер веселил участников вечера.

**Фото Бориса Бабаева
и Kaykov Media**



ничное настроение своими прекрасными песнями, посвященными обряду брит-мила.

От имени руководителей и работников Центра и Канесои Калон раббай Барух Бабаев поздравил и благословил новорожденного, родителей, преподнес им поздравительный сертификат, прочитал благословение на вино и торже-



КВИНС-БУЛЬВАР

Александр
ТАНКЕЛЕВИЧ

Сегодня мало кто знает странную историю сионистского государства, образованного в Сибири за два десятилетия до основания государства Израиль.

Известная российско-американская журналистка Маша Гессен обсудит с присутствующими историю советского еврейского государства в беседе, которая состоится в понедельник, 26 сентября, в 1:30 пополудни, в культурно-оздоровительном центре Central Queens YM & YWHA, в Форест-Хиллз.

В новой книге Гессен "Where the Jews Aren't" рассказывается история автономной области, ко-

МАША ГЕССЕН: ЧТО МЫ ЗНАЕМ О СИОНИСТСКОМ ГОСУДАРСТВЕ В СИБИРИ

торая была образована в 1929 году (с административным центром Биробиджан) в качестве новой родины для евреев. Создание такой автономии поддерживали еврейские интеллектуалы, которые видели в ней место для развития ранее угнетенной еврейской культуры; и в начале 1930-х годов десятки тысяч евреев переехали туда из местечек.

Построение государственной структуры там вскоре закончилось арестами и зачистками в конце 1930-х годов, но после Второй мировой войны Еврейская автономная область приняла большое количество евреев, переживших Холокост, и еврейских беженцев. В конце 1940-х годов, еще одна волна

арестов прокатилась по Биробиджану, что способствовало новым притеснениям евреев. Примечательно, что теперь Еврейская область переживает некоторое возрождение, благодаря евреям, прибывающим из Израиля.

Маша Гессен, российско-американская журналистка и писательница, творчество которой отмечено многими наградами, родилась в Советском Союзе. В возрасте 14 лет она иммигрировала в США вместе со своими родителями. Позже Гессен вернулась в Россию в качестве журналиста.

Маша Гессен является автором книг о Владимире Путине, о братьях Царнаевых, также пуб-

ликуется в *The New York Times*, *The Guardian*, и *Slate*. В 2015 году ей была присуждена Премия Валленберга за гуманитарную деятельность по защите свободы слова и прав геев в России.

Предстоящая дискуссия организована центром Central Queens YM & YWHA (CQY) в рамках осенней серии публичных выступлений 2016 года. Дополнительную информацию можно получить в отделе культуры и искусства по тел. 718.268.5011, доб. 151, или в Интернете, на сайте www.cqy.org/speakers, а также отправив сообщение по адресу: pkurtz@cqy.org. Все мероприятия



открыты для публики. Рекомендуется добровольное пожертвование в сумме \$8 (для членов CQY — \$5). Разрешается задавать вопросы выступающим и фотографировать.

Central Queens YM & YWHA находится по адресу: 67-09 108th Street, Forest Hills.

БЛАГОТВОРИТЕЛЬНЫЕ КОПИЛКИ УКРАДЕНЫ ИЗ СИНАГОГИ

Нью-йоркские полицейские разыскивают подозреваемого, который несколько дней назад выкрал коробки с пожертвованиями из синагоги Мацекей Хадас в Кью-Гарденз, Квинс.

Как заявили изданию JP Updates источники в полиции, рано утром в понедельник, грабитель проник в синагогу, расположенную по адресу 147-30 73-й авеню, вошел в храм и украл несколько благотворительных копилочек. Полиция ответила на звонок по телефону 911, поступивший от члена синагоги, который заметил мужчину, убегающего из здания с ящиками для пожертвований в руках. 33-летний свидетель рас-

сказал офицеру, ответившему на звонок, что на подозреваемом был серый плащ.

Предварительное расследование показало, что подозреваемый пробрался в синагогу, выломав окно в подвале, и украл, по меньшей мере, пять различных благотворительных ящиков, сообщили источники. На данный момент следствие не сообщает, сколько денег находилось в этих коробках.

Когда корреспонденты обратились к раввину Хенаху Савицки,

тот отказался комментировать, сказав только: «Я не хочу говорить об этом».



Согласно источникам в полиции, следователям удалось получить видео с камеры внутреннего наблюдения, запечатлевшее подозреваемого. В данный момент копы пытаются установить личность грабителя.

ДОМ ДОНАЛЬДА ТРАМПА БУДЕТ ВЫСТАВЛЕН НА АУКЦИОН

Дом, в котором провел свое детство Дональд Трамп, в богатом микрорайоне Квинса Джеймса Истейтс, будет выставлен на аукцион в следующем месяце. Об этом сообщила риэлторская фирма Paramount Realty USA, координирующая данное мероприятие.

Дом в стиле поздней английской готики Тюдор с пятью спальнями на 85-15 Уэрхэм-Плейс (Wareham Place), где вырос кандидат в президенты от Республиканской партии, будет выставлен на аукцион, который будет проводиться в отеле «Рузвельт» в Манхэттене 19 октября, за три недели до президентских выборов в ноябре.

В доме имеется четыре с половиной ванные комнаты, гости-

ная с камином, патио и гараж на две машины с подъездной дорожкой, на которой может разместиться пять автомобилей. Начальное предложение торгов за эту недвижимость составляет \$849.000, причем резервированная цена не разглашается.

Веб-сайт Paramount гласит: «Не упустите шанс, который выпадает раз в жизни, назовите свою цену на эту великолепную недвижимость с уникальной исторической ценностью!»

Согласно опубликованным сообщениям, адрес объекта указан



на копии свидетельства о рождении Трампа 1946 года. Однако, когда семья Трампов жила там, улица называлась Уэрхэм-Роуд.

Дональд Трамп проживал там в свои юные годы до тех пор, пока его отец, застройщик Фред

Трамп, не построил большой дом по соседству, на Мидленд-Парквей. Агент по продаже недвижимости Говард Каминовиц говорит, что объект вызвал настолько большой интерес, что может быть продан еще до аукциона даже с учетом того, что его первоначаль-

ПОЙМАН ПРИ ПОПЫТКЕ ИЗНАСИЛОВАНИЯ

Насильника, разыскиваемого за предыдущую сексуальную атаку, полиция задержала на месте преступления.

Луису Флоресу-Гуэрре, 22, будут предъявлены обвинения не только в попытках изнасилования, но и нападения на офицеров полиции при исполнении ими служебных обязанностей, так как он нанес несколько ударов сержанту Кристоферу Мирро и детективу Эверетту Ньюману, когда те арестовывали его рано утром три дня назад.

По сообщению полиции, подозреваемый, подкрался к 30-летней женщине, когда она шла по 69-й улице в районе Вудсайд-авеню, на выходе из близлежащей станции метро, около 2 часов утра. Не говоря ни слова, начал кусать ее лицо и бедро, активно при этом облапывая свою жертву. Крики потерпевшей привлекли внимание случайных прохожих, которые подняли шум, что заставило сластолюбца сбегать с места происшествия. Пострадавшая была доставлена в госпиталь Маунт Синай, а Мирро и Ньюман, офицеры спецотдела полиции по работе с жертвами насилия, начали расследование.

Когда на месте преступления эти двое полицейских искали свидетелей и пытались обнару-



жить видео камер наблюдения, они заметили Флореса-Гуэрру, преследующего 27-летнюю женщину. Он шел за ней на расстоянии около 10 футов. Почувствовав неладное, женщина пересекла улицу, в то время как полицейские медленно приближались к подозреваемому. Тутто Флорес-Гуэрра подбежал к женщине и, схватив ее за талию, опрокинул на землю, а сам навалился на нее сверху. В этот момент подскочили Мирро и Ньюман. Когда они пытались скрутить серийного ловеласа, тот отчаянно отбивался. Но копы не оставили ему никаких шансов.

Источник в полиции, ознакомленный с инцидентом, отметил: «Наши парни сработали очень хорошо».

ная рыночная цена в \$1,65 млн, объявленная в июле, в настоящее время составляет только \$1.399.000.

Нынешние владельцы дома, нью-йоркские рестораторы, намеряка решили выставить его на аукцион, потому что, будучи настоящими бизнесменами, хотят срубить побольше денег на гребне предвыборной гонки.

«Мы продадим этот дом до выборов», — уверен Каминовиц.

Дни открытых дверей запланированы на 25 сентября, с 2:00 до 4:00 часов дня, 6 октября, с 5:00 до 7:00 вечера, и 16 октября, с 2:00 до 4:00.

Итак, готовы ли вы предложить, господа!

АВСТРИЯ



**Рафаэль
НЕКТАЛОВ**

Если тема бухарско-еврейской молодежи шла контрапунктом в докладах и размышлениях ведущих ученых и специалистов старшего поколения, и, большей частью, касалась вопросов передачи опыта, знаний, связей, подытоживания результатов многолетней работы, то второй день конференции «Бухарские евреи в 21 веке. Бухарско-еврейская молодежь» был непосредственно посвящен молодым.

В этот день конференция проходила в очень удобном для проведения подобного рода мероприятий еврейском центре в 20-м районе и была разделена на несколько неравнозначных частей: академические доклады, психологические тесты, круглые столы, что говорило о многообразии не только форм, но и задумок организаторов конференции.

Я сообщил в предыдущем номере газеты о докладе Ханы Толмас, посвященном деятельности форума «Наследие бухарских евреев», где, наряду с перечислением печатных изданий, подчеркивалось включение молодых членов общины в процесс изучения наследия народа.

Судя по той работе, которую проводил форум, количество молодых людей, занимающихся историей и участвующих в общественной жизни значительно возросло. Представители молодежного форума «Согдиана», успешные молодые бизнесмены, лидеры организаций, становятся той группой, кому передадут свои знания и опыт старшие поколения.

Среди участников конференции я встретился с дизайнером форума «Согдиана» Ароном Пазом (Фазыловым в прошлом), который, несмотря на свою молодость, имеет большой опыт работы в Самарканде, а теперь и в Израиле.

Особое впечатление произвел на меня основатель стартап-компании Symbolab, талантливый математик и педагог Лев Алишаев, сын моих друзей Саши и Беллы Алишаевых, выпускников СамГАСИ. Я познакомил его с президентом крупной High-Tech компании Nastel Technology Давидом Мавашевым.

Лева придумал программы, которые помогают людям освоить математику, независимо от возраста. Более 20 миллионов подписчиков имеет его сайт.

- Я был тоже молодым специалистом, когда жил в Израиле, но тогда там не было таких условий, как в Америке, - говорит Д. Мавашев. - А теперь, в век Интернета, молодые израильтяне становятся одними из лучших в мире хайтехниками, обогащая



МОЛОДЕЖЬ – НАША ГОРДОСТЬ

ИЛИ ПОЧЕМУ В ВЕНЕ БЫЛО ТАК МАЛО МОЛОДЫХ АМЕРИКАНЦЕВ?

себя, страну и мир новыми достижениями. Мое сердце переполняется гордостью, что среди них есть и мои молодые соплеменники.

Среди других участников – студент юридического факультета Эли Паканаев (Беэр-Шева), студентка факультета ландшафтного дизайна Ренета Мишайкова (Ашдод), архитектор Марианна Кимягарова-Мушаева (30 лет, Беэр-Шева), инженер-менеджер Миша Паканаев (31 год, Тель-Авив), руководитель молодежного форума Всемирного Конгресса Эди Мурдахаев, руководитель группы IDT Альберт Кимягаров (Иерусалим).

ми лидерами: Беном Гилькаровым, директором программ Культус гемайнде, и Эдуардом Юсуповым (запомним это имя, весьма серьезная и перспективная личность!). Они провели важную подготовительную работу и смогли успешно осуществить все задуманное. Была и Инесса Калонтарова, без которой трудно представить эту конференцию в целом. Чтобы в достаточной мере понять степень причастности молодых людей общины к прошедшему собы-

тию, добавим сюда также группу бизнесменов: Бена Мотаева, Бориса Юсупова, Юрия Малаева и других.

И на этом фоне звучал одинокий голос Имонуэля Рыбакова. Конечно, его опыт, знания, увлеченность историей бухарских евреев, замечательные книги, учебники были достойны специальной презентации. Однако его важное выступление пришлось почти на конец конференции – и в зале не было ни одного из представителей венской молодежи.

Был активен на конференции Авром Кайков (Kaukov Media).

Не приехал, к сожалению, Менаше Хаимов, чей доклад, судя по тезисам, мог бы стать доминантой молодежной секции конференции. Опытный методист, который прошел школу JCCA, директор программы по работе с бухарско-еврейскими подростками, поставил следующие вопросы, адресованные нам, его старшим современникам.

Кто возглавит наши прекрасные театры в будущем?

Кто станет во главе фондов, которые созданы в общине?

Кто будет продолжать дела наших предков и вести общину к процветанию?

Зачем мы так долго работали над развитием нашей общины, если молодое поколение не станет его частью?

Не удалось мне найти успешного программиста Руслана Юсупова, ставшего в один день самым знаменитым бухарским евреем Америки: его проект был одобрен Твиттером и приобретен за 30 миллионов долларов.

В этом, думаю, нет ничьей вины. Всем предлагали участвовать в конференции – кто смог, тот смог.

Молодежной проблеме в Америке были посвящены мой доклад «Молодежь и культура» в первый день конференции, а также блестящее выступление Рафаэля Софиева – автора уникального просветительского проекта по истории бухарских евреев в центре «Bukharian Jewish congregation of Jamaica Estate», который проводится на английском языке. Автор точно сформулировал пути решения проблем, связанных с предотвращением ассимиляции и сохранением идентичности в молодежной среде (я предложил взять за основу многие его предложения для составления резолюции 7-й конференции). При этом хочу подчеркнуть – именно в американской молодежной среде. К сожалению, это уточнение, связанное с жизнью в диаспоре, не всегда принималось во внимание некоторыми докладчиками.

Несомненно, есть общие проблемы, связанные с молодежной культурой, образованием, формированием нового поколения лидеров. Однако, невозможно сравнить те вызовы, с которыми сталкиваются молодые люди в Нью-Йорке или Фениксе, с тем, что определяет молодежную среду Вены, Москвы, Ташкента или Дюссельдорфа. И все это вместе, никак не сравнить с Израилем.

В еврейском государстве,

юноша, который не пошел учиться в иешиву, все же не лишен базовых сегментов его еврейской идентичности: он пишет и говорит на иврите, включен в государственные образовательные проекты, может свободно и бесплатно изучать историю еврейского народа, Тору, участвовать в еврейских праздниках, общественной и политической жизни.

Бухарско-еврейский аспект жизни молодых израильтян – большей частью, желание сохранить идентичность стараниями родителей, дедушек и бабушек, общественных организаций (здесь неопределима роль Хая и Ронена Давыдовых, которые поставили на поток бухарско-еврейскую тему в своем театре и на телевидении). И в этом плане бухарские евреи диаспоры и Израиля объединены. Но только в этом.

Диаспора – очень сложная и многоуровневая система, в которой молодой человек – юноша или девушка – имеют широкую возможность быть вне общины. При этом вся государственная система стран проживания диаспоры – США, Канады, России и т.д. – направлена на нивелирование идентичности. Поэтому там требуется так много стараний, усилий, финансовых вложений в развитие собственных образовательных и социальных институтов.

Естественно, что я не предлагаю нам стать амишами и жить изолированно, во имя сохранения идентичности. Жизнь есть жизнь. Мы все в той или иной мере ассимилированы. Вопрос стоит о том, сколько процентов наших знаний, поведенческих установок, ментальности, любви к родной речи, музыке, танцам сохранится.

Не секрет, что новое поколение молодежи, учащиеся иешивы, спрашивают: что важнее – быть иудеем или бухарским евреем? Религия или традиция? И ответы их наставников направлены в сторону ортодоксального иудаизма.

Наша молодежь поставлена порой в экстремальные условия плавильных котлов. Не зря в Америке говорят: и не таких быков в консервные банки загоняли! Но какие заводы будут изготавливать эти банки, кому они будут поставлены, на какую идеологию они будут востребованы?

Внимательно слушая выступления панели журналистов, на которой обсуждались вопросы СМИ бухарских евреев, мне и другим американцам было трудно понять, что конкретно могут предложить её участники, ибо в основном идеи исходили от тех, кто живет в Израиле. Даже при личном общении (кстати, на сцене не было ни одного представителя двух крупных общинных изданий Израиля и США, хотя им было дано слово в дискуссии), нельзя было осознать, что они рекомендовали бы конкретно молодым в диаспоре.

Продолжение следует



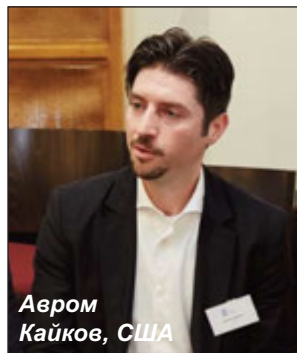
**Арон Паз,
Израиль**

Приятно отметить, что они подготовили несколько выставок: фотографии, показывающие эволюцию внешнего вида бухарских евреев и влияние на нас народов, с которыми мы проживали и проживаем на протяжении веков.

Была представлена выставка этнической одежды, предметов повседневного быта и украшений. Но, к сожалению, мне не удалось ознакомиться с моделями молодого дизайнера, приготовленными специально для конференции и позволяющими оценить наше наследие, отраженное в новых видах и фасонах.

На конференции чувствовалась близость израильской и австрийской молодежи, что в целом понятно. Почти все члены бухарско-еврейской общины Вены – выходцы из Израиля, совершившие вторую иммиграцию, и поэтому им было легче общаться, говорить на иврите.

Австрийская молодежь была также представлена интересны-



**Авром
Кайков, США**

ВПЕЧАТЛЕНИЯ



**Аркадий
ЗАВЛУНОВ**

В Вене завершила свою работу 7-я международная конференция, посвящённая проблемам развития нашего этноса в XXI столетии.

Её успех в огромной мере предопределён усилиями всей венской общины, а также председателя культурного центра «Кинор Давид», руководителя оргкомитета, неутомимого Шломо Устониязова.

Огромное содействие в подготовке этой конференции оказали Маркиэль Фазылов (председатель форума «Наследие бухарских евреев»), доктор Хана Толмас, доктор Роберт Пинхасов, председатель культурного центра ОНЦ «Рошнои», Нью-Йорк, и ответственный секретарь ОНЦ профессор Иосиф Калонтаров. Хочется подчеркнуть, что организаторы конференции выпустили изданные в Вене, на высоком полиграфическом уровне тезисы докладов объёмом 245 страниц, которые были вручены всем участникам конференции.

Американская делегация, более 40 человек, 1 сентября собрались в аэропорту Кеннеди, прошла все необходимые формальности. У стойки молодой парень, взяв мой паспорт и оформляя бумаги, глядя на мои седые волосы, предложил мне вилчеер. Я поблагодарил его и, отказавшись, попросил дать в самолёте место у прохода. Он сказал: «Я уже вам дал».

Нас с улыбкой и с хорошим настроением встретили в аэропорту организаторы конференции во главе с Шломо Устониязовым. Делегацию ожидал комфортабельный автобус, который рассмотрели организаторы форума, и мы сразу же поехали на экскурсию по замечательной Вене. Гид в течение нескольких часов рассказал и показал нам достопримечательности города. После интересной экскурсии, нас повезли в ресторан, где мы пообедали. Затем привезли в гостиницу. Организаторы конференции выбрали нам гостиницу в самом центре города, на улице Maria Thersian Strase 3/3, в 10 минутах ходьбы до венской городской ратуши.

В дни нашего пребывания в Вене стояла исключительно хорошая, теплая погода.

Что удивило, наши холодильники были заполнены разными соками, минеральными водами, сырами, молочными продуктами, печеньями и т.д. Конечно, это было частью забот организаторов конференции о нас, спасибо им.

Мне повезло, что в номере со мной оказался очень скромный, вежливый, эрудированный Рафаэль Софиев из Нью-Йорка, с которым мы быстро подружились.

Прилетели мы в Вену в пятницу, а вечером организаторы подготовили для нас шабатную

СВОБОДА – УСЛОВИЕ ТВОРЧЕСКОГО РОСТА ЭТНОСА

Впечатления о VII международной конференции в Вене «Бухарские евреи в XXI веке. Бухарско-еврейская молодёжь»



трапезу, которая прошла весело и дружно. Мы встретили наших земляков, которые живут в Вене, а также прибывших из Израиля, России, и других стран.

Прекрасно прошёл шаббатон днём в субботу. После этих запоминающихся мероприятий, мы с нетерпением ждали главного события – конференции.

Первый день конференции прошёл в громадном здании, в зале венской городской ратуши, Rathaus. То, что конференция прошла в таком замечательном здании, – есть свидетельство большого уважения руководства города к общине бухарских евреев Вены.

Конференцию открыл Шломо Устониязов, который был душой, заводилой, ведущим и главным лицом на протяжении всей конференции. Он обладает потрясающей эрудицией и тонким чувством юмора, очень вежлив. Даже когда докладчики не укладывались в регламент, он подходил к ним, лишь намекая, что регламент истёк. О нём можно много интересного сказать. Мне думается, он испытывает огромную тягу к энергичным, умным, творческим и ярким личностям, какой и сам является.

Конференция прошла организованно, присутствовало много корреспондентов из Израиля, США, Австрии. США представили из «Кайков Медиа» Григорий Кайков и его сын Рома Кайков. Забегая вперёд, отмечу, что они проделали огромную работу, благодаря которой многие люди с удовольствием познакомятся со прекрасными снимками и видеосъемкой.

Слово для приветствия было предоставлено Оскару Дойчу, президенту Культусгемайнде, в которой объединены все еврейские организации Вены. Затем начались выступления докладчиков.

Первым выступил доктор Роберт Пинхасов на тему «Бухарско-еврейская интеллигенция Америки в XXI веке». Его доклад, наглядно иллюстрированный таблицами, присутствующие прослушали с большим интересом. Вызвали интерес доклады Зои Максумовой «Деятельность жен-

Хочу отметить, что докладчики выступили с интересными материалами, доложив о результатах своих исследований, что вызвало большой интерес присутствующих.

Материалы 7-ой конференции опубликованы, желающие могут ознакомиться.

Новшеством на этой конференции, в отличие от предыдущих, стало то, что были организованы две тематические дискуссии за круглым столом. Темы дискуссий: «Роль СМИ в укреплении еврейского самосознания и сохранения этнических ценно-



община бухарских евреев наградила главного редактора The Bukharian Times Рафаэля Некталова Почетной грамотой.

Банкет длился до 12 часов ночи.

Второй день конференции проходил 5 сентября, в еврейском центре по адресу Rabbiner Schneerson-Platz, 2. Мы прослушали все доклады, затем началась дискуссия рабочей группы по злободневным социальным темам, в частности поиску путей противостояния ассимиляции и укреплению еврейского самосознания, сохранению и передаче наших ценностей молодому поколению. Все участники конференции были разделены на несколько групп по 10-12 человек, ведущий задавал вопросы и каждый отвечал на них.

Очень интересно было послушать мнение каждого по рассматриваемой теме. Это являлось новшеством, по сравнению с предыдущими конференциями. Оно позволило в каждой группе всем участникам принять активное участие в дискуссиях.

В конце рабочего дня были показаны три фильма «Возвращение» А. Рубинова, «Большое сердце Ташкента», режиссера Х. Валиева и «25 лет большой алии» Юрий Борухова.

VII международная конференция бухарских евреев в Вене успешно завершила свою работу вечером 5 сентября, и мы все довольные и очень благодарные за отличную организацию, покинули ее. Рано утром 6 сентября мы вылетели в Швейцарию, о чём расскажу в последующих материалах.

Что касается содержания конференции, необходимо подчеркнуть следующее. Отличительная черта венского события – это его широкое представительство, вылившееся во многие направления серьёзных исследований, а также, что самое важное, документально свидетельствующее, каким неисчерпаемым духовным потенциалом обладает наш небольшой народ. Поражает, прежде всего, амбициозность бухарских евреев, феноменальное трудолюбие, тяга к учёбе, к знаниям, врождённый коммерческий талант. Между тем, секрет в одном: как только народ оказался в нормальной социальной среде, плоды его таланта не замедлили проявиться.

Фото Григория Кайкова

Ансамбль семьи Бабадустановых



ских организаций» и Рафаэля Некталова «Молодёжь и бухарско-еврейская культура».

С важным докладом выступил и Рафаэль Софиев: «Пути противодействия ассимиляции бухарских евреев в Нью-Йорке».

Ваш покорный слуга сделал доклад «Молодое поколение бухарских евреев в экономике Америки (Нью-Йорк)». Для того чтобы подытожить, как устроилась наша молодёжь, молодое поколение в Америке, как они начали трудиться, я в середине 2015 года разработал анкету с 14 вопросами и раздал её многим молодым людям. Получил свыше 50 анкет с интересными ответами.

На основе анкетного исследования был сделан аргументированный вывод, что молодые бухарские евреи в короткий срок встали на ноги и начали трудиться в различных сферах американского рынка труда, а также возглавляют крупные компании. Немало молодых людей преуспевает в хайтеке. Среди них Руслан Юсупов, Эдуард и Михаил Юсуповы, Альберт Мавашев и другие.

Молодой ученый Михаил Калонтаров защитил докторскую диссертацию в Корнельском университете. За теоретическую часть его работы ему присудили степень M.S. (мастер наук). Вторая часть этой работы – прикладная. В ней он решил немало инженерных задач, за которых была присуждена учёная академическая степень доктора наук. Калонтаров участвует в разработке микророботов и нанотехнологии.

стей» и «Молодёжь и связь поколений». Вела дискуссии телеведущая израильского телевидения Юдит Кравиц-Давыдова.

Участники дискуссий сели за стол, ведущая начала задавать вопросы им. Когда они отвечали на вопросы, слушая их ответы, Шломо Устониязов, умело включаясь в беседу, пытался направить её в правильное русло, и высказывал своё мнение по обсуждаемому вопросу. Среди участников дискуссии были И. Калонтаров, О. Фатахов, Д. Гай, Е. Аксакалов, а также с мест выступили М. Фазылов и Р. Некталов.

Когда наступило время обеда, участники конференции вышли из зала и тут же оказались как бы на воздухе, но в закрытом помещении огромного здания городской ратуши. Здесь были приготовлены горячие и холодные блюда, всё это находилось рядом, на нескольких «шведских» столах.

В тот же день вечером в огромном зале Ратуши, на 3-м этаже, где присутствовало более 500 человек, состоялся банкет, затем – большой концерт с участием юных пианистов, оперной певицы Аси Давыдовой, ныне проживающие в Вене, моего земляка, замечательного певца Амнуна Бободустова, его сына Эдика. Порадовала всех популярная певица Тамара Катаева, а неповторимая поэтесса Бася Малаева прекрасно танцевала под классические таджикские песни. Кто-то подтолкнул меня – я стал танцевать с Басей. Позже она подарила мне свою чудесную книгу «Монолог». В этот вечер венская

SAMUEL BORUKHOV,
Ph.D.CPA

Consulting, Financial,
Auditing
Tax and Accounting
Services
(718) 275-5464
sborukhov@nyc.rr.com
www.borukcpa.com



УВАЖАЕМЫЕ ГОСПОДА И БИЗНЕСМЕНЫ

- * Уверены ли Вы в правительности заполненных Вами налоговых деклараций?
- * Получаете ли Вы письма о недоплате или проверке от налоговых органов?
- * Правильно ли поставлен учет в бизнесе?

ШАМИЛЬ БОРУХОВ,
PH.D., CPA

член Американского
и Нью-Йоркского
институтов
лицензированных
ревизоров поможет:

- * Правильно организовывать бизнес согласно специфике Вашей работы при наименьших затратах по налоговому законодательству
- * Оформить куплю, продажу, открытие, закрытие бизнесов, разрешения (лицензии)
- * Заполнить и исправить все виды налоговых деклараций, дать любые виды ревизионных заключений по финансовому состоянию (audit, review, compilation, business plan, etc.) предприятий и частных лиц.

А ТАКЖЕ

- * Защищает и представляет Ваши интересы в ревизионных органах
- * Ведет комплексный учет предприятий

Использующие наш сервис клиенты проходят под нашим профессиональным номером во всех налоговых инспекциях.

64-42 CROMWELL
CRESCENT
REGO PARK,
NY 11374

СОЦИУМ

ЧТО МЫ ЗНАЕМ

О РАЗВОДАХ?



Хоть и говорят, что браки заключаются на небесах, но все же практика показывает, что брачные союзы не всегда заключаются один раз и на всю жизнь. Расторжение брака, пусть редко, но все же было в прошлые века, а в наши дни разводов настолько много, что возникают вопросы: «А стоит ли жениться?» и «Что случилось с людьми?»

Представляем вашему вниманию удивительные факты о разводах и об обычаях, связанных с расторжением брака и существовавших у разных народов в разные века.

По мнению специалистов, у женщин есть гормон развода.

По статистике, если ведение хозяйства лежит на плечах женщины, то этот брак может быть крепким. А если обязанности разделены пополам, то вероятность развода вырастает в разы.

Если супруги хорошо контактируют с родителями своей половинки, то вероятность развода снижается на десятки процентов.

Разведенные мужчины начинают баловаться спиртным, а женщины больше пьют в законном браке.

Каждые 15 секунд в мире происходит развод.

Основная причина разводов — измена, в чем признается лишь четверть разводящихся. Остальные же стараются придумать какой-либо благовидный предлог.

Если супруги разводятся, встретив новую любовь, то в восьмидесяти процентах впоследствии они жалеют о случившемся.

Десять лет после развода продолжают злиться на бывшего партнера половина женщин и 33% мужчин.

Пары, которые жили вместе до брака, разводятся чаще.

Согласно статистике, 70% женатых мужчин и 60% замужних дам изменяли в браке!

В США каждый час оформляется сто разводов.

Самая молодая разведенка в мире — десятилетняя девочка.

Специалисты утверждают, что самыми трудными являются 18 месяцев после развода, а после люди свыкаются с ним и устраивают снова свою жизнь.

Мужья, наставляющие рога своим женам, часто получают сердечный приступ во время полового акта с любовницей.

Если замужняя женщина ищет повод задержаться на работе, значит, дома неладит и супругу стоит опасаться развода.

Уже четыре столетия в одном городке Великобритании существует необычный обычай. Если в церковь придет человек, положит руку на Библию и поклянется перед Богом, что за весь год ни одного раза не пожалел о браке, то его награждают свиным окороком. Согласно церковным записям, за весь этот период подобные награды получили лишь восемь человек.

Очень просто было развестись в Уэльсе 18-го века, для этого нужно было взять метелку, стоящую у входа в супружеский дом, и перепрыгнуть через нее один раз. Кто сделал это, тот из супругов и развелся. Если в те годы в Уэльсе так же запросто выходили замуж, как и разводились, то вряд ли можно говорить о святости брака.

А в Англии тех лет развод считался осуществленным, если находилась покупательша на надевшую жену. Очень гуманно! Нет брошенных женщин, все они передаются из рук в руки, главное, чтобы цена на них была не меньше шиллинга.

В Черногории в прошлые века развод считался законным,

если супруги, взявшись за разные концы веревки, разрезали ее пополам.

В СССР, в первой половине прошлого века, втихаря развестись было нельзя: при разводе в местной газете обязательно публиковалось объявление о том, что такие-то граждане решили начать бракоразводный процесс. Были запрещены разводы и во время Великой Отечественной войны.

У некоторых малых народов Африки развестись может только женщина, причем ей для этого достаточно выкинуть из дома все вещи муженька.

На острове Ява любой из супругов, пожелавший развестись, должен посадить пять деревьев. И все — развод обеспечен. Если на этом острове расторжение брака не редкость, то его, по всей видимости, можно назвать самым зеленым местом нашей планеты!

Прогресс повлиял на процедуру расторжения брака в мусульманских семьях ОАЭ, Малайзии и Сингапура. Чтобы развестись, одному из супругов нужно лишь три раза послать СМС со словами о желаемом разводе и представить подтверждение этому в суде.

На Филиппинах разводы запрещены законом.

То, что происходило в Древнем Риме, язык не поворачивается назвать разводом. Дело в

том, что там браки считались нерушимыми, но мужчинам зачастую надоедали жены, и им хотелось завести новых. Как же они поступали? Очень просто — убивали старых жен и путь свободен!

В Канаде храп мужа является веским поводом для развода.

По законам Саудовской Аравии у женщины есть лишь одна причина для развода: если муж не позволяет ей пить кофе.

Вот несколько реальных случаев, случившихся с конкретными людьми:

В Румынии причиной расторжения брака однажды стало то, что жене не нравилось, что ее супруг не носил плавки.

Двое британцев поженились, будучи молодыми людьми, но спустя несколько лет развелись, разочаровавшись друг в друге. Спустя много десятилетий, когда мужчине было 93 года, а женщине 90 лет, они снова влюбились и решили снова соединить свои судьбы.

Китаец Ченг Ю решил развестись с женой из-за... пирогов. Вначале ему очень нравились кулинарные пристрастия супруги, но через какое-то время ему стало противным даже упоминание о пирогах и он подал на развод.

Житель Германии турецкого происхождения хочет развестись с женой из-за ее сексуальных аппетитов, которые (заметьте!) она не собирается удовлетворять на стороне. Женщина хочет постоянной близости с мужем, а бедняга не знает куда ему прятаться по ночам.

Житель Мурманска Андрей Карпов проиграл в карты большую сумму денег, желая отыграться, он поставил на кон... свою жену. И снова проиграл. Человек, выигравший эту игру, потребовал выигрыш, то есть жену Карпова. Сначала женщина возмущалась происходящим, но потом решила, что лучше жить с победителем, нежели с неудачником-игроком.

Столетний итальянец узнал, что семьдесят лет назад жена ему изменила. Он не смог смириться с таким предательством и развелся с ней.

Когда Эйнштейн получил Нобелевскую премию, то гонорар он отдал бывшей супруге для развода.

BUKHARIAN TIMES

www.bukhariantimes.org

Publisher:

Bukharian Jewish
Community Center

Editor-in-Chief

RAFAEL B. NEKTALOV

Honorary Publisher
DAVID S. AMINOV

Honorary Editor
BORIS I. PINKHASOV

Editors:

YURIY TSYRIN
ASHER TOKOV
Editorial Committee:

ARON ARONOV
TAVRIZ ARONOVA
RENA ARABOVA
VLADIMIR A. AULOV
BORIS BABAYEV
MARKIEL DANIEL
SVETLANA ISKHAKOVA
BORIS KATAEV
BORIS NEKTALOV
MIKHAIL SHIMONOV
IMANUEL RYBAKOV
ARKADIY YAKUBOV
MARIA YAKUBOVA

ZOYA YAKUBOVA
BELLA ZELKIN
Design Vitaliy PLOTKIN
Web, IT support
Alex M.-BARKHUDAR
Photographers:
Grigoriy Kaikov
Merik Rubinov
ADVERTISING DIRECTOR
MERIK RUBINOV

Address: 106-16 70 Ave.,
Room 111, Forest Hills,
New York 11375
Tel: 718-261-1595, 261-2315
Fax: 718-261-1564
E-mail address:
2612315@gmail.com
BukharianTimes@aol.com

Редакция не вступает в переписку по поводу материалов, не принятых к печати. Рукописи не возвращаются и не рецензируются. Редакция оставляет за собой право отказать в публикации в газете любой рекламы, объявления или авторского материала. За содержание рекламы и объявлений редакция не отвечает. Мнения, высказанные авторами публикуемых материалов, не обязательно совпадают с позицией редакции. Рукописи принимаются только в отпечатанном виде.

Р Тексты с этим знаком публикуются на правах рекламы

ИЗРАИЛЬ

НЕТАНИЯГУ ПРИГЛАСИЛ АБУ-МАЗЕНА ВЫСТУПИТЬ В КНЕССЕТЕ

Видимо самым примечательным моментом в выступлении главы израильского правительства Биньямина Нетаниягу на Генеральной ассамблее ООН было его приглашение Абу-Мазену выступить с трибуны кнессета.



"Приглашаю обратиться к израильскому народу в Кнессете в Иерусалиме. Я с удовольствием выступил бы в Рамаллае перед палестинским парламентом", - сказал Нетаниягу. Комментируя выступление Абу-Мазена перед Генассамблеей ООН с критикой израильской оккупации, Нетаниягу предложил ему говорить "не мимо друг друга, а друг с другом".

Однако свое выступление Нетаниягу начал со слов: «То, что я сейчас вам скажу, вас сильно позабавит. У Израиля светлое будущее в ООН. Я понимаю, что для многих в этом зале это кажется неожиданным. Ведь я год за годом отвечаю на нападки ООН на этой сцене. 20 резолюций приняла ООН против Израиля и всего 3 резолюции против других стран. Вы только подумайте! Израиль - 20, остальная часть мира - 3. Эта шутка называется "Совет по правам человека!" Организация Объединенных Наций ежегодно осуждает Израиль, не обращая внимания на все остальные страны мира, где насилуют женщин, убивают мирное население, продают женщин в рабство, издеваются над меньшинствами. Но кто интересуется ООН? Чем занимается Комитет по делам защиты женщин при ООН? Вы уже догадались? Конечно, главное – это осудить Израиль!" Нетаниягу подверг критике ЮНЕСКО – вместо того, чтобы защищать права жителей Израиля на посещение святых мест и отказывать в этом праве евреям: «Это означает отказывать им в праве на традицию длиной в четыре тысячи лет – это все равно что отказать китайцам в их праве на Великую китайскую стену». Именно в этой части речи Нетаниягу назвал деятельность ООН фарсом.

Нетаниягу подчеркнул явное изменение отношения к Израилю во многих странах мира: "Все больше и больше государств Азии, Африки и Латинской Америки видят в Израиле своего союзника по борьбе с террором и партнера в развитии высоких технологий. Пора уже признать это и ООН".

"Сегодня у Израиля сложились дипломатические отношения со 160 государствами мира. Это почти в два раза больше, чем в мою бытность послом Израиля в ООН 30 лет тому назад, - подчеркнул Нетаниягу, - и эти отношения становятся еще крепче и дружественнее с каждым днем. Главы этих государств понимают, что Израиль – сильная страна, с прекрасно работающей сетью аналитической разведки, пожалуй, одной из лучших в мире. С нашим опытом и с нашими

возможностями борьбы с террором мало кто может сравниться, и многие ищут нашей помощи и совета".

Глава правительства в своей речи также отметили успехи Израиля во всех сферах жизни: в науке, медицине, экономике и т. д.

Премьер-министр рассказал о роли женщин в Израиле, о том, какое количество израильских женщин участвуют в политической и общественной жизни, занимают высокие посты в университетах, о том, сколько есть у нас женщин-летчиц и что не стоит забывать, что в Израиле первая женщина в мире стала главой правительства.

"А теперь я удивлю вас еще больше, - заявил Нетаниягу, переходя к теме арабских государств, - самые большие изменения произошли в отношениях Израиля с арабским миром. Многие лидеры арабских стран увидели в нас не врага, а союзника. Заключение мирных договоров Израиля с Иорданией и Египтом позволяет сохранять сбалансированное положение на всем Ближнем Востоке. Нашими врагами остаются Иран и ИГИЛ, а наша цель - безопасность нашей страны. И эта цель становится общей не только для Израиля".

Нетаниягу призвал присутствующих сложить оружие и прекратить нападки на Израиль. "Неужели вы думаете, что Израиль согласится на то, чтобы ООН указывала ему, как себя вести в вопросах безопасности? Неужели вы думаете, что мы можем предать свои национальные интересы? Мы не принимаем условий, которые нам пытаются диктовать. Путь к мирному сосуществованию лежит через Иерусалим и Рамаллу, а не через Нью-Йорк".

Нетаниягу также обрушился с критикой на председателя палестинской автономии Абу Мазена: "Махмуд Аббас стоял на этой трибуне и осуждал декларацию Бальфура, он решил, что пришло время наказать британцев! А ведь это произошло 100 лет тому назад! Может, палестинцы еще и призовут к ответу Иран за декларацию Кореша, которая позволила нам построить в Иерусалиме храм. Или может, они накажут Авраама, за то, что он купил участок земли в Хевроне 4 тысячи лет тому назад? Ведь это полный абсурд!"

Нетаниягу напомнил собравшимся, что ООН поддержал создание Государства Израиль в 1947 году, но сегодня, спустя 70 лет палестинцы до сих пор отказываются признать право еврейского народа на собственное государство, и в этом, собственно, суть конфликта. "Этот конфликт не связан с территориальными претензиями, - подчеркнул Нетаниягу, - когда Иудея и Самария и сектор Газа были в руках арабов, уже тогда существовал этот конфликт. Мы ушли из Газы, эвакуировали 28 еврейских поселений, но не получили мира. А получили тысячи ракет, которые запускают из Газы на нашу территорию. И повторю – конфликт был не из-за территориальных споров, конфликт из-за существования самого государства Израиль. Израильское руководство и я, как глава государства готов сесть за стол переговоров, готов на окончательное мирное соглашение. Но я никогда не буду обсуждать наше право на существование еврейского государства – единственного в этом мире".



Partners in Care®
Private, professional home care

PART OF THE VISITING NURSE SERVICE OF NEW YORK

Старейшая в Нью-Йорке компания по уходу за пожилыми людьми продолжает набор русскоязычных сотрудников с опытом и без опыта работы

Мы входим
в профсоюз 1199

Мы предлагаем:

- бонус в размере \$1000 за знание русского языка (после 100, 300, 600, 900 часов работы – по \$250);
- бесплатную программу обучения на сертификат ННА;
- для тех, кто работает – профсоюз предоставляет бесплатные классы по изучению английского языка и работе с компьютером, обучение на RN, LPN, CNA;
- немедленное трудоустройство в удобном расположенном для вас районе;
- гибкий график работы в будние дни и выходные;
- отличные бенефиты (бесплатная медицинская страховка);
- пенсионный план;
- оплачиваемый отпуск;
- больничные дни;
- страхование жизни.

Праздники и сверхурочные часы оплачиваются в размере 1,5 ставки. Для имеющих сертификаты PCAs, CNA – ускоренный курс обучения с выдачей сертификата ННА, подтвержденного 8-ю визитами медсестры.



Звоните или приходите с понедельника по пятницу с 9 am до 4 pm по адресу:
1250 Broadway New York, NY (угол Broadway и 32 St.), 10 этаж.
(212) 609-7767 - Лариса

ШЕСТЬ ИЗ ДЕВЯТИ ИЗРАИЛЬСКИХ ВУЗОВ ВОШЛИ В РЕЙТИНГ TIMES HIGHER EDUCATION

Шесть из девяти израильских вузов вошли в рейтинг лучших университетов мира World University Rankings 2016/2017, составленном журналом Times Higher Education. Высшую позицию в рейтинге занял Еврейский университет Иерусалима (186 место), за ним следует Тель-Авивский университет (201-250), Технион (301-350), Бар-Иланский университет (401-500) и Университет имени Бен-Гуриона (501-600), а также Хайфский университет (601-800).

Рейтинг Times Higher Education оценивает международную студенческую и преподавательскую мобильность, коли-

чество международных стипендиальных программ, уровень научных исследований, вклад в инновации, цитируемость научных статей, уровень образовательных услуг и так далее.

Лучшими университетами мира были признаны Оксфорд, Калифорнийский технологический и Стэнфорд. Высшую строчку в списке среди российских вузов традиционно занял МГУ имени М.В.Ломоносова, который находится на 188-м месте совместно с Абердинским университетом (Великобритания). Среди 980 вузов рейтинга 148 представляют США и 91 — Великобританию.

ХУПУ ГОЯМ – НА КОНВЕЙЕР

В последнее время все чаще раввины, имеющие право проводить церемонию хупы (еврейской свадебной церемонии), проводят ее для пар, в которых либо жених и невеста, либо кто-нибудь из них не являются евреями.



По его словам, он прекрасно знает, что жених или невеста, или они оба неевреи, но они хотят представления, и раввин им дает такую возможность. Иначе как фиктивной такую свадьбу назвать нельзя. При этом многие такие пары женятся за границей,

потом приезжают в Израиль и хотят здесь сыграть свадьбу по еврейскому обряду.

Второй канал ИТВ приводит слова одного из таких раввинов: «Я делаю это, несмотря на определенную опасность».

Реакция Главного раввина Израиля, выдающего право раввинам ставить хупу, была немногословной: «Это ужасно».

ТОЧКА ЗРЕНИЯ

Юрий
МООР-
МУРАДОВ

Если вам кто-то скажет, что израильтянам не должно быть дела до высокой американской политики, пошлите такого человека ко мне.

Безопасность каждого израильтянина напрямую зависит от того, кто сидит в Белом доме: тот, кто поддерживает право израильтян на защиту от террора, или тот, кто давит на Израиль, требуя всё новых и новых опасных уступок врагам, шантажирует постоянной угрозой поддержать антиизраильские и юдофобские резолюции ООН, антиизраильские и юдофобские санкции, присоединяется к международным судебным искам против нас.

И вот, как человек весьма заинтересованный, я говорю каждому читающему на русском языке гражданину с правом голоса в США: на данном историческом этапе, когда вся власть у СМИ, в демократических пока еще странах нужно голосовать только за тех, кого эта пресса не любит, чтобы не потерять окончательно остатки противовесов и балансов. То есть, в США всегда голосовать за любого кандидата от республиканцев.

Уже и за океаном начинают прозревать, уже и там начинают понимать, кто на самом деле правит миром. На днях Дональд Трамп-джуниор в интервью филиладельфийской радиостанции заявил, что "американские СМИ, надев маску объективности, беспардонно самоангажировались в пользу Демократической партии, и если бы республиканцы совершали такие нарушения, которые совершают политики-демократы, СМИ уже готовили бы для них газовые камеры".

Ну и как отреагировали на это властители мира? Они в качестве ответа растиражировали

заявление наивных евреев из американской Антидиффамационной лиги, подло вставив в него уничижительное слово "анекдот". Вот сообщение американских СМИ, которое перевели в Израиле: "Антидиффамационная лига призвала старшего сына республиканского кан-

сказываний Трампа, американские СМИ пытаются манипулировать избирателями. В Америке не так важно, какой человек сидит в Белом доме, важнее, от какой он партии. Личность там играет небольшую роль: есть советники, есть генералы, есть управляющий Центробанком, есть мощный

Израиль, а во внутренней политике продвигать безумные идеи кинодокументалиста Майкла Мура. (Вот еще один парадокс: Майкл Мур, беспощадный борец с капитализмом, благодаря именно капиталистической системе труда и распределения заработка на своих прославляющих социализм фильмах и передачах столько, сколько за 70 лет не заработали ВСЕ советские документалисты вместе, не покладая кино- и телекамер, воспевавшие социализм в одной отдельно взятой стране победившего свой народ социализма).

А Трампу, что бы он себе ни навоображал сейчас, развернуться не очень дадут. Да зато он и вреда большого ни своему народу, ни израильскому не нанесет. С ним можно будет спать спокойно.

На моей памяти был в США только один президент, который делал, что хотел, которого смело можно обвинить в волонтаризме: Барак Обама. Вот это был (и пока есть) самодур так самодур.

Почему ему дали такую волю? Да потому что он не ставленник СМИ (как предыдущие президенты-демократы), а плоть от плоти этих идеологов уступизма и воинствующего социализма. У него тот же набор идеологического ДНК, что и у журналистов. Ему не нужно подсказывать, ему нужно смотреть в рот и хвалить изо всех сил.

Смело можно было последние восемь лет вешать по всей Америке транспаранты: "Мы говорим пресса – подразумеваем Обама, мы говорим Обама – подразумеваем пресса". (Для тех, у кого в этот момент зачесалась клавиатура, написать, что есть в Америке телеканал "Фокс", а в "Израиле – газета "Исраэль а-йом": об этих исключениях подробно в одной из следующих статей; поберегите пыл).

Ближайший советник Обамы Бен Родс похвалился недавно в интервью газете "Нью-Йорк Таймс": Мы манипулировали прессой, снабжали ее ложной информацией, чтобы она "продавала" американскому народу ядерное соглашение с Ираном. Для этой цели Родс и его помощники фабриковали "объективные оценки независимых экспертов", расхваливая это соглашение, и посылали в редакции газет и телеканалов. И тамошние редакции "заглатывали" эту лапшу.

Государственный чиновник признался, что намеренно вводил общество в заблуждение по столь судьбоносному вопросу – и ничего, пресса не возмутилась, не потребовала расследования и суда, не призвала к импичменту президента-обманщика. Наоборот, хихикнула и подтвердила: Да, мы ему поверили. А чо не признать – соглашение-то уже подписано. Самоангажированного американского журналиста обмануть не трудно: он сам ОБАМАНываться рад.

Цену себе набивает этот Родс. Смог бы он манипулировать прессой, если бы его тайные замыслы не отвечали чаяниям

этих самых "сторожевых псов демократии". Ничтожество. Думаю, что могут всех надуть.

Впрочем, большинство им надуть удается. Вот сейчас эти обманутые бросаются доказывать в комментариях обратное.

Другой пример: в эти самые дни Барак Обама, цинично используя некритичные к нему СМИ, обвиняет республиканских конгрессменов в том, что они задерживают выделение полумиллиарда долларов на борьбу с болезнью, вызываемой вирусом Зика. Пресса тиражирует этот кровавый навет, и скрывает, что на деле это Барак Обама торпедирует утверждение закона. Конгресс готов утвердить сумму хоть сегодня, но Барак Обама без соблюдения необходимых процедур втиснул в этот закон пункт о выделении крупных средств для кого-то еще. Конгресс предлагает утвердить без этого скандального пункта (который можно отдельно обсудить и либо утвердить, либо отклонить), но Барак Обама шантажирует: выделим деньги на борьбу с вирусом, только если будут деньги и на эту цель. А пока пусть люди мрут, как мухи. А чо, своя рука владыка; когда выбираешь президента-демократа, ты сознательно подрываешь систему балансов и противовесов.

Обама в США – это такая же катастрофа, как если бы в Израиле, по трагическому недоразумению, премьером стала бы Зеава Гальон. Кошмарный сон. В Америке этот кошмар стал явью.

И еще одно, на первый взгляд – парадоксальное тождество. Если Трамп станет президентом, вина (заслуга) в этом – тамошней всесильной левой прессы, которая на этот раз крупно просчиталась. Было с самого начала видно, что она мягко обходится с Трампом, желая, чтобы именно он стал кандидатом республиканцев, ошибочно полагая, что такую одиозную фигуру им будет очень легко свалить потом, когда остальные сильные республиканские кандидаты уже сойдут с дистанции. Но, повторюсь, ошиблись: инерция его успеха оказалась сильнее, он увлекает за собой больше людей, чем предполагалось.

Вторая вина левой американской прессы в этой избирательной кампании в том, что, благодаря их мягкому обращению "со своими", в финал от демократов вышла малопригодная Хилари Клинтон, которую Трамп вполне может одолеть.

Урок: американской прессе (и ее израильскому филиалу) ради блага народа нужно прекратить грубо манипулировать общественным мнением. Возвращенное, разностороннее освещение событий приведет к тому, что от обеих тамошних партий в финал выйдут достойные люди.

Если вам кто-то скажет, что израильтянам не должно быть дела до высокой американской политики, пошлите такого человека ко мне. А лучше пошлите подале и голосуйте по своему разумению, а не по наущению врагов рода человеческого.

Я САМ ОБАМАНываться РАД...



дидата на президентство Дональда Трампа извиниться за этот анекдот, который принимает значение Холокоста".

Заявление Трампа-джуниора – анекдот? Нет, это очень серьезное обвинение в узурпации власти.

Молодой Трамп не шутил. Он, конечно, подобрал неудачную замену явлению преследования представителей одной партии со стороны подчинившихся покорно всевластной прессе правоохранительных органов, но разве такое образное название репрессий (пусть неудачное) – суть его высказывания?

Ни псевдо-хранители из Антидиффамационной лиги, ни управляющие ими СМИ почему-то не вспоминают о принижении трагедии Холокоста, когда их любимчики называют своих оппонентов "фашистами".

Личность кандидата не должна вас смущать. Педалируя на особенностях характера и вы-

контроль прессы, есть прозрачность, есть активный Конгресс, который часто выражает несогласие, есть институт обжалования президентских решений в Верховном суде и прочее.

Президенты-республиканцы всегда работают в условиях плотного надзора, не очень могут развернуться. Президенты-демократы обычно – бонвиваны, которые хотят одного: дайте им побаловаться с наивными стажерками в Овальном кабинете или голливудскими кинозвездами, а они будут делать то, что им диктуют СМИ. Сказали СМИ Биллу Клинтону бомбить Белград – он и бомбил. Его за это отмазали от импичмента за клятвенное преступление. То же самое ждет Америку и с президентом Хиллари Клинтон. По примеру своего мужа она будет делать то, что ей будут подсказывать СМИ: проводить толерантную политику в отношении исламского радикализма, давить на

США ПРОДОЛЖАТ МИРИТЬ ИЗРАИЛЬ И ПА

В ходе встречи в Нью-Йорке с главой правительства Израиля президент США Барак Обама заявил, что Соединенные Штаты обеспокоены ситуацией «на Западном берегу», и что он будет способствовать продвижению процесса израильско-палестинского урегулирования.

Говоря о нынешней волне террора, американский руководитель сказал: "Наши сердца с теми, кто пострадал от насилия – с израильтянами и с палестинцами".

"Нынешняя ситуация очень опасна. Мы обеспокоены тем, что она может ухудшиться, и надеемся, что Соединенные Штаты, как и раньше, смогут быть эффективными посредниками

между Израилем и палестинцами", - подчеркнул Барак Обама.

Кроме того, президент США, который встретился с израильским премьером в кулуарах Генеральной ассамблеи ООН, добавил:

"Отношения между США и Израилем нерушимы. Они основаны на общих ценностях, а также на семейных связях. Еврейское государство является одним из самых важных наших союзников. Существование Израиля имеет важное значение для национальной безопасности США".

В ответном слове, премьер-министр Нетаниягу, обращаясь к Бараку Обаме, сказал:

"Прочный мир является нашей целью, от которой я и народ Израиля никогда не откажем-

ся... Я благодарю вас за подписание нового военного соглашения и за всю помощь, оказанную деле в обеспечении безопасности Израиля.

Сейчас Израиль может защитить себя от любой угрозы... Я хочу поблагодарить вас за улучшение сотрудничества между нашими странами. Не все знают масштабы этого сотрудничества и понимают его значение, но я отношусь к тем, кто об этом прекрасно осведомлен.

Я хотел бы поблагодарить вас от имени народа Израиля. Израиль не имеет большего друга, чем Соединенные Штаты, и у США нет большего друга, чем Израиль, и мы доказываем это десятилетие за десятилетием».

Мебель с базы Discount furniture
Factory outlet
Direct discount furniture

Baruch Meyrov **DIRECT** Direct discount furniture

MATTRESSES & FURNITURE

We Carry:

- Mattresses
- Dining Rooms
- Living Rooms
- Bedrooms
- Sofa Beds & Much More!

Excellent Service
Special deals
for newlyweds
50% - 80%
savings!

Lowest prices guaranteed!

By appointment
718-581-6147
718-558-4190

Direct furniture, NY

168-13 Hillside Ave, Queens, NY
WE MOVED TO THIS ADDRESS:
147-28 Jewel Ave, Kew Gardens Hills
Baruch Meyrov 718-558-4190 • 718-581-6147

НОВИНКА!

Я УХАЖИВАЮ ЗА СВОИМИ РОДИТЕЛЯМИ И ЗА ЭТО ПОЛУЧАЮ ХОРОШУЮ ЗАРПЛАТУ!

Хотели бы Вы заботиться о Ваших родителях и близких и при этом получать зарплату?

Continental Home Care

рады сообщить вам, что мы обслуживаем CDPAP пациентов для Медикейд планов. CDPAP является программой, которая оплачивается Медикейдом и позволяет пациенту принимать на работу, иметь полный контроль своего ухода, выбирать и обучать любого человека, включая членов семьи, таких как: сыновья, дочери, внуки, зятья, невестки и т.д.



Для данной программы сертификаты ННА/РСА не требуются.

Continental Home Care работает практически со всеми основными Медикейдными планами

За полной информацией звоните

(718) 880-1696 • (718) 544-4488

116 55 Queens Blvd., Suite 224, Forest Hills, NY

ОТКЛИК



Борис БАБАЕВ,
Ташкент

ГРИГОРИЙ ГАЛИБОВ: УЗБЕКИСТАН В НАШЕМ СЕРДЦЕ НАВСЕГДА!

К итогам VII Международной конференции "Бухарские евреи в XXI веке" в г. Вена

В эти дни столица Австрии особенно прекрасна. Всегда в праздничном убранстве, она снова и снова встречает гостей. Чтобы увидеть этот удивительный город-музей, сюда ежегодно приезжают до 5 миллионов туристов из многих стран мира. Расположенная в самом центре Европы, Вена принимает большое количество участников самых различных симпозиумов, научных форумов.

В завершившейся здесь недавно 7 Международной конференции «Бухарские евреи в 21 веке» участвовали представители различных общин из США, Германии, Израиля, Узбекистана и других стран. И с самого ее начала и до окончания отчетливо было видно, как тщательно подготовились к ней гостеприимные хозяева, представители венской общины.

В первый день конференция проходила в одном из самых величественных архитектурных сооружений города – величественной Венской ратуше. Участников и гостей конференции сердечно приветствовал почетный президент бухарско-еврейской общины

г. Вена Григорий Галибов, который отметил, что бухарские евреи, будучи одной из древнейших наций, внесли немалый вклад в развитие мировой науки, культуры, искусства. При этом подчеркивалось, что наше поколение стало свидетелем и участником грандиозного поворота в новой истории еврейского народа после открытия «железного занавеса». Все более актуальными становятся вопросы нашего прошлого и настоящего, перспектив на будущее. И на все эти вопросы должна дать ответ данная конференция. В беседе с нами Григорий Соломонович сказал, что родился и вырос в Ташкенте, там стал врачом. И он никогда не забудет этот период своей жизни. «Узбекистан навсегда в нашем сердце», – добавил он в конце нашей беседы.

На состоявшихся заседаниях были представлены доклады и прошли дискуссии на тему «Социальный портрет бухарско-еврейских общин в мире», «Бизнес и экономика», «Роль СМИ в



передаче национальных ценностей будущим поколениям», «Молодежь и связь поколений», «Бухарско-еврейские общины Узбекистана уверенно смотрят в будущее», «Поиски путей ассимиляции и укрепление самосознания» и другие.

В программе состоявшегося кинофестиваля большой интерес вызвал документальный фильм режиссера Хаджимурата Валиева «Большое сердце Ташкента» (показанный наряду с «Возвращением» А. Рубинова и «25 лет большой алии» Ю. Борухова). Он снят недавно на ташкентской студии "Фаввора-фильм" и посвящен 25-летию независимости Узбекистана. Участники конференции также вы-

соко оценили новую книгу, изданную в Ташкенте, – «Сулейман Юдаков. Музыка на все времена», авторы составители Борис Бабаев, Вера Плунгян, – посвященную столетию со дня рождения выдающегося узбекского композитора, автора первой узбекской национальной комической оперы «Проделки Майсары». На самом современном полиграфическом уровне она издана в типографии Национальной библиотеки Узбекистана им. А.Навои.

Интервью председателя оргкомитета конференции, руководителя культурного центра «Кинор Давид», известного художника Шломо УСТОНИЯЗОВА:

– Хотел бы отметить, что оргкомитетом проведена большая подготовительная работа. Мы готовились к этому событию почти год. В отношении результативной части могу сказать, что большого внимания заслуживает сам этот форум, так как для участия в нем к нам приехали достойные люди, я бы сказал, элита нашей интел-



лигенции. И потому состоявшийся всесторонний обмен мнениями о нашем будущем, будущем нашей молодежи дал самые хорошие результаты. Очень интересными были и состоявшиеся в рамках конференции весьма плодотворные дискуссии. Потому люди разрезаются очень довольные, потому что сделано многое. Особенно довольна наша молодежь. Она получила ответы на многие интересовавшие вопросы и теперь знает, куда и как идти дальше. Молодые участники ко мне подходили и говорили об этом. Они собираются активно участвовать в работе нашего сайта и больше заниматься изучением наших национальных ценностей. Накопившиеся материалы будут переводиться ими на иврит и распространяться повсеместно. Итоги нашей большой встречи будут подводиться нашим редакционным советом в составе представителей всех наших общин в мире. Он выявит, какие предложения были самые лучшие, какие есть проблемы, и определит пути их решения.

KULTURA.UZ

МЕДИЦИНА



Рубрику
ведет кандидат
мед. наук
Светлана
ИСХАКОВА

Один из продуктов - маргарин. В нем много соединений, повышающих уровень холестерина (к примеру, транс-жиры, искусственные отдушки, красители). А еще холестерин весьма калориен, что делает его опаснее сливочного масла, пишет Zee News.

Искусственные подсластители несут вред здоровью. Сахарин – низкокалорийная замена сахару, считается, помогает контролировать вес. К примеру, его можно найти в диетической содовой. Однако искусственные подсластители повышают риск диабета

ЧТО СЛЕДУЕТ ИСКЛЮЧИТЬ ИЗ РАЦИОНА ПИТАНИЯ

и повреждений почек.

Кетчуп безопасен только в том случае, если сделан он из реальных томатов и в домашних условиях. В рыночных версиях множество красителей, сахара, кукурузного сиропа, соли, – все это приводит к гипертонии, ожирению и повышенному риску болезней сердца.

Глазурь делает выпечку вкусной. Содержащийся в ней сахар не особо полезен и способствует набору веса. Но это не самое страшное. В готовой продукции с глазурью можно найти разные сахара, транс-жиры, кукурузный сироп, искусственные красители, ароматизаторы и консерванты.

Клубника, выращенная в больших теплицах в промышленных масштабах, имеет следы 13 разных пестицидов.



Это показало исследование американских экспертов. Аналогичная ситуация с проростками пшеницы или бобовых. Помимо химикатов, в них возможно содержание опасных бактерий.

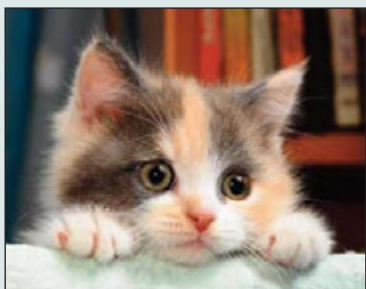
Печенье, приготовленное не дома, может негативно повлиять на состояние

организма. Диетологи не раз находили в печенье гидрогенизированные масла, искусственные красители, искусственные ароматизаторы, консерванты. А еще при изготовлении печенья применяется отбеленная мука. С точки зрения вреда для здоровья, так же опасна замороженная пицца. Высокий уровень сахара, соли, глутамат натрия и нитраты придают пицце характерный вкус, но наносят удар по здоровью.

Содовая – один из самых опасных продуктов. Вредна и диетическая, и обычная содовая. В обеих версиях содержатся кукурузный сироп (очень много фруктозы), искусственные подсластители (к примеру, аспартам), фосфорная кислота (не дает абсорбироваться кальцию).

ИССЛЕДОВАТЕЛИ РЕКОМЕНДОВАЛИ СЕРДЕЧНИКАМ ЗАВОДИТЬ КОТОВ

Коты производят терапевтический эффект, доказали российские ученые. Как передает "Российская газета", в Волгоградском государственном университете установили, что коты нормализуют давление и сердечный ритм. Секрет в кошачьем урчании. И его влияние протестировали на 20 студентах.



У добровольцев измеряли давление, пульс, снимали кардиограмму в самом начале эксперимента. Далее им давали прослушать в течение 10 минут запись с урчанием кота в диапазоне 100-120 Герц. Параллельно добровольцам показывали фото котов. После этого оценка состояния добровольцев проводилась повторно.

По словам ученых, кардиограмма менялась буквально на глазах, приближаясь к норме. Изначально давление было повышенным (около 126 миллиметров ртутного столба у девушек и

155 миллиметров у молодых людей). Но урчание позволило снизить давление (у девушек до 119 миллиметров, а у молодых людей - до 152 миллиметров). Сердечный ритм стабилизировался у всех добровольцев.

Диапазон урчания у кошек варьируется примерно от 20 до 150 Герц. Есть основания полагать, что вибрации на частоте 20-35 Герц стимулируют подвижность суставов, от 25 до 50 Герц - восстановление костной ткани, регенерацию сухожилий - на частоте 120 Герц, а боль снижается на частоте 50-150 Герц.

ЕШЬТЕ ГРУШИ

О пользе груши диетологи говорят довольно редко, но они пересмотрели свою точку зрения. Оказывается, в грушах много антиоксидантов, флавоноидов и клетчатки. При этом в них нет жира, холестерина и довольно умеренная калорийность, пишет Medical News Today. По мнению специалистов, груши способствуют снижению веса, уменьшению риска рака, гипертонии, диабета и болезней сердца, конечно, при правильном питании.

В одной средней груше (178 граммов) содержится 101 калория, 27 граммов углеводов и 1 грамм белка. Она обеспечивает 12% от дневной потребности в витамине С, 10% - в витамине К,

6% - в калии. Также здесь можно найти немного кальция, железа, магния, рибофлавина, витамина В6 и фолата. В грушах есть и другие полезные вещества - каротиноиды, флавонолы и антоцианы.

Нельзя забывать о том, что груши богаты клетчаткой. А она улучшает пищеварение, снимает воспаление, моду-

лирует иммунный ответ, снижает вес, так как обеспечивает насыщение на длительный срок. Плюс, клетчатка улучшает сердечно-сосудистый статус. Достаточно всего 10 граммов клетчатки в день, чтобы снизить уровень холестерина. Как доказали изыскания, клетчатка помогает контролировать сахар и выводить токсины из тела естественным путем. А обилие воды в грушах (84% воды) позволяет всей системе лучше работать.



ИНТЕРНЕТ-ЗАВИСИМОСТЬ МОЖЕТ БЫТЬ ПРИЗНАКОМ ДРУГИХ ПРОБЛЕМ С ПСИХИКОЙ

Ученые из Университета Макмастера проанализировали данные 254 студентов. Участники прошли тесты на интернет-зависимость. У 33 студентов выявили зависимость, а еще 107 были к ней склонны. В основном эти добровольцы проводили время в соцсетях, смотрели видео или переписывались с другими пользователями, передаетUPI.com.

Также специалисты оценили состояние психического здоровья участников. Исследование пока-

зало: у студентов, проводивших слишком много времени в интернете, оказались повышены уровни депрессии, тревоги, импульсивности и снижена концентрация внимания. Они с трудом справлялись с повседневными делами, и им было сложно планировать свое время.

Исследователи пока не уверены в существовании причинно-следственной связи. Они отмечают: необходимы дальнейшие исследования. Кстати, по данным другого исследования, проведен-



ного учеными из Университета Суонси и Миланского университета, интернет-зависимость подрывает иммунитет. Добровольцы с самыми высокими уровнями зависимости от интернета болели простудой и гриппом на 30% чаще тех, кто проводил меньше времени в Сети.

УНИКАЛЬНЫЕ ПЛОМБЫ ОСТАНОВЯТ РАСПРОСТРАНЕНИЕ КАРИЕСА РАЗ И НАВСЕГДА



Материал, который сейчас используют для пломбирования зубов, хотя и долговечен, все-таки подвергается разложению. Это заставляет людей лечить одни и те же зубы несколько раз за жизнь. Как от-

мечаетThe Daily Mail, британские ученые создали материал для пломб, который имеет пожизненный срок годности.

Этот материал уже назван революционным. Он не только блокирует распространение кариеса, но и восстанавливает зубы, пострадавшие от бактерий. Также он не дает бактериям проникать в мелкие полости в зубах, образующиеся между пломбой и стенками зуба. Материал высвобождает минеральные вещества вроде кальция и соли фосфорной кислоты. Эти вещества зубы используют для образования новых

минеральных веществ и самостоятельной регенерации.

Риска выпадания пломбы из такого материала практически нет. Профессор Роберт Хилл, помогавший в разработке материала в Университете королевы Марии, уверен, что материал изменит клиническую практику. Он позволит уменьшить размер кариеса и сократить количество вторичных дырок в зубах за счет реминерализации. Материал изготовлен из биоактивных стеклянных композитов, высвобождающих фтор, кальций, соли фосфорной кислоты.

ХОРОШАЯ ФИГУРА В ПОЖИЛОМ ВОЗРАСТЕ ОПАСНА ДЛЯ ЗДОРОВЬЯ МОЗГА

Многие врачи говорят, что стройное тело в старости позволит избежать диабета и гипертонии. Но одновременно с этим снижение массы тела может повысить риск болезни Альцгеймера, пишет The Daily Mail. Эксперты из Массачусетского госпиталя выявили связь между

низким Индексом массы тела и скоплением амилоидных бляшек в мозге (это характерный признак болезни Альцгеймера).

Поэтому специалисты призывают отказаться от диет, сфокусировавшись на тренировках и сбалансированном питании. На самом деле, иногда пожилым лю-

дям полезно немного набрать веса. К тому же, снижение массы тела в старости может негативно отразиться на подвижности человека и выльется в уменьшение силы. А все эти аспекты также связаны с болезнью Альцгеймера.

Кстати, исследователи также обнаружили следующую закономерность: чем ниже Индекс массы тела у пожилого человека, тем больше проявляется генетический вариант APOE4. Он является основным фактором риска для развития болезни Альцгеймера

ЭТО НАДО ЗНАТЬ

Молодым людям пожилые могут казаться забывчивыми сварливыми стариками с морщинистыми лицами, но наука рисует другую, более подробную картину старения: пожилые люди, как правило, становятся счастливее, либеральнее во взглядах и остроумнее.

ВЫ СТАНЕТЕ ЛИБЕРАЛЬНЕЕ

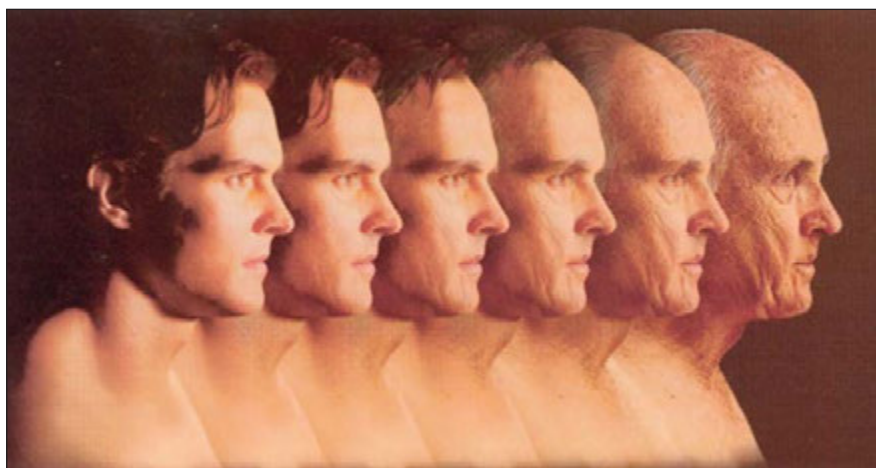
Считалось, что с появлением морщин люди становятся более закостенелыми во взглядах, однако исследование, проведенное в период с 1972-го по 2004-й год, показывает, что это не совсем так: за это время исследователи опросили 24 тыс человек, и полученные результаты демонстрируют изменение отношения к миру в разных возрастных группах.

Так, чем взрослее был человек, тем более либеральным становилось его отношение к политике, экономике, расовой принадлежности, полу, религии и сексуальности.

ВАШИ СТВОЛОВЫЕ КЛЕТКИ СТАРЕЮТ ВМЕСТЕ С ВАМИ

Становится хуже не только кожа — все клетки организма изменяются с возрастом: несмотря на постоянное обновление стволовых клеток и замену старых или поврежденных клеток новыми, они также изнашиваются. Исследование, опубликованное в журнале «PLoS Biology» в 2007-м году, показывает, что регенеративная способность стволовых клеток снижается при достижении определенного возраста.

В ходе исследования учёные изучили стволовые клетки костного мозга, взятые у молодых и старых мышей — эти клетки пересаживали тем мышам, у которых

КАК ВЫ БУДЕТЕ СТАРЕТЬ?

ранее клетки костного мозга погибли. Сначала стволовые клетки как молодых, так и старых мышей восстанавливались и делились примерно с одинаковой скоростью, но потом регенерация старых клеток значительно замедлилась по сравнению с регенерацией молодых. Учёные считают, что дело в генетике — гены, отвечающие за стресс и болезни, с возрастом в старых клетках стали активнее.

ПОТРЕБНОСТЬ ВО СНЕ СНИЗИТСЯ

Было проведено исследование с участием 110-ти здоровых людей разных возрастов: им было разрешено спать в среднем по восемь часов в сутки. При этом старшая группа (от 66-ти до 83-х лет), как правило, спала на 20 минут меньше, чем средняя группа (от 40-ка до 55-ти лет), а те, в свою очередь, на 20 минут меньше младшей группы (от 20-ти до 30-ти лет). Самое простое объяснение этому в том, что пожилым людям нужно меньше времени на то, чтобы выспаться.

Есть и другое подтвержденное исследованием объясне-

ние: пожилым людям требуется больше времени, чтобы заснуть — они не могут сделать этого сразу, кроме того, они проводят меньше времени в фазе глубокого сна, и у них возникает больше сложностей для поддержания сна.

На самом деле больше половины опрошенных мужчин и женщин в возрасте от 65-ти лет жалуются на бессонницу.

ВЫ БУДЕТЕ ЧАЩЕ ОТВЛЕКАТЬСЯ

Если у вас возникают проблемы с тем, чтобы абстрагироваться от посторонней информации, — от мигающих рекламных щитов до чужой болтовни по телефону-то возраст вряд ли сослужит вам хорошую службу: по мере старения способность человека игнорировать отвлекающие факторы ухудшается.

Карен Кемпбелл, докторант в области психологии в Университете Торонто, и её коллеги обнаружили, что старики, однако, всё же могут сосредоточиться. Пожилые люди получают уникальную возможность «гипер-привязки»: они связывают незначительную информацию с

более важной, поступающий к ним в тот же момент, — такая способность улучшает память.

УХУДШИТСЯ СОСТОЯНИЕ КОЖИ

Ваша кожа дрябнет по достижении 50-ти лет: с возрастом эпидермис, внешний слой кожи, истончается, одновременно кожа становится менее эластичной, а жировых клеток на лице в глубоких слоях кожи становится меньше — результатом является появление морщин и складок.

Различные инъекции могут на некоторое время «омолодить» лицо, но исследователи считают, что косметических процедур может быть недостаточно.

Дело в том, что челюстные кости, глазницы и скулы тоже изнашиваются, что приводит к обвисанию верхних век, западанию щёк и челюстей. Возможно, через некоторое время эту проблему смогут решить костные имплантаты, но, как и при любой операции, существует риск получить инфекцию или онемение.

ВАШЕ ЧУВСТВО ЮМОРА НЕ ИЗМЕНИТСЯ

Смех полезен для организма, и для пожилых людей, которые по-прежнему ценят юмор, это хорошая новость — при условии, что они это понимают: по мнению Пратибы Шамми, психолога из центра гериатрической помощи «Baycrest», старение не

влияет на эмоциональную реакцию на юмор.

Сохранение аффективного реагирования важно, поскольку является неотъемлемой частью социального взаимодействия, и, кроме того, уже давно известно, что смех улучшает качество жизни, помогает справляться со стрессом и правильно воспринимать процесс старения.

Ложка дёгтя в том, что пожилые люди с пониманием юмора обычно испытывают больше трудностей, чем молодёжь, — они менее восприимчивы к шутишкам.

ВОЗМОЖНО, ВЫ СТАНЕТЕ ПОЗИТИВНЕЕ ОТНОСИТЬСЯ К ЖИЗНИ

Стереотипные картины сварливых стариков не нашли научного подтверждения — преклонный возраст может принести счастье многим людям, хотя насколько справедлив этот вывод, пока сказать сложно.

Например, исследование, опубликованное в 2008-м году Янгом, социологом из Чикагского университета, предполагает, что увеличение продолжительности жизни, наблюдаемое с 1970-го года, связано с тем, что количество счастливых лет возросло, однако в то же время здоровье и доход, важные факторы счастья, с возрастом уменьшаются. Некоторые исследователи отмечают, что если принимать во внимание эти два факта, то пожилые люди не так счастливы, как молодые.

Но даже если люди в старости не получают благополучия, то возраст всё равно может оказать влияние на отношение человека к миру — исследования показали, что пожилые люди склонны смотреть на своё прошлое через розовые очки и они оптимистичнее молодых людей.



Дорогие члены бухарско-еврейской общины Нью-Йорка!
В этом году, впервые в своей истории Конгресс бухарских евреев США и Канады, при информационной поддержке газеты The Bukharian Times проводит конкурс

ЧЕЛОВЕК 5767/2016 года

В праздничные дни Хануки отметим заслуги и свершения тех, кем по праву гордится бухарско-еврейская община Северной Америки, а также по одному деятелю из Европы, Азии и Австралии.

Примите участие и вы, дорогие читатели газеты в этом событии, обозначив своих героев современной истории бухарских евреев – филантропов, деятелей науки, культуры, искусства, лидеров общественных организаций, спортсменов, одним словом тех, кто способствуют ее процветанию и развитию, сохранению вековых традиций, способствуют успешной интеграции в современное общество.

Напишите нам: 2612315@gmail.com.

Подробнее о конкурсе читайте в ближайших номерах газеты



Трибуна Раввина

**Рубрику ведет
раббай
Барух БАБАЕВ,
главный раввин
Центральной
синагоги –
Канесон Калон**

Продолжение. Начало в № 761,762

— А где царь?
— Ты где был? Он уже уехал.

Абраша схватился за голову: «Как? Пропустил Царя! Ведь можно было у него все попросить в этот момент!». Начал волосы на себе рвать и тут же побежал за царской колонной. Бежит-бежит, но, естественно, царские кони быстрые, и когда Абраша добрался до царского дворца, царь уже скрылся внутри. Абраша тут же попытался туда прорваться: «Пустите, у нас только что царь был в деревне». А ему стражники:

— Нельзя!

— А почему, только на пару минут опоздал?

— Нельзя! Просить царя лицом к лицу можно, когда он сам пришел к тебе в деревню, сам этого возжелал и находится внизу, а тут — царский дворец, вход запрещен.

Это и есть притча для нас. Не стоит приходить в магазин в день после распродажи, цены уже другие. Не надо обижаться, что не помиловали, если не потрудились вовремя написать прошение о помиловании. Не поможет забить гол, когда матч уже закончился. Всему свое время. Вот так и время настоящее, сейчас. Это время, когда Творец, как добрый отец, жаждет встречи с нами, «спустился» к нам, и главное — не упустить эту возможность. И надо это сильно хотеть. Расскажу ещё одну известную притчу.

Один мальчик сидел на песке на берегу моря и играл. Проходит мимо взрослый дядя и говорит ему: «Мальчик, ты чего не идешь в тень, все дети там, в тени играют». А тот ему: «Нет, я не могу, жду, когда тут проплывёт большой корабль. Я ему помашу флажком, и я хочу увидеть, как капитан мне тоже помашет флажком». Прохожий удивился: «Ты что? Что за фантазии? Ты, видимо, перегрелся на солнце, иди в тенёк. Тебя же отсюда не видно!» — «Не, у капитана есть бинокль» — «Чего вдруг этот капитан вообще будет смотреть на берег? Ему что, делать нечего? И почему ты так в этом уверен?». Ответил мальчик: «Капитан — это мой папа...».

Нам в какой-то степени не хватает простоты веры этого ребёнка. Мы только должны посидеть под ярким солнцем самопроверки, и Творец нам помашет сверху. Да, Он в эти дни наш добрый отец. Надо только открыть Ему дверь, не лениться и не закрываться. Снова лучше выразить эту мысль в притче.

Рассказывают об одном отце, который вынужден был уехать на заработки за океан, чтобы помочь любимому сыну. Прошли годы, в его сердце пробудилась необыкновенная тоска по сыну, и он решил его навестить. Послал телеграмму: «Я прибываю в такой-то день». И отправился в путь, предчувствуя необыкновенную радость встречи с сыном. Каждый день в дороге он рисовал картины встречи. И вот, наконец, приходит тот самый день, и уже виден берег, корабль пришвартовывается, отец внимательно смотрит, где сын, там внизу много людей. Но сына не видит. Решил сойти вниз, ищет, наверняка, сын тут, он просто меня не находит. Но время идёт,

сына нет. Отец обращает внимание, что вокруг уже не осталось никого, он один стоит. Подумал: видимо, что-то случилось, не мог сын приехать в порт. «Не страшно». Нанял телегу и доехал до железнодорожной станции. Подумал: «Сын не мог приехать в порт, он меня наверняка ждет у себя в городе на вокзале». Купил билет на поезд и поехал. Через несколько часов поезд прибывает в этот город. Отец опять выходит в напряжении, вот сейчас сын наверняка его встретит, и он сможет обнять его. Смотрит вправо, влево, никого нет. «Что-то случилось у сына, скорее всего, он ждет меня дома, он приготовил великолепный прием и ждет меня». Отец снова нанял телегу, которая довезла

ЭЛУЛЬ. ПРОБУЖДЕНИЕ “БОЛЬШИХ МОЗГОВ” ...

его до дома сына. Сердце бьется, он поднимается по лестнице, видит дверь, на двери имя его сына, он стучится в эту дверь: сейчас она распахнется, и я увижу сына... Он снова стучится, но никто не отвечает. Снова стучится и вдруг слышит голос сына: «Эй, кто там?» — «Это папа, это твой отец!!!». А сын раздражённо отвечает: «Я уже ноги помыл, пижаму одел, устал, завтра встретимся». Можно только себе представить, какую боль испытал отец. Он тут же — бегом на железнодорожную станцию, оттуда — первым поездом в порт и еще успевают захватить тот самый корабль. И с разбитым сердцем возвращается к себе домой. А сын утром встал, начал искать отца тут, там, побежал искать на вокзал, по всем гостиницам вокруг, а отца уже нет. Как больно было отцу, как много боли будет и у сына из-за этой потери...

Так и с нами. Творец желает нашего пробуждения сейчас! Он стучится к нам в дверь! А мы... уже помылись, шорты надели, не можем от «книги морд» (facebook) оторваться. «Пап, не сейчас, потом, дай досмотреть...». Ой, как нам мешают «маленькие мозги», как они управляют нами...

ОТ ЧЕГО НАДО ПРОБУДИТЬСЯ?

Из-за них современный человек постоянно в беготне, нет времени. И это уже не бег по жизни, а, в основном, от нее. Он все время занят маленькими мыслями, маленькими делами, все время решает проблемы, которые сам себе создал. Все превратилось в рутину, нет возможности остановиться и задуматься. Утром поел, потом работа, вечером покушал, затем «Одноклассники» и вот... с женой поругался. Чего она хочет, не понимаю... Завтра — утром поел, потом снова работа, вечером покушал, и опять «Одноклассники», и еще раз поругался с женой, и в этот раз — непонятно, из-за чего... Летит и не понимает, что можно без Ой-фона, Под-фона, что не надо на все кнопки жать и все время договариваться по телефону, тут послал, там послала, проверять E-mail снова и снова... И тут Элуль!!! Ту-у-у! ту-ту-ту! Остановись! Куда несешься, может, надо совсем в другую сторону?!

Пройдитесь утром около любой синагоги, там трубят в шофар, для нас это должно быть как сирена, как призыв: расклин мозгами! Остановись!

МИР УСТРОЕН ПО-ДРУГОМУ

Человек бежит по миру с ощущением, что то, что было, то и будет. Он полностью управляет своей жизнью, каждый день практически проходит как по плану — дом, работа, дом. Он хозяин. Планировал съездить на курорт и съездил, все под контролем. Человек бежит с ощущением, что он вечен и сам себя создал. Он властитель судьбы...

Но если только чуть-чуть приостановиться и задуматься: да, я родился, но не по своей воле. Можно даже сказать, насилие надо мной произвели, никто не спросил, хочу я или не хочу на этот свет появиться. Затем человек медленно начинает расти, и снова почему-то никто

нас делать, летать будем с одного края в другой на гиперзвуковой скорости, здорово!!! Но что это изменит? Ведь как бы человечество ни продвигалось, останется тот же непреходящий, древний вопрос: а для чего? Для чего летать? Что по супер-телефону будем говорить? Что на тонком экране будем показывать? Ведь уже сейчас всё, что можно было показать, свободно показывают?

Всё, что составляет основу жизни, — не меняется. Навсегда останется тот же вечный вопрос: а для чего нам эта жизнь была дана? Неужели всё бессмысленно? Прожить, промучиться, лелеять мечты и в конце умереть? А если в конце умирать, то для чего надо было родиться? Неужели не несём ответственность за всю подаренную нам жизнь? Для чего же нам её дали?

Расскажу вам ещё одну притчу. Она чуть этот вопрос прояснит, а может, и пробудит.

Рассказывается, что у одного царя было три сына. Со временем они подросли, и царь захотел их возвысить и дать им возможность сыграть важную роль в своем царстве. Но, увы, согласно законам его царства высокие должности мог получить только тот, кто себя как-то проявит и чьи деяния будут свидетельствовать о его мудрости и смывленности. Делать нечего, царь послал своих сыновей в путешествие на далекий особый остров. Может быть, там проявится их мудрость, и тогда можно будет им дать высокие должности в царстве. Сказано — сделано, и три брата отправились в дорогу. Плыли, плыли, пока не доплыли, высадились на крутой каменный берег и пошли осматривать остров. Поднялись на горку и издали увидели огромный цветущий сад. И тут же отправились к нему. К их удивлению, сад был окружен забором, а на входе сидели три необыкновенных человека: один очень-очень престарелый, весь седой-седой, второй — измученный болезнями, все его тело было покрыто язвами, третий — сразу видно по лицу, что мудрец, его лицо излучало сияние. Каждый из них обратился к братьям и дал им совет-предупреждение.

Первый сказал: «Вы можете войти в этот сад, но знайте, что придет время и надо его будет обязательно покинуть, нет возможности там оставаться постоянно».

Второй сказал: «В саду есть много плодов, ешьте сколько угодно, но знайте, что не сможете ничего вынести из сада».

Третий сказал: «Остерегайтесь, когда будете есть плоды этого сада, выбирайте только то, что вам будет полезно».

Братья выслушали, тут же зашли в сад и просто обомлели. Такого они нигде и никогда не видели. Все деревья необыкновенно благоухали, и их ветви сгибались под тяжестью спелых плодов. Везде порхали птички, канареечки заливались песнями. Цветы различных форм и запахов росли везде, где только глаз мог видеть. Посреди сада текла речка с хрустальной чистой водой, и видно было, как там рыбки резвятся. От нее шло орошение по всему саду. Во всем проявлялась необыкновенная мудрость архитекторов этого сада. Везде они обнаруживали драгоценные камни, изумруды, алмазы, в каждой ракушке видны были необыкновенной красоты жемчужины. Братья, просто пораженные, стали бродить по саду с открытым ртом. Стали есть, пить, получать удовольствие. Но через несколько дней пути их разошлись.

Продолжение следует



не интересуется, а хочет он этого или не хочет. А, может быть, ему лучше остаться пятилетним? Так проще: ни за что не отвечаю, все за мной бегают, кормят, а я им язык показываю, здорово! Но, увы, никто не спрашивает и человек растёт, как запрограммированное устройство. А когда вырос, стал учиться науке, то обратил внимание, что человек — колоссальный завод: ест, дышит, переваривает, сердце бьётся, все клетки постепенно меняются. Все органы функционируют сами по себе, без осознанного вмешательства со стороны человека, всё дано как подарок. И так человек живёт и хочет жить вечно, но, увы, приходится умирать. И это снова происходит... не по его воле.

Получается, что человек приходит в этот мир — не по своей воле, живёт в нём — не по своей воле и покидает его — не по своей воле. Но при этом кричит: «Я управляю, я планирую, я всего добился сам, я — Б-г!» Но такого «бога» кто-то произвёл на свет, кто-то дал ему витальную силу, кто-то её в конце забрал. Увы, в промежутке, между рождением и смертью, пока человек здоров и ничто непосредственно не угрожает, он живёт и видит только то, что находится под его носом. Только маленькие мозги работают. А они не в состоянии охватить всю жизнь. Поэтому ощущение, что я управляю, всё в моей власти, я, я, я...

Что есть эти семьдесят-восемьдесят лет подаренной нам жизни? Спросите людей постарше. Они расскажут, что для чего она была нам дана? Для еды, сна и развлечения? Чтобы узнать и умереть? Двигать прогресс — для чего? Для всех последующих поколений, которые тоже его будут двигать? Так для кого это всё там, в конце? Естественно, не имеется в виду, что его не надо двигать вообще, но видеть в этом смысл жизни?!! Ну, уже будут телефон, телевизор и компьютер умкаты в визитную карточку или даже прямо впаиваны в мозг, и роботы будут всё за



Hazorfim - Honoring the Torah

Hazorfim offers hundreds of customized designs of Sephardi Torah cases, handmade scrolls written by Sofer STaM and impeccably designed complimentary items



קיטוריים 360 360 יוניטן גלית גלית

See our exquisite collection at:
WWW.HAZORFIM.COM

Contact our local distributor: 718-564-6691

10 year warranty

In collaboration with Certified Sofer Stam

Ресторан SVETSARAN

ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ В РЕСТОРАН «SVETSARAN»!
МЫ ПОДНЯЛИ УРОВЕНЬ КАШРУТА!

Мы рады приветствовать Вас в нашем уютном ресторане «SVETSARAN». Для Вас работают лучшие повара восточной, израильской и европейской кухни. Мы сделаем всё, чтобы наши гости насладились богатством вкусов и великолепием ароматов наших изысков, а также прекрасным сервисом и убранством.

Принимаем заказы на праздник Рош ха-Шана

DELIVERY - FREE

Принимаем заказы на проведение любых торжеств.

Вместимость зала – пари – 120 чел.
 юшво – 200 чел.

На все банкеты и субботние вечера – живая музыка
 Принимаем заказы на дом
 (бахш, самса, шашлыки всех видов, плов и т.д.)

73-27 Main St., Flushing, NY 11367
Тел. 718-520-7770, 347-863-3300

Глатт-кошерный Ресторан «КРИСТАЛЛ»

Глатт-кошерный ресторан под наблюдением "Магор Хайим"



Приглашаем на празднование Рош ха-Шана (два вечера)

Эксклюзивный кейтеринг во всех залах Нью-Йорка
 свадьбы, бар-мицвы, юбилеи.

138-31 QUEENS BLVD, BRIARWOOD
718-558-9295
718-558-9290

БОРИС (917)842-6820
НИСОН (347)338-9078
СЛАВА (718)581-6933

Video Arthur
 photo video professional studio




ГАРАНТИРУЕМ:
КАЧЕСТВЕННОЕ ФОТО И ВИДЕОСЪЕМКУ
АЛЬБОМЫ · СЦЕНАРИИ

ВАШ ЗАКАЗ ВЫПОЛНИМ В КРАТЧАЙШИЙ СРОК,
В ТЕЧЕНИЕ МЕСЯЦА ПОСЛЕ ПРОВЕДЕНИЯ ТОРЖЕСТВА

VideoArthur1@gmail.com
917-544-9616

ПРИНЦЕССА НАСИХА

ГЛАТТ-КОШЕРНЫЙ РЕСТОРАН Shhita Beit Yoseph

98-92 Queens Blvd (напротив "Ор-Натан")



Авнер

Вместимость
БОЛЬШОГО ЗАЛА (пари) – 120 чел., юшво – 180 чел.,
VIP ЗАЛ (пари) – 40 чел., юшво – 60 чел.



(917) 622-7315 Авнер

Michael Paltiel, MD Board Certified

Доктор дерматолог Michael Paltiel, MD Board Certified
Специализируется в лечении всех видов кожных заболеваний у взрослых и детей:

- экзем, угрей, сыпи и т.д.;
- удаление папиллом, бородавок и других кожных образований;
- диагностика и лечение рака кожи;
- омоложение лица с помощью Peels, Botox, Rest lane.



Доктор принимает по адресу:

64-05 Yellowstone Blvd,
Medical office room 101
Forest Hills, NY 11375
718-896-DERM (3376)

Принимаем большинство страховок, Медикер



adult & pediatric dermatology

Visit us At our Website:
AdultandPediatricDermatology.com



TEL: 718-896-DERM (3376)

БОРИС АБАЕВ, MD

PAIN MANAGEMENT,
NEURO-MUSCULOSKELETAL MEDICINE
Специализированный центр по лечению болей и заболеваний нервной и костно-мышечной системы



- Все виды головных болей
- Заболевания позвоночника и суставов
- Лечение болей в любой части тела
- Лечение ортопедических, неврологических и ревматологических заболеваний



НОВИНКА:
впервые в Квинсе и Бруклине!
Использование новейшей методики по выявлению местонахождения ущемленного нерва (Pinched nerve) через кожу на шее, спине, пояснице



- снятие сильнейших приступов головных болей в считанные минуты
- ПОЛНОЕ избавление от головных болей (при условии кооперации пациента)
- ПОЛНОЕ излечение шейного и поясничного радикулита
- снятие сильнейших приступов боли в шее и пояснице в считанные минуты
- эффективное лечение артрита коленного и бедренного суставов
- онемение в руках и ногах
- восстановление здоровья, движения и полноценной жизни
- КОРОТКИЙ КУРС ЛЕЧЕНИЯ!

Обеспечиваем транспорт

Принимаем **Все** медицинские страховки

97-52 64 Avenue
(угол Queens Blvd у выхода метро "63 Drive"
(вход в офис с 64-й Ave.)
Тел. 718-830-0002

MODERN FURNITURE

WWW.NYFURNITURE.BIZ Designs for living

SALE

SPECIAL OFFERS

GIFT FOR NEWLY WEDS

SALE



"BREATH OF ITALIAN DESIGN"
DESIGNED AND MADE IN ITALY.



89-18 QUEENS BLVD ELMHURST, NY 11373
718.505.2594



20 ЛЕТ НА АМЕРИКАНСКОМ РЫНКЕ.
Высокое качество и умеренные цены.
Живи лучше! Живи дольше!

ПОСУДА КОЛЛЕКЦИИ MASTERPRICE COOKART

Революционная система приготовления здоровой пищи без добавления воды, соли или масла: продукты сохраняют естественный аромат, витамины и питательные вещества.



Меньше калорий, меньше жира – для здорового образа жизни.



LARISA ARONOVA
917-687-0259



ДИАГНОСТИРОВАН РАК ПРОСТАТЫ?

ВСЕМИРНО ИЗВЕСТНЫЙ ЭКСПЕРТ РАКА ПРОСТАТЫ ДОКТОР ДАВИД САМАДИ



СВЫШЕ 6000 МУЖЧИН БЫЛИ УСПЕШНО ПРООПЕРИРОВАНЫ

- ПЕРСОНАЛЬНАЯ ПОМОЩЬ
- ОПТИМАЛЬНЫЕ ВАРИАНТЫ ЛЕЧЕНИЯ
- ВОССТАНОВЛЕНИЕ СЕКСУАЛЬНОЙ ФУНКЦИИ
- НОРМАЛЬНОЕ МОЧЕИСПУСКАНИЕ ПОСЛЕ ОПЕРАЦИИ

212-365-5000

485 MADISON AVE, FL. 21
NEW YORK, NY 10022
www.ProstateCancer911.com



ПОЗДРАВЛЯЕМ ВСЕХ С НОВЫМ 5777 ГОДОМ!

Приглашаем на празднование Рош ха-Шана 2 и 3 октября



Office 718-896-7686 Fax 718-896-7685
101-10 Queens Blvd., Forest Hills, NY 11375
www.kingdavidkosher.com



AVONORA PHARMACY

- СПЕЦ. ПРЕПАРАТЫ (ПО РЕЦЕПТУ И БЕЗ) ОТ РЕДКИХ ЗАБОЛЕВАНИЙ (ВКЛЮЧАЯ ОНКОЛОГИЮ И БЕСПЛОДИЕ)
- КОНСУЛЬТАЦИИ ПО ПРАВИЛЬНОМУ ПРИМЕНЕНИЮ ЛЕКАРСТВ

- ТОВАРЫ ДЛЯ ДОМА ИЗ ИЗРАИЛЯ
- КОСМЕТИКА МЁРТВОГО МОРЯ
- "РУССКИЕ" ТОВАРЫ И ЛЕКАРСТВА
- ЛЕЧЕБНЫЕ ЧАИ И ТРАВЫ
- КОШЕРНЫЕ ДИЕТИЧЕСКИЕ ПРОДУКТЫ (ORGANIC)
- КОШЕРНЫЕ ВИТАМИНЫ
- КНИГИ И СПРАВОЧНИКИ ПО МЕДИЦИНЕ
- ОРТОПЕДИЧЕСКИЕ ТОВАРЫ И ОБУВЬ
- ТОВАРЫ ДЛЯ БАНИ, АРОМАТЕРАПИЯ И МНОГОЕ ДРУГОЕ...

БЕСПЛАТНО

ДЛЯ НАШИХ ПАЦИЕНТОВ:

- | | |
|---------------------|---------------|
| • ДОСТАВКА | DELIVERY |
| • КСЕРОКОПИИ | COPIES |
| • УСЛУГИ НОТАРИУСА | NOTARY PUBLIC |
| • ПЕРЕСЫЛКА ФАКСОВ | FAX SERVICE |
| • БОНУС КАРТЫ | REWARD CARDS |
| NO FEE MONEY ORDERS | |

ПРИНИМАЕМ МЕДИКЕЙД И ВСЕ ВИДЫ СТРАХОВОК

149-01 Union Tpke., Flushing, NY 11367

718-969-3300

**Забота
Внимание
Исцеление**



MoneyGram





ФОНД НЕРЬЁ АМИНОВА И ФОНД ИМ. ИЦХАКА МАВАШЕВА
ПРИ СОДЕЙСТВИИ КОНГРЕССА
БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ США И КАНАДЫ
ПРЕДСТАВЛЯЮТ



NOVEMBER 12, 8 PM

FOREST HILLS JEWISH CENTER
106-06 QUEENS BOULEVARD, FOREST HILLS, NY 11375

**SHASHAMAKAM FOREVER-2016
III INTERNATIONAL MUSIC FESTIVAL
AND CONFERENCE**

DEDICATED TO 100 YEAR ANNIVERSARY TO GREAT SINGER
AND MAQOMCHI NERIA AMINOV

**III МЕЖДУНАРОДНЫЙ ФЕСТИВАЛЬ
МАКОМНОЙ МУЗЫКИ И КОНФЕРЕНЦИЯ,**

ПОСВЯЩЕННЫЕ 100-ЛЕТИЮ СО ДНЯ РОЖДЕНИЯ
ВЫДАЮЩЕГОСЯ ПЕВЦА И МАКОМИСТА НЕРЬЁ АМИНОВА

*В ФЕСТИВАЛЕ ПРИНИМАЮТ УЧАСТИЕ ВЕДУЩИЕ МАКОМИСТЫ
США, УЗБЕКИСТАНА, ТАДЖИКИСТАНА И ИЗРАИЛЯ*

13 НОЯБРЯ, 11 ЧАСОВ УТРА

КОНФЕРЕНЦИЯ “НЕРЬЕ АМИНОВ – ПЕВЕЦ, ГАФИЗ, МУЗЫКАНТ,
ОБЩЕСТВЕННЫЙ ДЕЯТЕЛЬ”

БИЛЕТЫ: 718-526-0791, 718-897-4500, 718-271-3538, 347-257-8879



MR. NERO

Стильный, харизматичный,
современный ведущий

Шоумен

Певец и DJ

Организатор
торжеств



347-337-3993

e-mail: nero274@gmail.com



**Адвокатская фирма
РОБЕРТА АРОНОВА**

**МНОГОПРОФИЛЬНЫЙ
ЮРИДИЧЕСКИЙ ОФИС
REAL ESTATE LAW**

- ПОКУПКА И ПРОДАЖА НЕДВИЖИМОСТИ
- ПРОВЕРКА ДОКУМЕНТОВ
ПО ПЕРЕФИНАНСИРОВАНИЮ LEASES
- ПРОБЛЕМЫ С ЖИЛЬЦАМИ
- FAMILY LAW
- РАЗВОДЫ ПО СОГЛАСИЮ И БЕЗ СОГЛАСИЯ
- WILLS AND TRUSTS, MEDICAID PLANNING
- ЗАВЕЩАНИЕ И ТРАСТЫ
- ПОДАЧА НА МЕДИКЕЙД
- БАНКРОТСТВО

ОФИСЫ

В КВИНСЕ, МАНХЭТТЕНЕ И В ЛОНГ-АЙЛЕНДЕ

Телефон: 718-206-1555

88-02 136th Street, Richmond Hill, NY 11418

NOW AVAILABLE

“Live Royal, Drink Royal”

THE WORLD’S FINEST VODKA™



**THREE LEVELS OF ALPHA-GRADE VODKA
ONE COMMITMENT TO PERFECTION**

**ТЕПЕРЬ ВО ВСЕХ
МАГАЗИНАХ НЬЮ-ЙОРКА**

FOLLOW US: @ROYALELITEVODKA



CLASSIC
LIQUOR IMPORTERS LTD

FOR MORE INFORMATION PLEASE VISIT OUR WEBSITE
WWW.ROYALELITEVODKA.COM

DISTRIBUTED BY CLASSIC LIQUOR IMPORTERS, NEW YORK, NY

**ROYAL
ELITE**
VODKA

V.N.Q. ГЛАТТ-КОШЕР

РЕСТОРАН

Melody

Приглашаем на празднование Рош ха-Шана (два вечера)



ЖИВАЯ МУЗЫКА. ЭКСКЛЮЗИВНЫЕ ВЕЧЕРА (суббота и воскресенье) – Солист Лазарь БАРАЕВ и Альберт Мататов

ПРОВОДИМ

- Бар- и бат-мицвы
- Юбилеи
- Семейные торжества
- Шабби шаббот
- Помолвки (Br. shower)
- Поминки

УЮТНЫЙ МАЛЫЙ ЗАЛ – НА 80 ЧЕЛ.
БОЛЬШОЙ ЗАЛ – НА 200 ЧЕЛ.
ТРЕТИЙ ЗАЛ – ШАШЛЫЧНАЯ.

Часы работы:

с 11:30am до 12 часов ночи • пятница – с 11:30 am до 5 pm
157-09 72nd Ave, Kew Gardens Hills, NY 11367

718-380-4400 • 718-577-7864

Осенний Эксклюзив

RESTAURANT

Melody

27 сентября 8:00pm

ЕДИНСТВЕННЫЙ КОНЦЕРТ



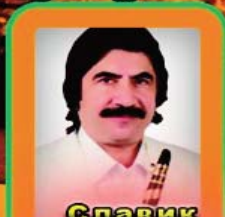
Михаил Аранбаев
Специальный гость



Отабек Мадрахимов
Гость программы
Популярные музыканты Нью-Йорка



LAZAR BARAYEV
ENTERTAINMENT



Славик Аранбаев
КЛАРNET



Сергей Аранбаев
КЛАВИШИ



Яша Бараев
музыкант

157-09 72 Ave
Flushing, NY 11367

Распространители Билетов:
Ангела (646) 623 7689
Томара (718) 526 0791

Ресторан "Мелодия" (718) 380 4400



OPEN HOUSE

SUNDAY, SEPT. 25 (12 to 3 PM)



195 Ascan Avenue, Forest Hills

Corner Property in the Heart of Forest Hills, 60'x100' Lot, Central Whole Colonial featuring 3 Bedrooms, 2 Baths, Eat-in-Kitchen, Large Basement, Garage, Backyard, Steps to Queens Blvd, Train LIRR, Schools etc. Must See!!!



ALLA YAKUBOV
Lic. R.E. Representative
718-864-5552

USE THE #1 TEAM TO GET THE RESULTS YOU WANT WHEN IT COMES TO SELLING YOUR HOUSE!

For FREE Evaluation of your Property Call

NY EMPIRE

www.nyempirerealestate.com
Email: yakubovalla7@gmail.com
leaellis55@yahoo.com



LEA ELLIS
Lic. R.E. Sales Representative
917-806-1974



TEL: (718) 275-8434

ДОРОГИЕ ДРУЗЬЯ!

НАШЕ АГЕНСТВО ПРОДОЛЖАЕТ ПРЕДЛАГАТЬ ШИРОКИЙ СПЕКТР УСЛУГ В СФЕРЕ ПУТЕШЕСТВИЙ:

АВИАБИЛЕТЫ В ЛЮБУЮ ТОЧКУ МИРА
(специальные цены от компаний Aeroflot, El Al, Uzbekistan Airways, Ukraine International Airlines, Lufthansa и др.)

СПЕЦИАЛЬНЫЕ ЦЕНЫ НА ГОСТИНИЦЫ ПО ВСЕМУ МИРУ

РАЗНООБРАЗНЫЕ ИНДИВИДУАЛЬНЫЕ И ГРУППОВЫЕ ТУРЫ НА АНГЛИЙСКОМ И РУССКОМ ЯЗЫКАХ ВО ВСЕ СТРАНЫ МИРА

РЕЧНЫЕ И МОРСКИЕ КРУИЗЫ ОТДЫХ НА КАРИБСКИХ ОСТРОВАХ, МЕКСИКЕ, ГАВАЯХ, БЕРМУДАХ, БАГАМАХ, ПАНАМЕ, КОСТА РИКЕ

ЛЕЧЕНИЕ И ОТДЫХ В СПА САНАТОРНОГО ТИПА (КАРЛОВЫ ВАРЫ, БОЛГАРИЯ, СЛОВЕНИЯ, ВЕНГРИЯ, ГЕРМАНИЯ, ИЗРАИЛЬ, ТРУСКАВЕЦ)

ВИЗОВЫЕ УСЛУГИ ВЫПОЛНЯЕМ ВСЕ ВИЗОВЫЕ УСЛУГИ ДЛЯ ПОЕЗДОК В РОССИЮ, УКРАИНУ, БЕЛОРУССИЮ, АЗЕРБАЙДЖАН, УЗБЕКИСТАН, ТАДЖИКИСТАН, КАЗАХСТАН, КИТАЙ, БРАЗИЛИЮ

Гарантируем индивидуальный и профессиональный подход по всем интересующим вас вопросам связанными с путешествиями

НОВИНКА СЕЗОНА

ТУРЫ В САНКТ ПЕТЕРБУРГ И МОСКВУ 9 ДНЕЙ ОТ \$1,1ЦЦ

Даты отправления:
12, 26 июня – Белье Ночи в Санкт Петербург
3, 10, 17, 24 июля, 7, 14, 21, 28 августа

ОСОБЫЕ ЦЕНЫ НА ТРУСКАВЕЦ

ОСЕНЬ В ЯПОНИИ
8 дней/7 ночей\$2,085 + перелет
Вылет: 21-28 октября

ГРЕЦИЯ + ОСТРОВ САНТОРИНИ
8 дней/7 ночей\$1,235 + перелет
Вылет: 1 – 8 октября

МЕХИКО ТУРЫ + ОТДЫХ НА ПЛЯЖЕ
9 дней/8 ночей\$1,085 + перелет
Вылет: 26 ноября – 4 декабря

ПАРИЖ И ФРАНЦУЗСКАЯ РИВЬЕРА
9 дней/8 ночей\$1,664 + перелет
Вылет: 17 – 25 сентября

МЫ ПРИГЛАШАЕМ НАШИХ КЛИЕНТОВ НА КРУИЗЫ ВОКРУГ МАНХЭТТЕНА С УЖИНОМ И ДЖАЗОМ. ЗАМЕЧАТЕЛЬНОЕ ПРАЗДНОВАНИЕ ЛЮБЫХ ТОРЖЕСТВ. СПЕЦИАЛЬНЫЕ ЦЕНЫ

97-11 64TH ROAD · REGO PARK, NY 11374

TEL: (718) 275-8434

TECH ELECTRONICS SHOP Inc.
DIGITAL VIDEO / AUDIO SECURITY
SALES · SERVICE · INSTALLATION
LIC # 1279109 / 1279121

Илья Мераков

YOUR SECURITY IS OUR PRIORITY

- CCTV, DVR, Hidden Cameras
- Burglary Alarm Systems
- Door Phone Video Intercom
- Telephone & Network System, Wi-Fi
- Flat Screen HDTV & Hi-End Home Theater
- Home Automation, Wire Management

168-04
Union Turnpike
718-820-0080 WWW.TECH-ELECTRONICS.COM

Ideal Smile Dental

SPECIAL!
IMPLANT \$ 399
every Wednesday and Thursday in August and September
For non smokers and not diagnosed with diabetes (with coupon only)

ЗУБНЫЕ ИМПЛАНТЫ ЗА \$399!
Только в августе и сентябре, по средам и четвергам для некурящих и не страдающих диабетом пациентов с этим купоном.

(718) 205-2055
91-23 Queens Blvd, #B • Elmhurst, NY 11373

Мерик РУБИНОВ (917) 306-0401
Виктор АУЛОВ (917) 349-6309

VIDEO PHOTO production

Юбилей Торжество Брит-мила Бар-Батмицва Фото-портрет Видео-монтаж Фильм-портрет

106-16 70th Ave. Forest Hills, NY 11375
(Центр бухарских евреев) www.bjheritage.com

РЕКЛАМА В ГАЗЕТЕ THE BUKHARIAN TIMES - ПУТЬ К УСПЕХУ

(718) 261-1595,
(718) 261-2315
(917) 306-0401
Fax (718) 261-1564

KI TAVO



**Rabbi Asher
VAKNIN,**
*Youth Minyan
of BJCC*

Everyone knows that Adam and Eve made a bad mistake in the Garden of Eden. But was their primary mistake eating from the fruit? No. A look at the verses (Genesis 3:8-13) reveals something much deeper:

"[After eating, Adam and Eve] hid themselves from God among the trees of the Garden. God called to Adam and said: "Where are you?"

"I heard Your voice in the Garden, and I was afraid because I was naked, so I hid."

God asked: "Who told you that you are naked? Did you eat from the tree which I commanded you not to eat?"

Adam replied: "The woman that you gave to be with me — she gave me to eat from the tree."

So God said to the woman, "What is this that you have done?"

The woman said, "The serpent deceived me, and I ate."

Rashi explains the sequence: God obviously knows what Adam has done, yet He does not attack with an accusation. Rather, God strikes up a conversation, asking in a gentle, non-threatening way: "Where are you?" He gives Adam a chance to admit his mistake, and express regret.

Instead Adam hides and blames it all on Eve. Eve passes responsibility off to the snake. Everyone claims they did nothing wrong!

That was their worst mistake.

God knows we're not perfect — He's the one who created us this way! But He does expect us to take responsibility for our actions and admit when we've done wrong. Because without doing so, there is no hope to correct it in the future.

This lesson can be applied to raising children. Imagine walking into the kitchen to find your child up on the counter and reaching his hand into the cookie jar. Don't accuse, don't attack, and don't back him into a corner. The deed of snatching cookies is already done; the only question that remains is how he will deal with the mistake. Try a casual, "Hey, what's goin' on with the cookies?" This gives him a chance to state the truth without feeling threatened.

ANTI-SUPPRESSANT

Why is it that so many people have trouble admitting when they're wrong?

One possible reason is that without an absolute standard of right and wrong, there may be no compelling reason to admit wrongdoing. Newsweek magazine reports:

"You got to court and the guy is looking at you, like, 'What's your problem? So what if I killed your son?'" says Virginia Irick, whose teenage son was murdered a several years ago in Philadelphia. Of the 1,200 families serviced by a grief-assistance program, only 10 have seen some kind of remorse from the person who killed their loved one. That's less than 1 percent.

In Western society, aversion to apology is a widespread malady. Whether somebody cuts another off in traffic, or destroys a marriage, admitting guilt is out of vogue. In fact, pop psychology has done all it can to remove

DID IT? ADMIT IT!

whole concept of "guilt" from our lexicon. It's much easier to rationalize our mistakes away. And it's unhealthy to feel guilt, they say. "Suppress it!"

On one level, this suppression is unhealthy. When we refuse to admit, it is depressing and paralyzing. The regret stays inside and festers.

On another level, this suppression is downright dangerous. When one repeats an inappropriate act, he will eventually come to rationalize it as proper. The Nazi Himmler wrote that in his own personal experience with killing Jews, the turning point came when he was able to fall asleep at night without any guilt. He knew then that he'd crossed the point of no return.

SAY IT OUT LOUD

This week's Parsha provides an important tool for admitting our mistakes:

"When you have finished taking all the tithes of your grain ... make the following declaration before God: "I have removed all the sacred portions ... I have given the appropriate portions to the Levite, the orphan and the widow..." (Deut. 26:12-13)

The Torah is telling us that to evaluate our spiritual status properly, the key ingredient is to speak it out loud. "Make the following declaration before God" — i.e. articulate verbally where we have succeeded and where we have failed.

The ArtScroll Machzor explains:

"As an intelligent, thinking, imaginative being, man has all sorts of thoughts flashing constantly through his mind. Even sublime thoughts of remorse and self-improvement are not strange to him, but they do not last.

For his thoughts to have lasting meaning, he must distill them into words, because the process of thought culminates when ideas are expressed and clarified.

"That is not as easy as it sounds. It is usually excruciatingly difficult for people to admit explicitly that they have done wrong. We excuse ourselves. We refuse to admit the truth. We shift blame. We deny the obvious. We excel at rationalizing. But the person who wrenches from himself the unpleasant truth, "I have sinned," has performed a great and meaningful act."

TALKING TO YOURSELF

This lesson is crucial as we approach the High Holidays, the time when we stand in front of the mirror and see the stark reality of who we are. Maimonides explains:

"For every Mitzvah in the Torah that a person transgresses, he needs to confess before God ... What does this consist of? The person says: 'God, I have sinned before you; I have done this specific act; I am ashamed of my actions; and I will never do it again.'" (Laws of Teshuva 1:1)

In Judaism, confession is a totally private matter, between you and God. In fact, the Hebrew word for confession — li-heet-vadot — is the "reflexive" form which connotes acting upon oneself. Though we speak to God, He knows the truth already.

The problem is when we're not willing to admit the truth to ourselves. As the prophet Jeremiah says, "God will judge us when we say 'I didn't sin.'"

Incredibly, the incident of Adam and Eve occurred on the very first Rosh Hashanah, the day that humanity was born. Rosh Hashanah is thus the most opportune day to repair that mistake.

May these holidays be a time of spiritual growth for us all.

Shabbat Shalom

К СВЕДЕНИЮ КОКАНДЦЕВ, ПРОЖИВАЮЩИХ В НЬЮ-ЙОРКЕ

27 сентября 2016 г. в 7:00 вечера,
в ресторане "Da Mikelle. Family Room"
состоится юбилейное собрание
благотворительного фонда "Коканд".

Повестка дня:

1. Отчёт о проделанной работе в январе-августе 2016 года и за период с 2006 года на кладбище в г. Коканде.

Докладчик – председатель фонда Мататов Роман.

2. Отчёт о затратах фонда за период с 2006 по 1 сентября 2016 года.

Докладчик – зам. председателя Совета Шимонов Манаше.

3. Показ нового видеофильма о проведённой работе по благоустройству кладбища г. Коканда за 2006–2016 гг.

4. Проведение лотереи.

Приглашаются все бывшие жители г. Коканда с семьями и детьми с 18-летнего возраста.

Совет фонда "Коканд"

БОРИС АВЕЗОВ

ПРОВЕДЕТ ЛЮБОЕ
ВАШЕ ТОРЖЕСТВО
НА ВЫСОКОМ УРОВНЕ.
ТАК ЖЕ ПРОВОДИТ
ХАТАН ШАБАТЫ.

ИНТЕЛЕГЕНТНО,
ВЕСЕЛО, КРАСИВО.

646-427-5737



GROW AND PROSPER JEWISH FAMILIES!

При Центральной синагоге
Общины бухарских евреев
действует клуб "One Heart" -
Центр соединения сердец,
где работают над
программой создания
новых еврейских семей.
Клубу требуются
волонтеры, владеющие
компьютером. Желательно
помочь - звоните.

Jewish singles club
"One Heart" is working at
Bukharian Jewish
Community Center.
Matchmakers are helping
and advising youth.
Our club calls for volunteers
to work on the computer.
Please call us if you wish to
help.



Mira: (917) 224-2100 - Sunday 10am-12pm
Berta: (917) 687-9126 - Sunday 1pm-5pm
Sveta: (908) 461-3636 - знакомства на интернете

www.queensjclub.com

106-16 70th Ave. Forest Hills NY 11375 Room 108. Phone: (718) 520-1111 ext 124

NISAN & SONS MONUMENTS



ГРАНИТНЫЕ ПАМЯТНИКИ

- ВЫСОКИЙ ПРОФЕССИОНАЛИЗМ,
- КАЧЕСТВО, ОПЕРАТИВНОСТЬ,
- ПОЛНЫЙ СПЕКТР УСЛУГ И
- УДИВИТЕЛЬНО НИЗКИЕ ЦЕНЫ!



2156 Flatbush Ave, Brooklyn NY 11234
Tel: **718 258 5811**



**YAKHIEL
SABZANOV**
02.20.1929 – 08.10.2013
7 תשרי 5773

COMPOSER
Professor, Peoples Artist of Tajikistan



Ruben Ilyabayev
06.30.1947 – 07.12.2013

email: nisanmonuments@gmail.com www.nisanandsonsmonuments.com

ПАМЯТНИКИ





David's
STONE DECOR

Новая виртуальная галерея наших
памятников на интернете
www.davidstonedecor.com

Гагик Карагезян
Заслуженный художник Армении





Любые дизайны из гранита разных цветов и с надписями на всех языках. Портретные изображения и дизайн в исполнении талантливого художника. Имеем образцы памятников всех форм и цветов. Спросите о нашем качестве у ваших знакомых.

1035 MCDONALD AVENUE • BROOKLYN, NY 11230
(718)437-1895 • (877)437-1895
WWW.DAVIDSTONEDECOR.COM

Изготовление памятников – это традиция многих поколений, последняя дань памяти

ПАМЯТНИКИ STONE PRO CENTER MONUMENTS



ОТКРЫВАЕТ ФИЛИАЛ В НЬЮ-ЙОРКЕ, ГДЕ ВАМ ПОМОГУТ ВЫБРАТЬ НАДГРОБИЯ И ПАМЯТНИКИ ИЗ МРАМОРА И ГРАНИТА ВЕДУЩИХ КАРЬЕРОВ ЮЖНОЙ АМЕРИКИ И ЕВРОПЫ.

Предлагаем типовые памятники или по предложенному Вами эскизу. Портреты и другую символику выполняют высококвалифицированные специалисты.

Фирма также выполняет заказы на гранитно-мраморные работы:

- Реставрация надгробий
- Облицовка цоколя памятника
- Оформление офисов
- Облицовка каминов
- Изготовление «контр топов», лестниц и других украшений дома.

• По желанию клиентов принимаем заказы на изготовление И ХРАНЕНИЕ ПАМЯТНИКОВ ПО ЦЕНАМ СЕГОДНЯШНЕГО ДНЯ.

Для удобства клиентов выезжаем на дом. Звонки принимаются круглосуточно.

С воскресенья по пятницу Вас ждут по адресу:
880 Jamaica Avenue
Queens, NY









*Художник
Рубен Борз*

Тел. офиса: (718)-277-7577
Рошель: (917) 818-5993 • Сергей: (917) 742-7310



שומר הדת

SHOMREI HADAS CHAPELS

3803 - 14th AVE BROOKLYN, NY 11218

CALL DAY OR NIGHT
Tel: 718-436-8700
Fax 718-436-8740

В самый тяжёлый день в Вашей жизни, когда этот мир покидают Ваши родные и близкие, обратитесь в Хевро Кадишо SHOMREI HADAS CHAPELS и Вам окажут лучший сервис по приемлемым ценам.

SPECIAL DEPARTMENT FOR BURIAL IN ISRAEL
קבורה, קרקע אין "ארץ ישראל"
שתעלע און פינקטליכע סערוויס דורך "חברה קדישא" יראים ושלוים

ЮМОР

- Фима, мой уехал на две недели! Как только освободишься, сразу же ко мне! Ой... я, кажется, телефоном ошиблась.
- Мадам, не волнуйтесь, таки диктуйте адрес!

- Сарочка, когда придут гости, выстави чайный сервиз, только ложечки не надо выкладывать...
- Ты, Изя, полагаешь, шо их могут украсть?
- Нет. Я таки полагаю, шо их могут узнать!

Одесса. Магазин. Покупатель жалуется директору:
- Ваша продавщица обозвала меня старым хреном и ещё другими пожилыми растениями!

- Роза Моисеевна, вы не против поужинать вместе?
- С удовольствием, Наум Лазаревич!
- Тогда сегодня вечером ровно в восемь я у вас!

- Боря, почему ты никогда не берёшь меня с собой?
- Беру, Сарочка!
- И куда же?! Ни в бар, ни в кино, ни на отдых!
- Сара, и в баре, и в кино, и на отдыхе ты всегда – в моём сердце!

Два одесских приятеля.
- Привет, Боря! У меня новость - жена забеременела!
- Фима, и шо? Меня в тот день таки вообще в городе не было!
- Сёма, а ты во время секса с женой

В ЧЕМ РАЗНИЦА МЕЖДУ ПОЛИТИКАМИ И ВОРАМИ

разговариваешь?
- Моня, а шо делать? Раз звонит – таки надо отвечать...

Объявление в Одессе:
«Утерянную дамскую сумочку с документами прошу вернуть за приличное или неприличное вознаграждение».

Одесский трамвай:
- Вы таки на следующей выходите? Нет? Тогда давайте меняться.
- А шо у вас есть интересного?

- Ребе, я хочу развестись.
- Моня, а в чём причина?
- Таки причин много, но самая главная – я женат!

- Фима, что ты думаешь о сексе?
- Ой, Моня, не морочь мне голову! У меня 12 детей - мне некогда заниматься теорией!

- Мадам, какое на вас красивое платье, шоб я так жил!
- Таки я и сама не хуже!
- Так шо ж, мы ждём? Снимайте, посмотрим...

- Цилечка, а хотите «Хересу»?
- Шо так сразу, Моня?! Давайте хоть вина выпьем...

- Дорогая, почему ты не носишь мой подарок...
- Он уже сам ходит...
- Интересно получается, Изя: я тебя

пригласила, чтобы ты выпил за моё здоровье, а ты хлещешь уже пятый стакан!
- Извини Роза, но ты так плохо выглядишь!..

— Сарочка, ты же знаешь, краткость — сестра таланта...
— Знаю, Иосиф! Но, к сексу это не относится....

Одна израильская газета провела опрос, в чем разница между политиками и ворами?

Один ответ привлек внимание редакции: «Уважаемая редакция, я много думал над вашим вопросом и пришел к выводу, что разница между политиками и ворами в том, что первых выбираем мы, а вторые – выбирают нас».

На что редакция ответила:
«Дорогой читатель, мы решили наградить вас годовым абонементом на нашу газету за ваш гениальный ответ. Потому что вы оказались единственным, кто нашел разницу между политиками и ворами».

Абрам и Сара ложатся спать. Вдруг Сара спрашивает:

— Ты дверь закрыл?
— Закрыл.
— На французский замок закрыл?
— Закрыл.
— На голландский закрыл?
— Закрыл.
— На английский закрыл?
— Закрыл.
— Цепочку задвинул?
— Да.
— Швабру приставил?

— Да, точно, я забыл приставить швабру.
— Ну, конечно, заходите, кто хочет, берите что хотите!

Парень с девушкой гуляют по парку:
Он:
— Да, дорогая.
Она:
— Если ты еще раз на карканье вороны скажешь "Да, дорогая", я уйду!

У каждого мужика есть три вида одежды:

1. На выход.
2. Домашняя.
3. Домашняя, в которой можно сходить до магазина.

Две подруги:
- После того как я от своего бывшего ушла, он мне теперь каждый день весь в слезах звонит!
- Ага, прощения просит, гад?!
- Нет, благодарит...

Две блондинки разговаривают в аэропорту глядя на Боинг 777:

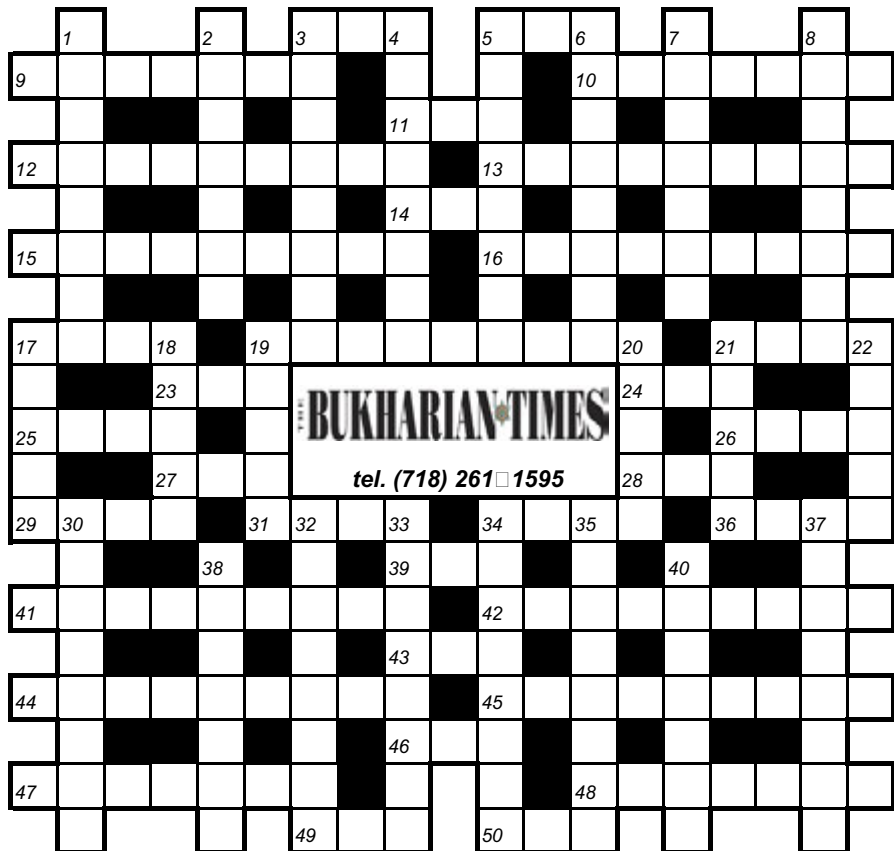
— Слушай, как же такую махину угоняют?! Куда ж ее спрячешь?..
— Ты что?! Их угоняют в небе, когда они маленьки...

- Мама, а как мы появились на свет?
- Нас сотворил Господь.
- А папа сказал, что мы произошли от обезьян.
- Ну, просто я тебе про своих родственников рассказываю, а он про своих.

КРОССВОРД от МИХАИЛА ШИМОНОВА

По горизонтали: 3. Щипковый музыкальный инструмент ашугос Закавказья. 5. Трагедия французского драматурга П.Корнея. 9. Разновидность французского хрустала. 10. Плазменный громкоговоритель. 11. Снежный шар. 12. Прибор для сверхточных измерений. 13. Крупное млекопитающее семейства свиней, обитающее на острове Сулавеси. 14. Древнегреческий бог восточного ветра. 15. Короткий рекламный или музыкальный фильм для показа по телевидению. 16. Российский поэт, автор «Бабьего яра». 17. Святой покровитель Венеции. 19. Гарантия от чего-нибудь неприятного, нежелательного (разг.). 21. Самая «выдающаяся» часть толстяка (прост.). 23. То, что рекомендуется держать на замке. 24. Придворный художник Наполеона. 25. Столица и порт государства Фиджи. 26. Государство в Южной Америке. 27. «Не говори ..., пока не перепрыгнешь». 28. Река в средней части Великобритании. 29. Фонарь на автомобиле. 31. Собрание летописей. 34. Национальная юбка шотландцев. 36. Архитектурная дуга. 39. Левый приток Амазонки. 41. Сервированный стол с угощением в республике Средней Азии. 42. Рабочий, занимающийся переноской или перевозкой на тележке ручного багажа на вокзалах, пристанях. 43. Древнегреческий эпический певец. 44. Специальное помещение для содержания некрупных пресмыкающихся и земноводных. 45. Процесс улетучивания жидкости. 46. Электрически заряженная частица. 47. Скидка с цены товаров. 48. Перешедший в лагерь противников. 49. Она превращает железо в труху (устар.). 50. Промежуток времени в сто лет.

По вертикали: 1. Прямоугольное здание, разделённое рядом колонн на продольные части. 2. Доктор медицинских наук, профессор, завкафедрой общей хирургии Таджикского мединститута (1986-1990). Профессор Albert Einstein Medical School. Автор книги «Две стороны одной жизни». 3. Зависимое подчинённое лицо, государство. 4. Приспособление для закрепления, скрепления чего-нибудь. 5. Широкополая соломенная шляпа. 6. Для этого больного нужен инсулин. 7. Вид прыжка в классическом балете. 8. Отравление продуктами, образующимися в самом организме. 17. Дополнительная молитва в субботу и праздники после Шахарит у евреев. 18. Раструб перчатки. 19. Углубление в днище или палубе судна, в которое устанавливается мачта. 20. «Джеймс Бонд - ... 007». 21. Голубиная ... 22. Чувство, вызванное несправедливо причинённым огорчением. 30. И научное учреждение, и учебное заведение. 32. Унтер-офицерский чин в царской армии. 33. Раздел механики. 34. Социолог, доктор философских наук, профессор, автор книг «Яффа», «Ари Сулейманов: жизнь наследия», «Тернистый путь к американской мечте», главный редактор журнала «Бет Гавриэль». 35. Лесной массив в городе. 37. Один из холмов Рима. 38. Бизнесмен, общественный деятель, председатель бухарско-еврейской молодёжной партии «Лев лемаан Израэль». Инициатор и создатель первой бухарско-еврейской газеты в Израиле (1996). 40. Система безличных расчётов.



Ответы на кроссворд:

По горизонтали: 3. Саз. 5. «Сид». 9. Бакжара. 10. Инофон. 11. Ком. 12. Мирометр. 13. Ба-бирюсса. 14. Евр. 15. Видеоклип. 16. Евтушенко (Евений). 17. Марк. 19. Страховка. 21. Пузо. 23. Пот. 24. Гр (Антан Жан). 25. Сыва. 26. Чили. 27. Гон. 28. Нит. 29. Фара. 31. Сгод. 34. Кипт. 36. Арка. 39. Иса. 41. Дастархан. 42. Носильщик. 43. Азд. 44. Террапим. 45. Испарение. 46. Ион. 47. Дисконт. 48. Фенатат. 49. Ржа. 50. Бек.
По вертикали: 1. Базиллика. 2. Шалонов (Пугат). 3. Сателлит. 4. Зарепка. 5. Сомберро. 6. Диабетик. 7. Антраша. 8. Токсикоз. 17. Муцаф. 18. Крапа. 19. Стенс. 20. Агнт. 21. Почта. 22. Обида. 30. Академия. 32. Вахмистр. 33. Динимика. 34. Кандинов (Белиям). 35. Лесопарк. 37. Квиринал. 38. Фатахов (Овадьр). 40. Клиринг.

Be Proud Foundation presents

15-й ЮБИЛЕЙНЫЙ КОНКУРС

Ваше Величество Бабушка

2016

Sunday, October 16th, 2016 at 1:00 PM
National Restaurant
273 Brighton Beach Ave, Brooklyn, NY 11235
 Заказать места можно по телефону:
718-646-1225

Proudly supported by:
 Hon. Assemblyman William Colton
 Hon. Assemblyman Steven Cymbrowitz
 Hon. Councilman Chaim Deutsch
 Hon. Senator Simcha Felder
 Hon. Councilman David Greenfield
 Hon. Councilman Alan Maisel
 Hon. Councilman Mark Treyger
 Hon. Assemblywoman Helene Weinstein

Sponsors:
 AQUAhealth, TD Bank, MELANIE, NATIONAL restaurant, NEW TOURS, FELD, Zepher INTERNATIONAL, McDONALD PAPER & RESTAURANT SUPPLY Co, NEVINSKIY YABLOKOFF, NetCost market, TOYUSHI JEWISH CENTER, GALAXY, CITS, Pelmen, StopsShop, macy's backstage, Jellissi, RYBAK DEVELOPMENT, SEASIDE Car Service, Liman Restaurant

Media Sponsors:
 НТВ АМЕРИКА, Вечерний Нью-Йорк, Русская РЕКЛАМА, БУХАРИАН-ТИМЕС, Еврейский Мир, sheepsheed BITES, BROOKLYN DAILY

УЧЕНЫЕ: СТАКАН ПИВА ДЕЛАЕТ ЛЮДЕЙ ОБЩИТЕЛЬНЕЕ

Швейцарские ученые подтвердили то, что и так известно большинству из нас, – умеренное потребление пива делает людей более общительными.

В ходе исследования группа ученых из Базельского университета наблюдала за 60 здоровыми мужчинами и женщинами, которым давали обычное и безалкогольное пиво.

Им предлагали выполнить ряд заданий, в ходе которых исследовалась их способность распознавать лица, сопереживать собеседнику и испытывать сексуальную возбудимость.

По словам руководителя проекта профессора Маттиаса Лиехти, существует удивительно мало научных исследований того, как алкоголь воздействует на особенности эмоционального восприятия в процессе общения с другими людьми.

Желание находиться в окружении других людей возрастало у тех испытуемых, которые пили алкогольное пиво, и было заметнее среди женщин и более внутренне закрепощенных людей.

Кроме того, участники эксперимента, пившие обычное пиво, быстрее распознавали счастливые лица и были более склонны к сопереживанию – особенно те, кто в трезвом состоянии не отличался способностью к эмпатии.

Испытуемых также просили оценить порнографические изображения.

Те, кто употреблял безалкогольное пиво, сочли такие изображения менее приятными, а те, кто пил обычное пиво,



отреагировали на них более положительно. Это различие было особенно заметным среди женщин, однако исследователи обнаружили, что оно никак не влияло на общий уровень сексуального возбуждения.

Профессор Вим ван ден Бринк, комментируя эти результаты, заметил, что они целиком подтверждают устоявшиеся представления о том, что умеренное употребление алкоголя способствует общению среди людей, делает их более жизнерадостными и менее скованными при сексуальных контактах.

"Различия в результатах мужчин и женщин в рамках этого исследования могут объясняться различиями в концентрации алкоголя в крови и в его переносимости, а также социокультурными факторами", – говорит ученый.

Результаты исследования публикуются в журнале Psychopharmacology ("Психофармакология") и представлены на конгрессе Европейского колледжа нейрорепсихиатрии в Вене.

INSURANCE & TAX ВСЕ ВИДЫ СТРАХОВАНИЯ АВТОМОБИЛИ • CAR ДОМА • HOME БИЗНЕС • BUSINESS LIFE AND HEALTH INSURANCE

6-часовые лекции
уменьшают страховки на 10%
и 4 пойнта с водительских прав.

Также специализируемся
Income Tax & Payroll Service.
Открываем любые виды бизнеса
за 1 день.

(347)533-8000 Альберт
fivestarsweb@optimum.net

ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ ПЕРЕВОДЧИК В КВИНСЕ РУССКИЙ И АНГЛИЙСКИЙ ПЕРЕВОДЫ УСТНЫЕ И ПИСЬМЕННЫЕ; СОПРОВОЖДЕНИЕ НА ИНТЕРВЬЮ; ЗАПОЛНЕНИЕ ДОКУМЕНТОВ **(917) 325-3234** АЛЕКСАНДР

ШКОЛА ТАНЦА

РУКОВОДИТЕЛЬ ШКОЛЫ ТАНЦА,
НАРОДНАЯ АРТИСТКА СССР
МАЛИКА КАЛОНТАРОВА

ПРИГЛАШАЕТ ЖЕЛАЮЩИХ
НАУЧИТЬСЯ ТАНЦЕВАТЬ.

В программе обучения:

- первый танец жениха и невесты;
- танец на вечера бар- и бат-мицвы;
- индивидуальные танцы для пап и мам.

Все программы для различных
торжеств детей и взрослых.
Особая программа для детей
с 4 лет и старше.

347-285-0514

ОБЪЯВЛЕНИЕ ФОНДУ "КУПАТ АИР" ТРЕБУЕТСЯ РАБОТНИК ДЛЯ СБОРА ДЕНЕГ.

ЗА СПРАВКАМИ
ОБРАЩАЙТЕСЬ
ПО ТЕЛЕФОНАМ:
718-520-1111
ПОЛИНА
917-600-3422
БОРИС

ПОЧЕМУЧКА

1. Пункт, который присущ каждому человеку без исключения. Это ложь. Любой человек хоть раз в жизни, пусть даже несерьезно, но обманывал. Если человек Вас уверяет, что ни разу не обманывал, он делает это прямо сейчас перед Вами.

2. Почётное второе место занимает... мастурбация. Каждый первый человек на нашей планете старше 20 лет хотя бы раз в жизни мастурбировал. И опять-таки любой, кто скажет, что ни разу не мастурбировал, автоматически попадет под первый пункт данного списка.

3 место достается фантазиям... Фантазиям об отношениях со своим же полом. И снова каждый первый человек старше 20 лет хоть раз, но представлял себя в однополом близком общении. И опять –

ЧТО ОБЪЕДИНЯЕТ ВСЕХ ЛЮДЕЙ ПЛАНЕТЫ?

каждый кто будет отнекиваться, попадет под 1-й пункт.

4. Это место отдаем ногтям! Каждый первый человек старше 10 лет хотя бы один раз, но грыз ногти.

5 место уходит сигаретам. Статистика показывает, что в XXI веке уже почти каждый первый человек хотя бы раз попробовал эти «палочки смерти».

6 место занимает мат. Каждый человек за жизнь произносит минимум 200 матерных слов. А у некоторых личностей 200 матов произносится только в сутки!

7 место получает жвачка. Жвачка с нами уже целых 142 года! В сутки планета жуёт почти 100 тонн жвачки. Каждый че-



ловек, начиная с 15 лет, хотя бы раз, но вкушал сладкую резинку. Для справки: в 100% крупных городов на земле лежит минимум 50 тысяч жвачек.

8 место получает чай! По статистике, ещё с XIX века каждый первый человек на Земле выпил хотя бы 1 кружку этого напитка.

9 место захватывает танец! Любого человека, даже самого черствого, хотя бы раз предавался магии танца!

10. Последнее, но не менее почётное место занимают деньги. В данный момент, по мировой статистике, практически у 100% населения планеты есть рядом деньги. Неважно – 5000 рублей или 1 копейка. Главное, что любой человек на планете хотя бы раз, но вступал в мировой денежный оборот.

ПОЧЕМУ ПОЛЕЗНО ГОВОРИТЬ С САМИМ СОБОЙ

Если порой вам хочется поговорить с самим собой, нужно уединиться и сделать это, – говорят психологи из Университета Висконсин-Медисон. Такой разговор позитивно повлияет на мозговую активность, а отклонением от нормы такое желание совершенно точно считать не стоит!

Эксперимент был построен на поиске потерянных вещей. Опрос показал, что именно в такие моменты большинству людей хочется высказаться вслух, адресуя себе пару-тройку слов. Одной группе добровольцев, впрочем, пришлось держать свое мнение при себе, а вот второй больше повезло, участникам разрешили говорить.

Оказалось, что добровольцы из второй группы смогли гораздо быстрее отыс-



кать потерянное, кроме того, их настроение было лучше, а пульс спокойнее.

Разговоры с собой не только успокаивают, но еще и ускоряют восприятие и мыслительные процессы, в этом и состоит разгадка, – говорят исследователи. Что ж, всегда приятно поговорить с умным человеком!

ГОРЬКИЕ СЛЕЗЫ ОЧИЩАЮТ ОРГАНИЗМ

Горькие слезы очищают организм, а бурные рыдания лечат от стресса. Нам давно известно, что полезно иногда поплакать. Психологи уверены, что от слез организму нет никакого вреда, поэтому настоятельно рекомендуют не держать все в себе, а хотя бы иногда давать волю чувствам и выплакать все накопившееся.

Слезы – это человеческий защитный механизм. Они действительно благотворно влияют на нашу психику, а также благодаря лизоциму, входящему в состав слезной жидкости, защищают от попадания вредных микробов и бактерий в наш организм через носоглотку.

Ученые говорят, что процесс слезотечения несет обезболивающее свойство, приносит внутреннее облегчение и помогает сблизиться с людьми.

Как выяснилось, способность плакать людей возникла задолго до появления смеха. Благодаря процессу слезообразования, сформировавшегося в процесс эволюции, человек смог выжить. При плаче



происходит укрепление защитных свойств мембран, тренируются легкие, восстанавливается нервная система.

При бурных рыданиях приходит в норму кровеносное давление, а также восстанавливается оптимальная частота пульса. В глазной железе содержатся психотропные средства, которые помогают снять стресс, понизить чувство тревоги и напряжение. Исходя из всего вышеперечисленного ученые в один голос советуют нам – плачьте себе на здоровье.

СКОЛЬКО ВОДЫ НУЖНО ПИТЬ КАЖДЫЙ ДЕНЬ?



В этой небольшой статье мы расскажем Вам о том, сколько же нужно пить воды, чтобы быть здоровым. Для того чтобы точно определить объем воды, которая требуется организму, необходимо знать о ряде факторов, таких как: Ваша физическая активность, состояние здоровья и т.д. Каждый человек, в течение дня теряет воду через дыхание, мочеиспускание и потоотделение. И для того, чтобы восполнить потери нашего организма, нам необходимо употреблять воду.

Помимо утоления жажды ежедневно необходимо выпивать около 8 стаканов воды, через равные промежутки времени в течение всего дня. Поскольку количество воды, получаемое организмом с пищей, составляет всего лишь 20% от необходимой суточной потребности в воде.

При определении потребности в количестве воды, необходимо также учитывать климатические особенности места, где Вы находитесь. Поскольку высокая потребность в дополнительном объеме воды возникает, например, при нахож-

дении в жарком и влажном климате из-за обильного потоотделения. Или, скажем, на больших высотах и в холодное время года также возникает потребность в большем количестве воды из-за учащенного мочеиспускания.

На количество потребляемой воды зависит и от состояния здоровья человека. Например, при таких состояниях, как рвота, диарея, лихорадка или жар, организм теряет очень большое количество воды, следовательно, в восполнении большего количества воды и нуждается организм.

ПОЧЕМУ ВАМ НУЖНО ПИТЬ ВОДУ?

В этой интересной статье Вы узнаете, почему Вам нужно пить воду. Человека на 60 % состоит из воды, и вода является наиболее важным источником питания организма, более важным, чем пища. Поскольку без еды человек может выжить несколько недель, а без воды, всего лишь несколько дней.

Постоянное восполнение воды в организме необходимо по ряду причин:

1. Силовые нагрузки, являются причиной повышенного потоотделения, и как следствие, потерей воды Вашим организмом. Поэтому, для того, чтобы восполнить потери, необходимо пить воду после каждой тренировки.

2. Чтобы Ваши мышцы могли опра-

УЧЕНЫЕ ПОНЯЛИ, ПОЧЕМУ ЛЮДИ ЗАМИРАЮТ В СТРЕССОВЫХ СИТУАЦИЯХ

Сильный эмоциональный стресс может заставить человека застыть на месте. Исследователи из Италии и Канады выяснили, какой механизм за этим стоит. В исследовании приняли участие 150 детей в возрасте от 8 до 9 лет. Специалисты узнали, кто из участников страдал от социофобии, рассказывает The Times of India.

Участники с социофобией избегали социальных ситуаций. Кроме того, им было трудно распознавать эмоции, особенно злость. Ученые следили за добровольцами



до подросткового возраста. В возрасте 14-15 лет участники снова прошли тест на социофобию. Еще добровольцам сделали МРТ.

Исследователи хотели узнать, как мозг подростков реагирует на людей с сердитым выражением лица.

Исследование показало: у участников с социофобией при взгляде на такие лица повышалась активность в миндалине – области мозга, связанной с эмоциями, памятью и реакцией на угрозу. Также у них снижалась активность в премоторной коре, отвечающей за планирование движений.

ваться после силовых нагрузок, им также необходимо восполнение потери воды, иначе, рост мускулатуры будет ограничен.

3. Ежедневно необходимо употреблять 25 грамм клетчатки для хорошей работы пищеварительной системы организма. Для того чтобы клетчатка действительно принесла пользу Вашему организму, ей необходима связь с водой. Это еще одна из причин пить воду.

4. Пустой желудок заставляет Вас испытывать чувство голода. Вода поможет заполнить желудок, и Вы будете чувство-

вать себя менее голодным.

5. Вода помогает Вашему организму регулировать температуру тела, улучшает состояние кожи, препятствует образованию камней в почках, облегчает работу суставов и мн. др.

Эта интересная статья еще раз напоминает Вам в необходимости употреблять воду. Ведь в воде нуждается все живое на нашей планете. Уделите должное внимание количеству употребляемой Вами воды, и, несомненно, качество Вашей жизни станет еще лучше!

Раббай

ЯКОВ НАСИРОВ

CONGREGATION BET EL

Проводит свадьбы по бухарским и сефардийским обычаям, шлом-байт, поможет в создании счастливой семейной жизни, дает уроки к бар-мицве.
180-01 Union Turnpike
Fresh Meadows, NY 11366
Tel: (718) 217-2437


**Раббай общины «Бет Гавриэль»
рав ИМОНУЭЛЬ ШИМОНОВ**


Проводит Хупу-кидушим, Брит-милу (обрезание), шлом-байт, поможет в создании счастливой семейной жизни, дает уроки к бар-мицве

"Beth Gavriel", 66-35 108 Street,
Forest Hills, NY 11375

Tel.: (718) 268-7558
и (917) 406-6402

Раббай

**Имануэль
Елизаров**

Проводит свадьбы по бухарским и сефардийским обычаям. Моэль с 15-летним стажем проведет брит мила, мойсар-гирон и другие еврейские обычаи.
Телефон 718-496-5398



ИЗВЕСТНЫЙ ПЕВЕЦ, ХАЗАН,
ЦЕРЕМОНИЙМЕЙСТЕР
**РАФАЭЛЬ
БАДАЛБАЕВ**



ПРОВЕДЕНИЕ ЮШВО
(ПОМИНОК), ЛЮБЫХ
СЕМЕЙНЫХ
ТОРЖЕСТВ
И ОБЩИНСКИХ
МЕРОПРИЯТИЙ.

347-284-2883,
718-255-6929

ШАХМАТЫ

Непобежденный
трехкратный чемпион
среди молодежи Коканда
дает уроки и учит детей
5-7 летнего возраста
профессионально играть
в шахматы

347-400-5802
Рафаэль

Раббай синагоги Shaarei Tifila
раввин Исак АБРАМОВ



Проводит свадьбы по бухарским и сефардийским обычаям, шлом-байт, поможет в создании счастливой семейной жизни, дает уроки к бар-мицве.

Адрес: 147-02 76 Rd
Flushing, NY 11367

Tel.: (718) 523-7290
Cell. (646) 244-7858

**REGO PARK,
PARK CITY**

**СДАЕТСЯ
ПОМЕЩЕНИЕ
(APARTMENT)
ПОД МЕДИЦИНСКИЙ
ОФИС (MEDICAL
OR DENTAL OFFICE,
DAY CARE).
ВОЗМОЖНО ПРОДАЖА
(917) 805-3828**

В BARBER SHOP

в Лонг-Айленд
и в Бруклин
требуется Barber
на full time и part time.
Хорошие условия
718-772-8242

МАНУХАТ АВРАХАМ

Компания «МАНУХАТ АВРАХАМ Ltd.» сообщает о создании первого частного участка для захоронений, а также для приобретения мест на кладбище Гиват-Шауль в Иерусалиме для Бухарской Общины.

Участок с прилегающей к нему стоянкой расположен в очень удобном месте возле въезда на кладбище. Предусматривается разумное распределение могил с удобными проходами между ними. Благоустройство, круглосуточное видеонаблюдение и охрана памятников.

Компания «Манухат Аврахам Ltd.» располагает всеми специальными разрешениями государства Израиль на продажу и захоронения.

Дополнительную информацию можно получить по телефону:

+972-54-7770499

**РЕКЛАМА В ГАЗЕТЕ
THE BUKHARIAN TIMES
– ПУТЬ К УСПЕХУ**

(718) 261-1595,

(718) 261-2315

Fax:

(718) 261-1564

2612315@gmail.com

MATH TUTOR!

Prepare your kids
for the school!

LESSONS

for **STUDENTS**

of **ALL GRADES**

1st and 2nd grades

get 10% discount!

Also: Regents, SAT,

Common Core

References available

Call Victor:

917-547-8481

КОНКУРС



Александр СИРОТИН

16 октября в Нью-Йорке состоится пятнадцатый ежегодный конкурс "Ваше Величество Бабушка".

За эти годы проводимый на Брайтон-Бич конкурс превратился в лучшее и самое долгоживущее шоу русскоязычной Америки. Продюсер нью-йоркского конкурса, основатель и исполнительный директор общественной организации "Би Прауд Фаундейшн" Раиса Чернина устроила праздничный завтрак для тех, кто в течение 15 лет так или иначе поддерживал этот проект. "Завтрак друзей" проходил в старейшем ресторане русской кухни "Националь", где 24 сентября состоится отборочный смотр претенденток на участие в конкурсе, а 16 октября сам конкурс.

Среди приглашённых – участницы конкурса разных лет, законодатели, полицейские, спонсоры, волонтеры. Постоянные ведущие конкурса братья Владимир и Леонид Кравцовы попросили Раису Чернину рассказать, как возникла идея конкурса.

- Моя мама, которая была для своих внуков лучшей в мире и самой любимой бабушкой, натолкнула меня на мысль о таком конкурсе. А реальные очертания конкурс обрёл после того, как в конце 90-х годов прошлого века я увидела внебродвейское импровизационно-интерактивное комедийное шоу «Похороны бабушки Сильвии» («Grandma Sylvia's Funeral»). Спектакль настолько мне понравился, что я предложила показать его русскоязычной публике в Бруклине.

- Успех был ошеломительный, - вспоминает Бек Ли. - С этого началась наша дружба с Раисой. Она пригласила меня стать членом жюри на первом "Конкурсе бабушек". 15 лет спустя бабушки остались такими же молодыми душами.

Одним из любимых телевизионных сериалов Раисы Черниной, приехавшей в Америку почти 40 лет назад, был комедийный сериал "Золотые девушки" («Golden Girls»), рассказывавший об умении дружить.

- Я многое почерпнула из этого телешоу и решила собрать друзей конкурса Бабушек на специальном "Завтраке дружбы" - сказала Раиса Чернина. - Естественно, что здесь сегодня должны звучать песни на тему дружбы.

Первой выступила 9-летняя Диана Марчук, которая специально к этому дню выучила песню "Вот для чего нужны друзья". На вопрос, кто учил её петь, она ответила:

- Бабушка.

За прекрасное пение юная артистка получила большой букет цветов, которые вручил ей Ленни Марх от имени депутата

В ПРЕДДВЕРИИ

15-ЛЕТИЯ КОНКУРСА БАБУШЕК



Birthday Lady, Roza Mordukhaeva, who is standing in the middle with flowers and wearing bluish dress



Ms. Deana Marchuk

Ассамблеи штата Нью-Йорк Стивена Симбровица.

Далее был показан короткометражный документальный фильм о конкурсе "Ваше Величество Бабушка". Автор сценария и продюсер – Раиса Чернина. Режиссёр и оператор – Александр Беликов.

Один из постоянных ведущих конкурса Владимир Кравцов сказал, что каждый год он получает огромное удовольствие не только как участник, но прежде всего как зритель этого удивительного смотра талантов наших бабушек:

- Для нас, - сказал Владимир Кравцов, - это возможность лишний раз вспомнить о нашей любимой бабушке, и мы также с огромной теплотой вспоминаем вашу маму, Раиса.

Братья Кравцовы не получают плату за работу ведущих конкурса. Они волонтеры организации "Би Прауд Фаундейшн". Среди других волонтеров, верных и бескорыстных помощников организации – ресторан "Националь" и его совладелица София Винокур, радио-видео-инженер ресторана Валерий Радионон, менеджеры и официанты, аккомпаниатор конкурса пианист Сергей Герута, фотограф Игал Шиф, помощница Раисы Черниной Юна Ивженко.

Среди волонтеров – и члены жюри конкурса Алекс Тейтел, Сэм Косой, Ефим Фельдман и Александр Лахман – все дедушки. По словам Раисы Черниной, конкурс был бы невозможен без таких многолетних друзей-спонсоров, как банк TD Bank в лице его менеджера Алекса Тейтла, компания New Tours в лице её владельцев Лилии и Михаила Гельфанд, дом ритуальных услуг "Невский-Яблоков", дневной центр для пожилых "Маасер", кондитерская фабрика "Мелани", реабилитационно-оздоровительного центра Aqua Health, компания McDonald Paper & Restaurant Supplies.

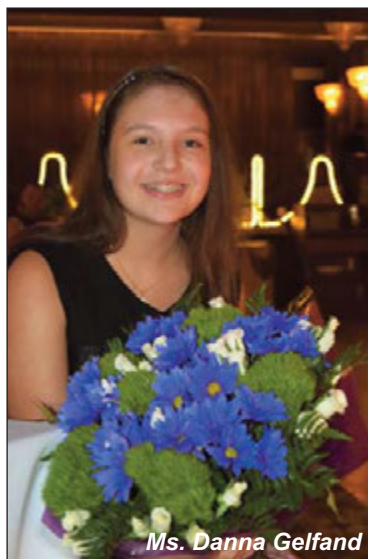
Среди приглашённых друзей были представители департамента полиции Нью-Йорка из службы по связям с общественностью лейтенант Дерби Сент-Форт, сержант Энтони Каджиано и сержант Юрий Чуйко, которых собравшиеся встретили аплодисментами.

Лейтенант полиции Дерби Сент-Форт:

- Все мы прекрасно понимаем, насколько важна связь полиции с общественностью, в том числе с русскоязычной. У многих полицейских, в частности, у сержанта Каджиано сложились очень хорошие, доверительные отношения с русскоязычными жителями Бруклина. И мы планируем укреплять эти отношения.

Раиса Чернина представила собравшимся ещё одну группу верных друзей – политиков и законодателей: председателя Общественного совета №15 Тэрису Скаво, сенатора штата Нью-Йорк Дайен Савино, депутатов Ассамблеи штата Нью-Йорк Хелин Вайстин, Билла Колтона и Памелу Харрис, депутатов Городского совета Алана Майзела и Марка Трейгера, а также бывшего городского ревисора и бывшего кандидата на пост мэра Нью-Йорка Джона Лу.

- Все они – друзья не только "Би Прауд Фаундейшн", но и



Ms. Danna Gelfand

всей русскоязычной общины Нью-Йорка, - сказала Раиса Чернина.

Как заметила Тэриса Скаво, каждый год в течение 15 лет поднимать такую махину, как конкурс "Ваше Величество Бабушка" (и это лишь один из многих других проектов организации) – на это способен лишь человек с неутомимым запасом энергии и с очень добрым сердцем.

- И мы знаем этого человека! - при этих словах Териса Скаво указала на Раису Чернину.

Ленни Марх напомнил о роли "Би Прауд Фаундейшн" в проведении таких благотворительных мероприятий, как сбор новогодних игрушек для детей из малообеспеченных семей, как раздача нуждающимся продовольственных наборов к еврейским праздникам, как ланч благодарности полицейским за их службу...

Хелин Вайстин:

- Удивительно, как за 15 лет из скромного и очень локального начинания конкурс превратился в шоу, о котором говорят во всех пяти боро Нью-Йорка и пишут такие газеты, как "Нью-Йорк Таймс". И ещё должна заметить, что русскоязычные бабушки буквально расцвели в Америке. И в этом большая заслуга орга-

низатора конкурса. Моя бабушка, тоже эмигрантка, была совсем не так активна.

Билл Колтон:

- Очень хорошо, что с помощью конкурса подчёркивается особая роль бабушки в семье. Это они, наши бабушки, держат всю семью вместе, влияют на внуков, учат их языку и традициям своего народа, семейным ценностям. На конкурсе мы переживаем за участниц и вспоминаем наших собственных бабушек, у которых мы многому научились.

Билл Колтон, Алан Майзел и Дайен Савино назвали конкурс бабушек одним из самых весёлых, самых добрых и самых ожидаемых шоу в Нью-Йорке.

После таких слов на сцену были приглашены бабушки – участницы конкурса. Многие пришли в коронах победителей. Это Галина Басова, Фаина Конусова, Роза Мордухаева, Ада Натензон, Лея Попивкер, Фаня Верет, Нина Новоточенова, Белла Делю-Барт, Ольга Дубова.

Роза Мордухаева приехала на "Завтрак дружбы" в свой День рождения. По этому случаю Раиса Чернина преподнесла именинице букет цветов, а имениница подарила всем большой праздничный пирог собственного приготовления. Те, кто успели его отведать, говорили, что пирог был необычайно вкусным.

Ещё одна песня, посвященная дружбе, прозвучала в замечательном, можно сказать, профессиональном исполнении 13-летней Даны Гельфанд. В интервью она сказала:

- У меня тоже есть очень хорошие друзья, и я думала о них, когда пела. А ещё мой друг – это моя бабушка.

За исполнение песни Дана получила букет цветов от организации "Би Прауд Фаундейшн".

Раиса Чернина поблагодарила за многолетнюю дружбу, помощь и информационное спонсорство газеты "Еврейский мир", The Bukharian Times, "Вечерний Нью-Йорк", "Русская Реклама", новостной интернетный портал Sheepshead Bites и телекомпанию NTV-America.

Кульминацией "Завтрака дружбы" в честь 15-летия конкурса "Ваше Величество Бабушка" стал праздничный творожный торт с цифрой 15. Торт вынес на сцену ассистент Раисы Черниной Азамат Джалилов. Задуть свечи были приглашены все желающие. Первыми добежали до торта бабушки в коронах.

А потом началось пиршество, на котором гости благодарили за вкусную еду ресторан "Националь" и говорили, что с нетерпением ждут дня конкурса "Ваше Величество Бабушка-2016", который назначен на 16 октября, воскресенье. Из трёх десятков кандидатов отобрано более 10 лучших. В ресторане "Националь" ведётся продажа билетов. В честь 15-летия конкурса ожидается немало весёлых сюрпризов, лотерея и подарки для зрителей.

ВЫБОРЫ-2016



Бен
ПИНХАСОВ

**Господа, если к правде святой
Мир дорогу найти не сумеет,
Честь безумцу, который навеет
Человечеству сон золотой.**

Пьер-Жан Верантье

Как известно, в США в разгаре кампании по выборам президента. К финишной черте стремительно рвутся оставшиеся после праймериз два кандидата в президенты: Хиллари Клинтон от Демократической партии и Дональд Трамп от Республиканской.

Чтобы попасть в вождельное место – в Овальный кабинет – в ход идут любые приемы: дезинформация, контробвинения, компроматы, а также, действительно имевшие место прегрешения со стороны кандидатов в прошлом.

Так, на Клинтон «катится бочка»: «Ты нечестным путём одолела своего соперника по партии Берни Сандерса (как известно, из-за скандала по этому поводу председателю демпартии Шульц пришлось подать в отставку)». Или же вспоминается неприятное событие, когда в бытность Клинтон госсекретарём США, в Ливии, в Бенгази были убиты посол США и несколько американских дипломатов, т.е. она не предотвратила эту трагедию.

Вспоминается также скандал вокруг её служебной переписки в бытность госсекретарём США: Клинтон, в нарушение правил, вела служебную переписку с личного аккаунта электронной почты.

Говорят также, что якобы семья Клинтон с помощью «Росатома» обогатилась на 31,3 млн. долларов, так как Хиллари Клинтон, будучи всё ещё в должности госсекретаря США, дала разрешение на приобретение в стране стратегических месторождений урана. Вдобавок к этому – её проблемы со здоровьем.

Что касается Трампа, то ему вменяется некомпетентность в политике, неуравновешенность, частая смена намерений и решений и даже душевное расстройство...

Мне кажется, кандидатами на столь высокий пост как-то забывается главное – можно ли такой сварой привлечь голоса избирателей, обычных граждан, которых, в первую очередь, интересует, какова у каждого кандидата программа, направленная на улучшение их жизни.

Наверное, многие избиратели были бы рады отдать свои голоса за кандидатов, которые включили бы в свои программы такие намерения, как:

- массовое строительство доступного для малоимущих граждан жилья; открытие 8-й программы;
- увеличение социальных пособий малообеспеченным гражданам (SSI, велфер, фудстемпы);
- улучшение экологии;
- постепенный переход к производству только натуральных продуктов (органик), запретив гормоны для выращивания животных, а также ГМО продукты (в странах ЕС производство таких продуктов запрещено, т.к., по мнению учёных, они могут вызвать тяжёлые заболевания, включая рак);
- запрет продажи огнестрельного оружия, являющегося средством убийства невинных граждан, безопасность которых должна обеспечивать полиция;

КЛИНТОН ИЛИ ТРАМП?

МНЕНИЕ ОБЫВАТЕЛЯ

- изменение в системе медицинского обслуживания в части стоматологической помощи, чтобы страховки, имеющиеся у граждан и покрывающие лечение почти всех болезней, покрывали также и лечение болезней зубов. В настоящее время этого нет, и гражданам, особенно малоимущим, надо платить за лечение, например, «root canal» или за установку коронок немалые деньги, что не всем по карману;

- приближение национальной системы мер и весов к международным стандартам (сантиметры, метры, километры, литры и т.д.);

- изменение порядка выборов: отмена института коллегии выборщиков и переход к системе всеобщего голосования;

- установление ответственности за клевету (ложное обвинение без доказательств).

- Предоставление женщинам оплаченного декретного отпуска.

Любая программа может успешно осуществляться только в условиях мирной жизни.

Исходя из этого, нужно стремиться к политике мирного сосуществования со всеми странами.

Мудрость политики заключается в том, чтобы из врага пытаться сделать друга, а не наоборот, в первую очередь, при помощи умной дипломатии.

Стабильная мирная жизнь позволила бы сократить военные расходы, которые тяжёлым бременем ложатся на любое государство. Не будем забывать, что долг США превышает 19 триллионов долларов.

В этом отношении мне импонирует позиция Трампа, который выступает с более миролюбивой программой, за хорошие, добрые отношения с одной из великих и, кстати, ядерных держав – Россией, с которой можно было бы более успешно решать многие мировые проблемы, а их, как известно, не перечесть.

Позиция Трампа в этом смысле отличается от позиции Клинтон, у которой более воинственное настроение.

Думается, именно позиция Трампа весьма положительно сказалась бы на международном климате, смягчила бы его.

Не конфронтация, а компромиссы должны превалировать в мировой политике.

И, кроме того, мирное сосуществование, дружеские отношения со всеми странами позволят им объединиться против общего врага цивилизации – международного терроризма, в частности таких звероподобных организаций, как ИГИЛ и Аль-Каида, чтобы с корнем уничтожить их.

Любая достойная программа имеет какую-то силу, когда она овладевает массами. Почему бы штабам двух партий в городах не организовать агитпункты, в которых агитаторы или доверенные лица кандидатов разъясняли бы доступно программы кандидатов?

Выборы президента – серьёзная политическая акция, за которой очень внимательно и с надеждой следит не только Америка, но и весь мир.

Пожелаем успешного завершения этой кампании.

Пусть победит достойный!

Tribune PRESS



Real Estate Marketplace Awards & Reception

Celebrating Excellence in Real Estate,
Honoring those who have transformed our City's skyline.

Where: Terrace on the Park, Queens, NY

Time: 6:00 - 9:00 pm

Benefit: Queens Center For Progress

Emcee:
Michael Stoler
Producer,
The Stoler Report



Guest Speaker:
Christopher Jones
Senior Vice President &
Chief Planner,
Regional Plan Association



Tribune
PRESS
Real Estate
MARKETPLACE

QUESTIONS/TICKETS:

EVENTS@QUEENSTRIBUNE.COM • 718.357.7400 EXT. 133

Sponsors:



Partner: Queens Chamber of Commerce

Telephone: 718.357.7400 Ext. 133 Email: events@queenstribune.com

СОВЕТЫ ЮРИСТА

Каким образом я могу претендовать на льготы Медикейд, если я нахожусь на пенсии, а мой супруг или супруга еще работает?

К нам в офис часто поступают звонки от клиентов, которым уже за 60 (подчас существенно больше) и которые при этом имеют высокие медицинские расходы, не покрываемые Медикером. Иногда они нуждаются в доме престарелых, в уходе на дому (например, "Home Attendant"), или же просто устали от нескончаемых доплат и медицинских счетов. В то же время их супруги работают и, таким образом, доход на семью превышает допустимый Медикейдом предел. Тем не менее, неработающий ("социально-нуждающийся") супруг, в большинстве случаев, может претендовать на Медикейд, если работающий супруг/супруга может формально отказаться от предоставления материальной помощи, подписав форму так называемого "Супружеского отказа".

Это звучит довольно жестко, и многим людям трудно осмыслить и принять явление, когда их преданный, заботливый супруг или супруга подписывает документ под названием "Супружеский отказ", с тем чтобы супруг, нуждающийся в Медикейд, получил на него право. На самом деле, реальность такова, что работающий или имеющий высокие доходы супруг может подписать эту форму и представить её вместе с заявлением неработающего супруга на Медикейд. Это стандартный метод, применяемый при подаче заявлений на Медикейд и в HRA (Ад-

“СУПРУЖЕСКИЙ ОТКАЗ” И МЕДИКЕЙД

министрация по Правам Человека / Human Resources Administration), которая рассматривает заявления на Медикейд в городе Нью-Йорке, и DSS (Департамент Социального Обслуживания / Department of Social Services), который рассматривает заявления на Медикейд в Лонг-Айленде и остальных районах Нью-Йорка, и стабильно одобряемый этими службами на протяжении многих лет.

Смысл отказа заключается в том, что доход работающего супруга не будет учитываться Медикейдом при рассмотрении заявления второго супруга. На самом деле, в зависимости от специфики заработка пары, некоторые из доходов заявителя Медикейд могут быть даже сдвинуты второму супругу. Помимо того, форма "Супружеского отказа" может применяться совместно с иногда необходимым Доверительным Трестом, который используется для защиты избыточных доходов (для более подробной информации, ознакомьтесь с моими предыдущими статьями, касающимися Доверительного Треста, которые Вы найдете на сайте www.YadgarovaLaw.com). Эта же концепция может быть применена к имуществу супругов. Таким образом нуждающийся в социальной помощи супруг может иметь

право на получение Медикейд, даже если работающий супруг обладает существенными средствами. Например, в Нью-Йорке в 2016 году работающий супруг/супруга может иметь больше \$74,820, или половину от общего объема совокупных активов семейной пары до \$115,920.

Сможет ли Медикейд взывать какие-либо доходы или активы "отказавшегося" супруга (то есть, подать в суд на супруга за отказ от поддержки), в значительной степени зависит от суммы доходов/активов, принадлежащих "отказавшемуся" супругу. Всё, что превышает вышеописанные ограничения активов, скорее всего, будет восстановлено по программе Медикейд, по крайней мере, до некоторой степени, а также некоторые доходы, превышающие \$2,980.50 в месяц (в зависимости от степени превышения доходов "отказавшегося" супруга и "социально-нуждающегося" супруга).

Ирина ЯДГАРОВА



**ИРИНА
ЯДГАРОВА, Esq**
347-699-5LAW (5529)
www.YadgarovaLaw.com

РЕЦЕНЗИЯ



**Иосиф
КАЛОНТАРОВ**
Профессор,
заслуженный деятель
науки Таджикистана

ОТЗЫВ О КНИГЕ Р. ПИНХАСОВА “БУХАРСКИЕ ЕВРЕИ В СПОРТЕ”

О бухарских евреях – спортсменах и спортивных деятелях в печатной литературе было мало сведений. Эта тема долгие годы была в стороне от исследований о вкладе бухарских евреев в культуру стран их проживания. В изданном в 2005 г. двухтомнике «История бухарских евреев. 1865 – 2000», во 2-м томе, была небольшая статья «Достижения в спорте», объёмом в 11 стр. Эта статья начиналась с констатации того факта, «что трудов о бухарских евреях-спортсменах до сих пор нет». И не было до выхода книги д-ра Роберта Пинхасова «Бухарские евреи в спорте» (Нью-Йорк, 2016, 171 стр.) на русском и английском языках. Подобная книга выходит впервые в истории нашей общины и представляет собой серьёзное исследование данной темы.

В авторском предисловии подчёркивается: «Эта книга призвана показать, кто есть кто в спортивной истории бухарских евреев».

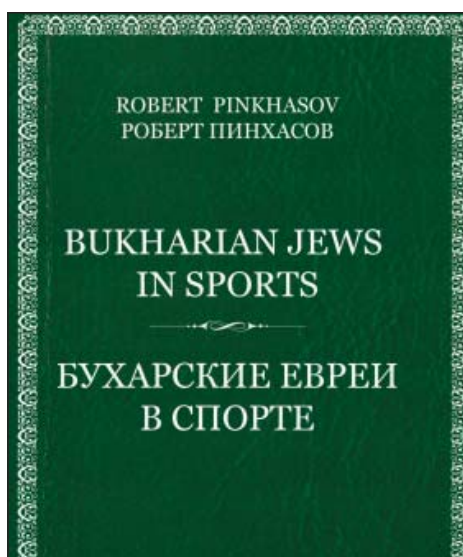
Во вводной части книги даны краткие исторические очерки о бухарских евреях, об истории еврейского спорта, а также о развитии и организации физкультуры и спорта в бывшем СССР, в Израиле и США и участии в нём бухарских евреев. Массовый поход молодёжи в различные виды спорта в

Узбекистане и Таджикистане в XX веке затронул немало бухарско-еврейских юношей. В СССР было немало спортивных организаций и клубов, как всесоюзных, так республиканских и ведомственных. Всего за советский период из числа бухарских евреев подготовлены 120 кандидатов в мастера и мастеров спорта СССР, гроссмейстеры, десятки были удостоены звания мастеров спорта международного класса, заслуженных тренеров Узбекистана, Таджикистана, Туркменистана, РСФСР и СССР, судей всесоюзной и международной категории.

После массового исхода бухарских евреев из бывшего Советского Союза их спортивная жизнь продолжается в США, Австрии, Израиле и других странах диаспоры, особого расцвета там она достигла в XXI веке.

Затем следует большой раздел «Бухарские евреи в различных видах спорта». Он охватывает участие их в 19-ти видах спорта. По разным оценкам, наиболее притягательными видами спорта для бухарско-еврейской молодёжи были бокс, борьба, фехтование, настольный теннис, шашки, шахматы, но они принимали участие и в таких командных видах спорта как волейбол, гандбол, лёгкая и тяжёлая атлетика, футбол, хоккей на траве и др.

В разделе кратких биографических



справок приведены данные о 176 известных спортсменах, тренерах и организаторах спорта, спортивных медиках в алфавитном порядке, включающие фамилии, имена и отчества, даты и места рождения, смерти для умерших, сведения об образовании, наличии учёных степеней и званий, о сфере спортивных интересов, участии в крупных ведомственных, республиканских, всесоюзных и международных соревнованиях, наличии спортивных и государственных наград и премий. К этому разделу дан именной указатель с номером страницы, на которой приведена

справка. Причём к справке в большинстве случаев приложена персональная фотография. Среди лиц, о которых приведены сведения, есть чемпионы и призёры республиканских, всесоюзных, европейских международных спортивных состязаний.

Для того, чтобы содержание книги было доступным также и англоязычному читателю, дан полный английский перевод текста. Трудности перевода были связаны с тем, что переводчикам пришлось осваивать спортивную терминологию. В данном случае краткие биографические справки и виды спорта были расположены в порядке английского алфавита.

Автору и его помощникам пришлось проделать огромную работу по сбору материала, его проверке и систематизации. И надо отметить, что поставленная автором цель данного проекта – показать, кто есть кто из бухарских евреев в спорте – успешно выполнена. Вклад бухарских евреев в отдельные виды спорта показан с возможной полнотой при небольшом количестве известных источников, о чём свидетельствует библиография. Нашему этносу есть, кем гордиться и в спорте. Нашему глубокому осознанию этого существенно помогает книга «Бухарские евреи в спорте», с изданием которой мы можем искренне поздравить автора.



Rainbow Supply of N.Y.



63-22 Austin Street
 Rego Park, NY 11374
 T. 718-326-2822
 F. 718-326-2443



237 Beach 20th Street, #7
 Far Rockaway, NY 11691
 T. 718-337-0190
 F. 718-337-0191

2 раза в году

Широкий выбор - свыше 850 разновидностей
ортопедической обуви для диабетиков
 Изготавливаем стельки по индивидуальному заказу



Для получения медицинского оборудования и предметов гигиены необходим рецепт от врача



Принимаем Страховки

- | | | | |
|----------------------|-------------------------------|-------------------------|----------------------------|
| AARP | Consumer Health Network | HIP | Medicaid |
| Aetna | Elder Serve Health | Health Net | MetroPlus |
| Affinity Health Plan | ElderPlan | Health Network America | MultiPlan |
| AmeriChoice | Empire Blue Cross/Blue Shield | Health Plus PHSP | Neighborhood |
| Amerigroup | Evolutions Health Care | Health Source | NY Presbyterian |
| AgeWell | Family Choice Health Alliance | Home First | Oxford Health Plans |
| APA Partners | Fidelis Care | Horizon | Partners in Community Care |
| Atlantis Health Plan | First Managed Care Option | Integra MLTC | Senior Health Partner |
| Arch Care | GHI | Liberty Health Plans | Teach Health |
| CenterLight | Guardian | Local 1199 Benefit Fund | United Healthcare |
| Community Choice | Guild Net | Magna Care | WellCare |
| Concentra | Health First | Medicare | |

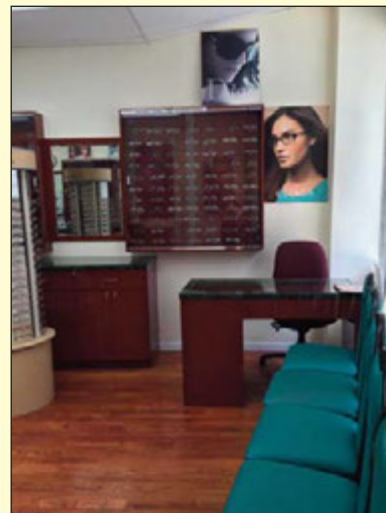
www.RainbowSupplyNY.com

ОФИСНАЯ МЕБЕЛЬ НА ПРОДАЖУ

**СРОЧНО ПРОДАЕТСЯ
ОФИСНАЯ МЕБЕЛЬ
В ПРЕКРАСНОМ
СОСТОЯНИИ**

**МЕБЕЛЬ МОЖНО
ИСПОЛЬЗОВАТЬ
ДЛЯ ОФИСА
"ОПТИКА" И ДЛЯ
ЮВЕЛИРНОГО
МАГАЗИНА**

718-775-8871 Алекс



Nelly Beck Travel &



115-10 Queens Blvd. Forest Hills, NY 11375 Tel: 718-575-0017; 800-632-6773 / Cell: 917-226-3800

Email: nellybeck@msn.com www.NBitravel.com Follow us www.facebook.com/nbcruises



Carnival Vista

- Industry's First IMAX Theater
- Onboard Brewery
- 450+ Foot-Long Water Tube Slide + Open-Air SkyRide

Cruise the Mediterranean in the Spring/Summer or opt for the Caribbean in the Fall/Winter

CRUISE FROM \$394



**THE
NEWEST
CRUISE
SHIPS**

Anthem of the Seas

- Onboard Skydiving Simulator
- Robotic Bartenders & Super-Fast Internet
- SeaPlex, The Largest Indoor Sports & Entertainment Complex At Sea

Explore the Bahamas, the Caribbean, or Bermuda aboard Anthem of the Seas (Cape Liberty, NJ departures)

CRUISE FROM \$899



Norwegian Escape

- Newest "Breakaway-Plus" Class Vessel
- Largest-In-Fleet Escape Casino
- After Midnight & Million Dollar Quartet Broadway-Style Shows

Year-round trips to the Caribbean departing weekly from Miami, FL

CRUISE FROM \$899



**NOW
AVAILABLE
FOR
BOOKING:**

Harmony of the Seas

- The 3rd Of Royal Caribbean's New Oasis-Class Ships
- Royal Caribbean's First-Ever Waterslides
- Coney Island-Inspired Boardwalk

Weekly departures to the Mediterranean from Rome or Barcelona (Spring/Summer 2016) and Caribbean sailings from Ft. Lauderdale, FL (Winter 2016-17)

CRUISE FROM \$691



Koningsdam

- Holland's Brand-new Pinnacle-Class Cruise Ship
- Traditional Teak Promenade & Culinary Arts Center
- "World Stage" Theater With 270-Degree LED Screens

Cruising the Mediterranean and Northern Europe (Spring/Summer 2016)

CRUISE FROM \$1,199



**Reserve
Today!**

Sirena

- Restaurants Serving Tuscan & French Cuisine
- Canyon Ranch Spa
- 8 Lounges & Bars + A World-Class Fitness Center

A diverse and destination-rich selection of Mediterranean itineraries (Spring/Summer 2016)

CRUISE FROM \$2,049



Cruises, Vacation Packages, Airline Tickets, Hotels, Car Rental, Honeymoon, Family reunion vacations, Bar Mitzvah trip to Israel Business and Corporate accounts, Groups and Organizations, VIP services, Express Visa and Passport

For more destinations and fares please call 718-575-0017

ПОЗДРАВЛЯЕМ !



В этот радостный день мы от всей души поздравляем со славным юбилеем великолепную женщину, замечательного драматурга, блистательную актрису, основателя театра «Бухара на Гудзоне» Любовь Пилосову!

Ваш талант, данный от Б-га, энтузиазм и восточный темперамент стали бесценными источниками возрождения нашей национальной культуры, как в Ташкенте, так и в Америке. За короткий срок Вами была создана череда замечательных спектаклей: «Хосткори», «Однобедрумная квартира», «Хоуматендант», которые прошли с большим успехом, оставив неповторимое впечатление у зрителя.

ПРАЗДНИК ТЕАТРА «БУХАРА НА ГУДЗОНЕ»

К ЮБИЛЕЮ НАШЕЙ ЛЮБИМОЙ ЛЮБОВИ ПИЛОСОВОЙ

Благодаря Вашему таланту, эти спектакли вошли в историю нашего театра и стали залогом Ваших дальнейших творческих успехов.

Вы единственная и неповторимая актриса, которая мастерски передаёт колорит бухарского фольклора, заставляет смеяться, восторгаться, удивляться и в то же время задумываться, правильно ли человек ведёт себя в той или иной ситуации. С уверенностью подчёркиваем, что Ваши спектакли, монологи, концерты имеют серьезное воспитательное значение для молодёжи.

Вы заслуживаете слов огромной благодарности за Ваш талант и искусство быть мастером, который достиг больших творческих высот! Хотелось бы пожелать Вам долгой творческой жизни в театре, идти твёрдой поступью к созданию новых спектаклей, монологов и концертов, радовать зрителей Вашим искусством, которое приносит им светлые и незабываемые минуты.

**Счастливой будьте, неповторимой,
Всегда любите и будьте любимой.
Пусть всегда растут цветы
И праздник будет там, где Вы!!!**



Фото Григория Кайкова

**С наилучшими пожеланиями,
коллектив театра
«Бухара на Гудзоне»:**

**Бен Исаков, Эро Малаков,
Элла Бангиева, Мира Аранбаева,
Тамара Катаева, Марта Людвиг,
Роза Кандхорова,**

**Аркадий Сулейманов,
Галина Гериль, Ошер Бараев,
Рафаэль Кайков,
Эся Сулейманова, Илона Джосеф,
Лиана Иноятлова, Мария Сарикова,
Яков Аронов, Женя Исхакова,
Сандра Гадаева**

Great News

JEWISH INSTITUTE OF QUEENS

FREE
UPK Program
Children Born 2012

Limited Space Available

NURSERY PROGRAM
8:30 am – 5:45 pm
only \$595 per month
from 2.8 till 4 years old

- DISCOVERY THROUGH ART
- WARM ENVIRONMENT
- GYMNASTICS
- PERSONAL ATTENTION

Register Today!

718-426-9369

Fax : 718-446-2071 . www.queensgymnasia.org
60-05 Woodhaven Blvd. Elmhurst, NY 11373

MAZAL TOV!

Дорогой Юнатан!
Поздравляем тебя
с днем бракосочетания!

Юнатан, ты являешься потомком великого раббая Арони Уламо (Аронбаева), главного раввина евреев Средней Азии, каббалиста и философа, раввина, которому обращались как иудеи, так и мусульмане, видя в нем справедливого и праведного человека.

Твоя бабушка Мира Аранбаева, известный педагог, заслуженный учитель Таджикистана, а также актриса театров «Возрождение» и «Бухара-на-Гудзоне», считает, что ты родился под счастливой звездой, так как встретил прекрасную девушку Хаю Тегман, происходящую из семьи больших раввинов. Теперь тебе передана эстафета от раббая Арони Уламо. Твоя любовь к Торе, трепетное отношение к Хашему, верность традиции будут способствовать укреплению семьи и всего авлота Юсуповых.

Мы желаем тебе счастья, здоровья и долгих лет жизни, большой и многодетной семьи!



**Редакция газеты
The Bukharian Times,
Kaykov Media,
Коллективы театров
«Возрождение»
и «Бухара-на-Гудзоне»**

Общинный Центр бухарских евреев США

106-16 70 Avenue • Forest Hills, NY 11375

ВСЕ
НА ПРАЗДНИКИ!Шана това! Хатима това!
Shana Tova! Chatima Tova!

Хазан Очил Ибрагимов Рabbай Барух Бабаев

HIGH HOLIDAYS DATES 2016

Rosh Hashana

10/02/16	Erev Rosh-HaShana	(light candle at 6:17)
10/03/16	Rosh HaShana 1st Day	(light candle at 7:14)
10/04/16	Rosh HaShana 2nd Day	(light candle at 7:12)

Yom Kippur

10/11/16	Erev Yom Kippur	(light candle at 6:03)
10/12/16	Yom Kippur	(Ends 7:00)

Sukkot

10/16/16	Erev Sukkot	(light candle at 5:55)
10/17/16	Sukkot 1st Day	(light candle at 6:52)
10/18/16	Sukkot 2nd Day	(light candle at 6:51)
10/23/16	Erev Shmini Atzeret	(light candle at 5:45)
10/24/16	Shmini Atzeret	(light candle at 6:43)
10/25/16	Simkha Tora	(Yom Tov ends at 6:41)

При участии
специально приглашенного
кантора из Израиля
Бар-Юхая Юхананова



ПРИГЛАШАЕМ ВСЕХ!

Дорогие прихожане Центральной синагоги – Канесои Калон! Доводим до Вашего сведения, что началась регистрация мест на праздники Рош ХаШана и Йом Кипур!

Обращайтесь в офис, комната №103
Понедельник по Четверг 8:30 – 15:30
Пятница 8:30 – 14:00
Воскресенье 9:00 – 13:00

Dear Member, the reservation for High Holidays Seats has Begun!
Contact Office, Room #103: Monday – Thursday 8:30 – 3:30pm
Friday 8:30 – 2:00 pm
Sunday 9:00 – 1:00 pm

ЧЕТЫРЕ МОЛИТВЕННЫХ ЗАЛА ПРИМУТ ВСЕХ ЖЕЛАЮЩИХ!



на рынке
с 2005 года

RANNETA INC

TRANSPORTATION



**ПРИНИМАЕМ
ВСЕ ВИДЫ
СТРАХОВОК**

**AMBULETTE –
CAR – VAN Service**

- **Большой парк автомашин**
- **Великолепное обслуживание**
- **Прием частных вызовов в аэропорты JFK, LGA, Newark, EWR**
- **Перевозки на дальние дистанции**



**ВСЕГДА РАДЫ
БЫТЬ ПОЛЕЗНЫМИ!**

62-69 99th Street, Suite 2B
 Rego Park, NY 11374
 Tel: (347) 848-0049
 Fax: (347) 730-5656

ТРЕБУЮТСЯ ВОДИТЕЛИ



СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ МАТВЕЯ ХОДЖАНДИЕВА



С большой горечью в сердце сообщаем, что на 97-м году жизни перестало биться сердце нашего дорогого и любимого всеми нами мужа, отца, дедушки, прадедушки Матвея Ходжандиева.

Он родился в г. Маргилане, в семье Басанэля Ходжандиева и Ёэльтов Ароновой. В семье, где было четверо детей, он был четвёртым.

Когда Матвею исполнилось 3 года, неожиданно умирает его мать. Отец женится на другой женщине, которая не смогла заменить детям любовь и тепло родной матери.

Спустя годы семья распалась.

В 1937 г., в возрасте 17 лет, Матвей с отличием оканчивает Инпрос в г. Коканде.

Проработав в районе 1 год учителем, он поступает в Ферганский педагогический институт на математический факультет.

В 1941 г., когда он учился на последнем курсе, его призывают в армию. Он едет на фронт. Ему пришлось служить в химических войсках. В конце 1942 г. в одном из сражений Матвей получает ранение в ногу. И только в 1945 г., будучи инвалидом, он демобилизуется и возвращается в родной Маргилан.

С 1946 по 1949 год он проработал в системе советской торговли в Маргилане и Фергане.

В 1947 г. он соединяет свою судьбу с прекрасной и порядочной девушкой Эсей Галибовой. Им было суждено прожить в мире и согласии 69 лет. Б-г дал им двух сыновей: Давида и Романа.



Семья для Матвея была священной, он отдавал все силы для процветания нашей семьи. Был очень гостеприимным, хлебосольным, порядочным, скромным и серьёзным человеком, на долю которого с лихвой выпали тяготы суровой жизни, война, разруха. Но он с гордостью прошёл через все эти невзгоды, не потеряв человечности и уверенности в себе. За участие в Великой Отечественной войне был награждён орденами и медалями.

Его интеллект и любовь к ближнему оставили неизгладимый след в душах близких ему людей.

Светлая и добрая память о нём навсегда сохранится в наших сердцах.

МЕНУХАТО БЕ ГАН ЭДЕН.

Скорбящие: супруга Эся; дети Давид – Лина, Рома – Маргарита, внуки Женя – Миша, Элана – Юра, Юра, Майкл с семьями; кудохо, родные и близкие



**13 июня 1920 –
20 сентября 2016**



**Поминки 7 дней состоятся 26 сентября 2016 года, вечером,
в ресторане «Family room».**

**Поминки 30 дней состоятся 19 октября 2016 года, вечером, в ресторане «ХО».
Контактный тел.: 718-350-5204**



**ЧУТКОСТЬ, СОЧУВСТВИЕ,
ПОНИМАНИЕ
И ВНИМАТЕЛЬНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ**

**ВСЕГДА С ВАМИ,
КОГДА ВЫ НУЖДАЕТЕСЬ В ЭТОМ**

קבורה אין ארץ ישראל

УМЕРЕННЫЕ ЦЕНЫ

Звоните, мы работаем 24 часа

718-435-8100

4218 FT. HAMILTON PKWY, BROOKLYN, NY 11219



NEON STONE WORK

SHMUEL RAFAILOV

1-347-977-3929

Natural and Engineered Stone

Free estimate

Email: neonstonework@hotmail.com

Custom Stone Work

Counter tops Vanities And More

**ПОМОЩЬ В ПРИОБРЕТЕНИИ
УЧАСТКОВ ДЛЯ ЗАХОРОНЕНИЯ
НА КЛАДБИЩАХ ИЗРАИЛЯ**

(Иерусалим, Холон,
Ришон ле-Цион, Реховот)
для жителей Израиля
и иностранных граждан
(Австрия, Германия,
США, Канада,
Узбекистан, Россия и др.)

054-7044377 Михаэль

Hebrew School
OF BUKHARIAN JEWISH COMMUNITY

WHERE JEWISH LEARNING IS
CREATIVE, MEMORABLE AND FUN!

Sundays | 10:00 - 12:30 | Featuring Aleph Champ
Hebrew Reading Program

@ 60-05 Woodhaven Blvd
Elmhurst, NY 11373

- ✓ HOLIDAY CURRICULUM
- ✓ ARTS AND CRAFTS
- ✓ HEBREW READING PROGRAM
- ✓ EXPERIENCED TEACHERS

Grades K to 6

For more information
or registration
718-520-1111
Evening 718-207-8680
HebrewSchoolQueens@gmail.com

BUKHARIAN
JEWISH
COMMUNITY
CENTER

ПОСВЯЩАЕТСЯ СВЕТОЙ ПАМЯТИ И ПЕРВОЙ ГОДОВЩИНЕ
СО ДНЯ УХОДА В МИР ИНОЙ НАШЕГО ДОРОГОГО И ЛЮБИМОГО БРАТА,
МУЖА, ОТЦА, ДЕДУШКИ, ПРАДЕДУШКИ

МУЛЛАЕВА ЗАЛМАНА

ХА КОЭНА БЕН ОШЕР ВЕ ЯФФА

Прошёл год нашей скорби и печали, грусти, тоски, – год, как мы потеряли самого близкого и любимого человека, заботливого и внимательного, любящего жену, детей и родственников.

Боль, которую не лечит время, раны, которые не сглаживают годы, – это боль наших сердец. Говорить и писать о папе, благородном и величайшей души человеке, в прошедшем времени очень трудно. Папа был отзывчивым и безотказным, верным и надёжным, примерным семьянином. Любил правду и жил честно. Был требовательным к себе.

Папа родился в г. Ташкенте 2 апреля 1932 г. в многодетной семье Ошера и Яффы Муллаевых. Получил хорошее воспитание и всегда с уважением относился к родителям. Окончив среднюю школу, работал водителем такси.

С 1953 г. по 1956 г., в самые нелёгкие послевоенные годы, он служил в армии, в г. Киеве

В 1957 г. папа женился на прекрасной девушке Розе Нисановой. Они прожили



1932 – 2015



вместе 58 счастливых лет. Воспитали троих детей, 9 внуков и 9 правнуков.

Проработав 40 лет водителем такси, за честное и добросовестное отношение к работе он был награжден орденом Труда и ему неоднократно вручались Почётные грамоты. Его портрет был помещён на Доску почёта.

Репатрировавшись в Израиль в 1991 г., через 11 лет родители приобрели

дом, в котором помогали воспитывать внуков. Традиция гостеприимства продолжалась и в Америке. Так же, как в Ташкенте и в Израиле, двери родительского дома были открыты, столы были накрыты.

Прожив достойную жизнь, наш папа оставил добрый след в сердцах тех, кто имел счастье общаться с ним.

Мы никогда его не забудем. Память о нём будет вечна. Его нам будет не хватать всегда.

*О Вас мы помним, любим и скорбим,
Гордимся, что мы Ваши дети.
Склоняем головы, за всё благодарим.
Вы были лучшим из отцов на свете.*

*Вы навсегда останетесь любимым,
О Вас мы помним каждый день и час.
Ваше тепло в душе своей храним мы
И знаем,
что с Небес оберегаете Вы нас.*

*В домах своих мы зажигаем свечи,
И фото Ваше в рамочке стоит.
У нас Вы в памяти
останетесь навеки,
И пусть Ваша звезда
для нас с Небес горит.*

МЕНУХАТО БЕ ГАН ЭДЕН.

Спасибо всем близким и родным, братьям и сестрёнке, родственникам и друзьям, которые поддержали нас своим присутствием и вниманием на всех мероприятиях в связи с постигшим нас горем – невозполнимой утратой.

Глубоко скорбящие и любящие: жена Роза; дети Света – Ёсеф, Саша – Майя, Эмма – Ёсеф; внуки, правнуки; братья Яша с семьёй, Марик с семьёй; сестрёнка Нелля с семьёй; тётя Маруся с семьёй, кудохо, все родные и близкие.



Нью-Йорк, Израиль, Австрия

**Годовые поминки состоятся 27 сентября 2016 года, в 7 часов вечера,
в ресторане «Тройка».**

Шаби шаббот и рози шаббот – 22 и 23 сентября 2016 года в ресторане «Тройка».

Контактные тел.:

917-443-4850 - Света, 917-667-9922 - Саша, 347-707-8585 - Эмма

ПАМЯТИ ЛЮБИМОЙ МАМЫ МАФРАТ МИРЗАЕВОЙ-МАЛЛАЕВОЙ



*На свете нет дороже мамы,
Милей, красивей и добрей.
Её любовь живёт веками,
Желая нам счастливых дней.*

*Она всегда тебя поддержит,
А надо – жизнь свою отдаст,
Умело грусть твою утешит,
Протянет руку в трудный час.*

*Когда ребёнок чем-то болен,
То ей больнее в сотни раз.
Наверно, мир вот так устроен,
Что мать всё стерпит ради нас.*

*Нельзя на мать свою сердиться:
Ведь мать – она всегда права.
Старайтесь ею насладиться,
Пока она у вас жива.*

*Две мамы в жизни не бывает,
Как не бывает две луны.
Друзья, я верю: каждый знает,
Что маме в мире нет цены!*



1 октября 2016 года исполняется первая годовщина со дня кончины нашей дорогой и любимой мамы Мафрат Мирзаевой-Маллаевой.

Мы не в силах остановить время, но мы можем сохранить память о нашей дорогой и любимой маме и бабуле в наших сердцах.

Наша мама Мафрат Исаковна Мирзаева-Маллаева родилась 3 января 1948 в Самарканде в религиозной семье Исака Маллаева и Зулай Некталовой. Она выросла в окружении большой любви и заботы, среди старших сестер и братьев.

Закончив школу, она освоила профессию дамского парикмахера и успешно работала многие годы в салонах Самарканда. Кроме этого, наша мама проявила себя и как мастер по ремонту механических часов, проработав вместе с братом Нисоном в его мастерской, в центре города.

В 1969 году она вышла замуж. Родила двух прекрасных сыновей Аркадия и Давида, для которых была примером в самоотверженной работе и любви к детям.

В 1993 году она иммигрировала в США и поступила на работу.

В 1995 году она женила двух сыно-

**3 января 1948 –
16 октября 2015**

вей и в лице своих снох Марины и Маргариты приобрела двух дочерей, подаривших ей трех внуков и четверых внучек.

Наша мама была прекрасной бабушкой и замечательной свекровью, посвятившей себя воспитанию внуков, которые были прекрасно воспитаны и отвечали ей своей любовью и уважением.

Память о маме сохранится в наших сердцах.

*Приходит день, приходит час и понимаешь: все не вечно.
Жизнь бессердечно учит нас тому, что время быстротечно,
Что нужно все ценить, беречь все то, что нам даётся,
Ведь жизнь, как тоненькая нить, – она порой внезапно рвётся.
Нашу боль не измерить, и слезами не излить.
Мы тебя, как живую будем вечно любить.*



Менухата бе Ган Эден

Скорбим, любим и помним:

брат Эдик, сестра Шура с семьями, семья Истат Мастуровой,
дети – Аркадий и Марина, Давид и Маргарита.

Внуки – Исак, Джулия, Марик, Гарик, Ариана, Натаниэлла, Каролина.

Племянники – Беник, Гена, Альберт, Игорь, Азиза, Роберт, Фарида Биньяминовы;

Рошель, Нателла, Ёсик, Джулия, Славик, Белла, Яфа, Жанна,

Яша, Катя, Лиза, Диля Пинхасовы.

Нью-Йорк – Феникс – Израиль



**Годовые поминки состоятся 1 октября 2016 года в ресторане "Prestige".
Шабби шаббот и Рузи шаббот – 30 сентября 2016 вечером и 1 октября днем,
в ресторане "Eilat".**

Контактный тел.: 347-299-1950 – Аркадий, 917-420-9952 – Шура



- Бухгалтерия и Бизнес
Accounting & Business Management
- Компьютерная Технология
Computer Technology
- Конструирование Компьютерных Игр
Game Design
- Помощник Врача
Medical Assistant
- Помощник Фармацевта
Pharmacy Technician
- Помощник Юриста и многие другие специальности!
Paralegal and many more!

Звоните Сегодня! 877-453-7470

BRAMSON ORT

EOE / AA



Queens • Brooklyn

COLLEGE www.bramsonort.edu

▶ **Записывайтесь сейчас!**

Пусть 2016 станет началом вашего карьерного взлёта!

- ✓ **Начальное и углублённое изучение**
- ✓ **Помощь в поиске работы**
- ✓ **Доступная стоимость обучения**
- ✓ **Маленькие классы и гибкий график занятий**

Bramson ORT является некоммерческим колледжем, предоставляем образование более 70 лет!

** Изучайте английский параллельно осваивая новую профессию **

Публикация списка рабочих и служащих на сайте www.bramsonort.edu

MEGA VISION CENTER II

У нас огромный выбор дизайнерских оправ

- Диагностика и лечение глаукомы, дегенерации сетчатки, блефарита, конъюнктивита
- Наблюдение за диабетической ретинопатией и катарактой
- Новейшая компьютерная диагностика
- Помощь пациентам, у которых постоянно текут слезы, жжение или режущие боли в глазах
- Если вы сомневаетесь в необходимости операции катаракты или любой другой глазной операции,

приходите к нам на консультацию!

WE ACCEPT ALL MEDICAL INSURANCES:

Aetna, Affinity, Blue Cross Blue Shield, Cigna, Fidelis, GHI, Greatwest, Health Net, HIP, HealthPlus, Metro Plus, Multi Plan, Oxford, United Health Care, Medicaid, Medicare and many more.

*Для обладателей страховок Медикейд и Медикэр бесплатно
оправы любых форм и различных расцветок*

У НАС ПРИНИМАЮТ СПЕЦИАЛИСТЫ С БОЛЬШИМ ОПЫТОМ РАБОТЫ:

**Др. БОРИС КАПЕЛЬНИК
и Др. НАТАЛЬЯ РУНИ**



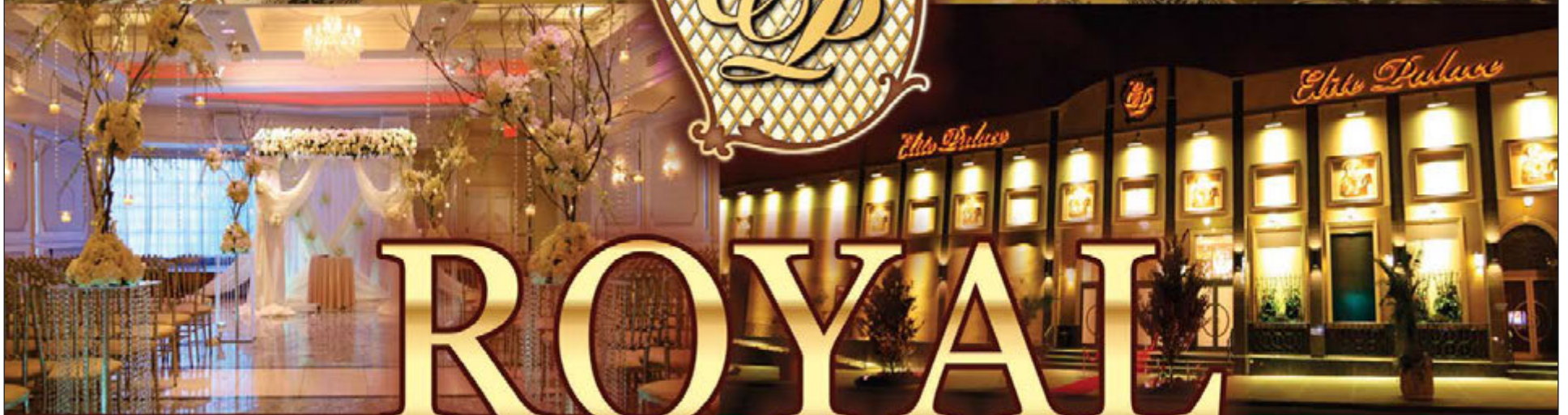
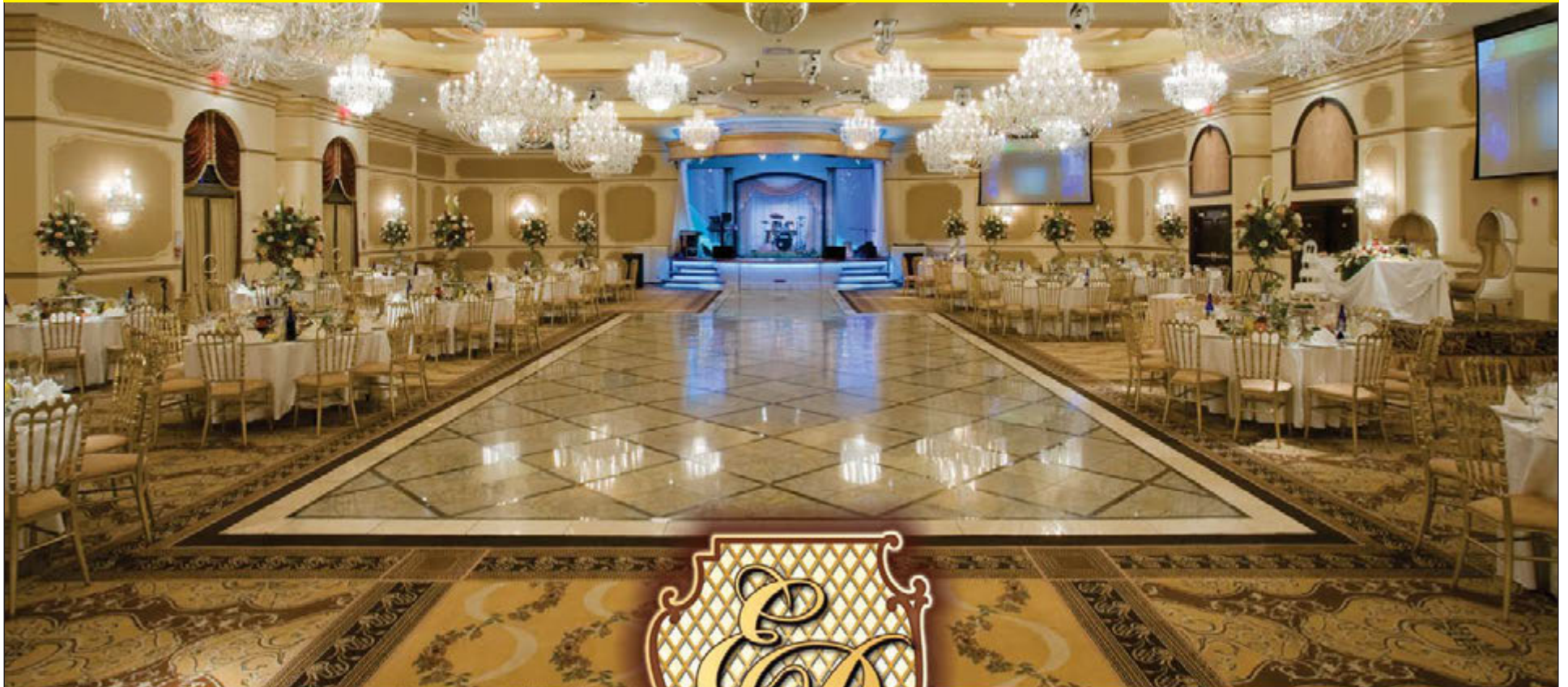
718-896-2020

UNION PLANS: UFT32 BJ, Local 100, Local 389 DC 1707, DC 37, Local 1199, Davis Vision VSP, Eyemed and many more. Buy Now – Pay Later. 6 months 0% – Interest FREE

Предоставляем транспорт

63-73 108 STR., FOREST HILLS, NY 11375

Впервые проводим утренние трапезы, посвященные брит, бар-мицвам и бат-мицвам при участии раббая Рубена Ибрагимова



ROYAL

Elite Palace

ЭЛЕГАНТНОСТЬ, ВКУС, СТИЛЬ!

Тел 718-565-2001

69-02 Garfield Ave.

Fax 718-565-1105

Woodside, NY 11377

www.elitepalaceny.com

V V A A D
H HARABONIM
Q of QUEENS



ИНСТИТУТ СОВРЕМЕННОЙ УРОЛОГИИ

ПОД РУКОВОДСТВОМ ПРОФЕССОРА ДАВИДА ШУСТЕРМАНА



ДАВИД ШУСТЕРМАН
Профессор урологии

МУЖСКАЯ УРОЛОГИЯ

ЛЕЧЕНИЕ:

- Рака простаты • Аденомы простаты
- Импотенции • Вазэктомия
- Мочекаменной болезни
- Инфекций и крови в моче
- Нарушений мочеиспускания

Доктор Давид Шустерман имеет 20-летний опыт работы в лучших госпиталях Нью-Йорка и Нью-Джерси



МЭТТЮ ШАХБАНДИ
Профессор урологии

ЖЕНСКАЯ УРОЛОГИИ И ГИНЕКОЛОГИЯ



РОЗАЛИЯ БОРОХОВ
Специалист в гинекологии

ЛЕЧЕНИЕ:

- Недержания мочи
- Хронических циститов, уретритов, пиелонефритов
- Мочеполовых свищей
- Хронических тазовых болей
- Опущения органов малого таза
- Частого, болезненного мочеиспускания
- Аномальные менструации
- Утреннее недомогание
- Тестирование, диагностика и лечение венерических заболеваний
- Кровотечение, выделения, зуд, сухость
- Тестирование на беременность
- Симптомы менопаузы
- УЗИ органов малого таза
- Консультация и лечение бесплодия



МАРИНА БОРУХОВ
Специалист в женской урологии

НАГРАДЫ ЗА 2013-2015 гг



- ✓ Новый, оборудованный по последнему слову техники, современный офис
- ✓ Диагностика, лечение и профилактика мочекаменной болезни и болезней почек
- ✓ В офисе проводят все тесты
- ✓ Принимаем все страховки
- ✓ В нашем офисе к пациентам относятся как к семье

www.NYUrology.com

MANHATTAN

800 2nd Ave., 9th FL
corner of 42nd St.
New York, NY 10017

BROOKLYN

2882 West 15th
Street, Brooklyn
NY 11224

QUEENS

69-15 Yellowstone Blvd, corner of 69th Rd
Forest Hills, NY 11375

718.360.9550